

50 camisetas  
y 50 gorras  
con tu publicidad  
25.000 pts.  
Presentando este anuncio.

**PLAZA  
CASCORRO**

Galería León, planta alta  
C/ Núñez Guzmán, tel.: 878 84 65

# DIARIO DE ALCALÁ



Disponemos  
de escaparates  
para que promociones  
tus artículos

**COSAS GUAPAS**

Galería León, planta alta  
C/ Núñez Guzmán, tel.: 878 84 65

- Primer periódico local de la Comunidad de Madrid -

Sábado 28 / Domingo 29 de junio de 1997

Director: José Manuel Serrano

Precio: 250 pesetas.

## 20 prostitutas de 'La Chata' vivían en el chalé de su 'patrón' en el Gurugú

El propietario fue detenido junto a otros dos presuntos proxenetas de la red

Veinte de las prostitutas de los prostíbulos de 'La Chata' y 'Private', recientemente dismantelados por la Policía por pertenecer a una red internacional de trata de blancas, vivían en el chalé de uno de los presuntos proxenetas. El chalé, propiedad de Alejandro C.A., que actualmente se encuentra en prisión desde que efectivos de la Policía reventaron los dos prostíbulos. Una veintena de mujeres vivía en un chalé del Gurugú, donde los vecinos ya se había percatado del 'ambiente' que reinaba en su interior. Estos mismos vecinos manifestaron ayer a este periódico que sentían miedo y que «habían oído todo tipo de historias mafiosas de los dueños de la casa». El propietario del chalé, muy conocido en la ciudad complutense, tanto en ámbitos municipales como policiales, había comprado el inmueble hace más de 5 años y recientemente el Ayuntamiento de Villalbilla le comunicó la paralización de unas obras que estaba realizando sin la correspondiente licencias de las mismas. La mayoría de las prostitutas, de origen sudamericano y que llegaban mediante un acuerdo con una red mafiosa internacional, residían en esta vivienda que parece no reunir todas las condiciones de habitabilidad necesarias. Según los vecinos, las chicas no parecían vivir nada mal en 'la casa del patrón'.

pág. 7



La fachada del chalé, sito en el Gurugú, en una imagen tomada ayer al mediodía.

FERNANDO VILLAR

**El TSJ del País Vasco anula la sentencia de Otegi y ordena repetir el juicio**

pág. 18

### SUMARIO

19  
**Gómez de Liaño impone una fianza de 200 millones**

31  
**El «mecenas» del Alcalá, Francisco Encinas, abandona el club**

### LA REVISTA

REPORTAJE  
**La muerte de Cousteau deja huérfanos a los mares**

REPORTAJE  
**China recupera Hong Kong, la última joya británica**

Nuevo Carisma Diesel



Desde 2.780.000 Ptas.  
3 años de garantía sin límite de kilometraje.

MMCE MADRID-ALCALÁ.  
Avenida Complutense, 117. Alcalá de Henares.  
Tel. 876 74 07 / 75 42.



## Alcalá viaja a París el lunes para presentar su candidatura a la Unesco

El periplo internacional de la candidatura de Alcalá para convertirse en Patrimonio Universal de la Humanidad comenzará el lunes con el traslado a la sede de la Unesco en París de la documentación que el Ayuntamiento y la Universidad han preparado con el fin de convencer a los expertos internacionales de las bondades complutenses. El representante de la Universidad en el comité mixto que ha potenciado la candidatura, Joaquín Ibáñez, ha asegurado que la ciudad cuenta con «posibilidades muy elevadas» de

conseguir su propósito, a pesar de los temores expresados por la delegación en España de ICOMOS. La presidenta de este organismo, María Rosa Suárez, aseguró tras conocer las designaciones españolas que su número es excesivo, lo que podría ocasionar problemas para todos los aspirantes españoles. Ibáñez, sin embargo, ha mostrado su confianza en que esa circunstancia no afecte a las posibilidades de Alcalá, que basa sus aspiraciones en su contribución a la lengua española.

pág. 7



LA OPINIÓN EN FOTOTECA DIARIO DE ALCALA

EL HASTÍO DEL ESTÍO

DANIEL GÁLVEZ

Identificación del turista

El turista es algo reciente que los más iniciados definen como algo que etimológicamente procede del inglés "tourist" y del francés "tour" y que significa algo así como vueltas o el que las da. En todo esto el taxista, se apunta un importante tanto por su perfeccionamiento.

El turista y el verano son una misma cosa, aunque durante el año tengamos ofertas de las agencias de viajes para ir a rícones caribños que, con menos horas de vuelo y por menos dinero le brindan los mismos resultados en Benidorm. Turista es todo aquel que no sólo da vueltas, sino aquella persona predispuesta a que se le note por la indumentaria y por sus ademanes. Mira hacia arriba y a los lados y rara vez que se comporta y se viste como los pobladores del lugar que visita. Suele pedir para comer lo mismo que come durante todo el año, aún a riesgo de lo que pueda ocurrir en el plato y en la cuenta, y luego se queja.

Hace unos 30 años, iba a los sitios que elegía con la intención de ser contemplado; incluso su cartera más de cerca de lo deseado. En la actualidad, consciente de que eso del turismo es una importante fuente de ingresos, va dando voces, exigiendo con malos modos o pegándose con quien le lleve la contraria. Retrato de un turista nacional. En algunas autonomías se han acuñado unos códigos entre los camareros para avisarse de

la presencia de madrileños, catalanes, andaluces... para evitar males mayores.

El pantalón corto, sea para días soleados o no, suele ser el uniforme del turista que viene de Osaka, Oklahoma City, Amberes o Valverde de los Arroyos. Se lo pone porque es un marchamo de distinción, porque no se lo pone durante el año y porque es consciente de que donde va no le conoce nadie y por lo tanto no tiene temor a un ridículo que en su ambiente normal le espantaría. Pero como en el verano todo el mundo hace lo mismo a la misma hora y en los mismos sitios, ocurre lo inevitable. Este es el caso de una amiga divorciada que tuvo una salida histórica, y créanme, sin mala intención, en una playa nudista del Cantábrico de cuyo nombre, no quiere acordarse la protagonista del suceso. Es lo malo de conocer a ambas partes. Salía el del agua tan pancho como su nueva compañera y ella, la ex, que montaba en ese momento sus trastos en la playa, no lo pudo evitar y gritó a su acompañante y al involuntario auditorio: "¡Anda, mira, ¿no te dije que Vicente la tenía como un remache?". El pobre Vicente, ya cerca del grupo, sacó fuerzas no se de dónde y saludó mientras justificaba las dimensiones con los rigores cantábricos.

El turista, sea de donde sea, debe hacer antes de ejercer una prospección del terreno, porque el crítico o el inesperado conocido puede estar cerca.

Personajes

María Ortega y Jero García, maestras

Estas dos profesoras del colegio Juan de Austria se han jubilado este curso. Para que guardaran un buen recuerdo de su paso por el centro y de su carrera docente, sus compañeros las agasajaron con una cena en la Hostería del Estudiante.

María José García, sudirectora territorial del MEC

Entregó los diplomas a los seis alumnos ganadores de los Premios Extraordinarios de Bachillerato, que les durán derecho a matrícula gratuita en su primer curso en la Universidad.

CRÓNICA PERSONAL

PILAR CERNUDA

Arte

Y A, hasta el arte es moneda de cambio en política. Pocas veces se había llegado a ese extremo, pero todo da a entender que este gobierno no está dispuesto a tener problemas con los periféricos cuando los periféricos le dan la estabilidad necesaria, y merceda con cuadros y esculturas con la misma tranquilidad con que inaugura carreteras.

Los expertos han dicho por activa y por pasiva que el Gemika corría grave peligro si sufría un nuevo traslado, y todas las normas indican que la última palabra debe darla el patronato del Reina Sofía, que es precisamente quien se niega, con argumentos sólidos, a ese traslado. Bueno, pues el Gobierno, tras los recelos iniciales, acepta el juego del PNV, se lleva ese tema al Parlamento, se pactan los apoyos necesarios, y se saca adelante una propuesta por la que la comisión de Cultura insta al Gobierno a que autorice el traslado. Se abigüena el PSOE, cosa política también, no en vano forma parte del Gobierno tripartito del País Vasco. Para sacarse todos la espina de lo que es sin duda un acto de entreguismo inaudito, un acto absolutamente reprobable, aprueban también, y esta vez por unanimidad, el traslado de la dama de Elche, como solita-

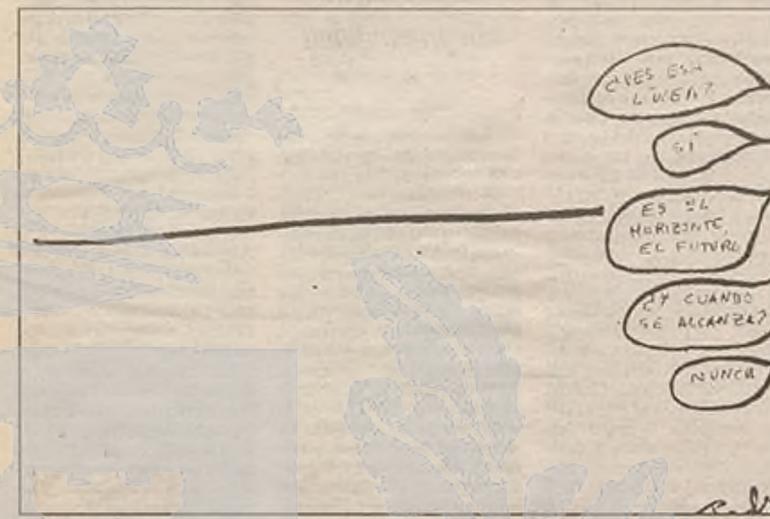
ban desde el País Valenciano.

No hay palabras para condenar los errores que se están produciendo cuando los intereses políticos llevaban a saltarse toda clase de barreras; jamás se habían visto tantas transferencias competenciales discriminatorias, subvenciones a los elegidos, normativas que beneficiaban sólo a unos cuantos. Ahora ya se trafica con el legado artístico con una facilidad pasmosa, y da igual que se trate del archivo de Salamanca que del Gemika de Picaso. Todo se compra y se vende con tal de lograr estabilidad gubernamental y no irritar a tirios ni troyanos, a aquellos que permiten aprobar leyes que para el Gobierno son vitales, aunque no lo sean tanto para muchos ciudadanos.

Es irritante, decepcionante, humillante. No sólo porque se está hablando de dos obras cumbres que pueden sufrir importantes defectos, como dicen los expertos. Es irritante, decepcionante y humillante porque nos queda a todos la sensación de que ya todo vale.

Hasta poner en riesgo nuestras obras de arte. Para tratar así al Gemika y a la Dama de Elche, mejor habérais dejado donde estaban, en el Moma neoyorquino y en el Louvre. Por lo menos allí no se trapiacheaba políticamente.

Pedro



DIRECCION EN INTERNET: WWW.PLANET.MEDUSA.ES/OPINION

LA SOLANA

Movidos por los sondeos

JOSÉ MANUEL SERRANO

LOS del PP, me refiero a dirigentes y destacados seguidores, están contentos porque el sondeo del Centro de Investigaciones Sociológicas (CIS) sobre el debate del Estado de la Nación da a su máximo líder,

José María Aznar, una buena puntuación. En resumen, el actual presidente del gobierno gana, a los puntos, al ex presidente y ex secretario general del PSOE Felipe González. Un buen espaldarazo al actual inquilino de La Moncloa que ve cómo va creciendo el grado de estima que tiene entre los ciudadanos. Y si a esta valoración popular se suma que sube el número de los que piensan que las cosas de la economía van mejor, pues el mo-

tivo para el gozo es doble. Suelen los políticos, sobre todo aquellos que tienen responsabilidades públicas importantes, estar muy pendientes de lo que dicen las encuestas, no sólo en época de elecciones, o cercanía a comicios, sino en cualquier

Hay que hacer o decir, piensan muchos, lo que quieren los ciudadanos que se haga o se diga. Y esto no es lo acertado. Hay que hacer lo que deba hacerse y hay que decir no lo que alague, sino lo que sea correcto.

Los sondeos de opinión no ganan las elecciones. Además, pueden variar en muy poco tiempo. Para ellos, conocer qué piensan los ciudadanos sobre lo que hacen, dicen o dejan de hacer o de decir es tan importante que, en ocasiones, olvidan sus deberes primeros por culpa de los sondeos. Me explico: son ca-

paces de modificar programas, promesas y declaraciones previstas, al hilo de lo que les sugiera cualquier estudio que intente reflejar el sentimiento de los ciudadanos. Viven, pienso, más pendientes de la galería que de sus propias convicciones y de sus programas electorales. Hay que hacer o decir, piensan muchos, lo que quieren los ciudadanos que se haga o se diga. Y esto no es lo acertado. Hay que hacer lo que deba hacerse y hay que decir no lo que alague, sino lo que sea correcto.

Los sondeos de opinión no ganan las elecciones. Además, pueden variar en muy poco tiempo. Para los ciudadanos pueden cambiar, y de hecho cambian, de opinión en muy corto espacio de tiempo.

CLARO

CLARO, deportivo y estelar, al equipo de carreras de orientación del colegio Ciudad del Aire, que se ha proclamado, nada más y nada menos, subcampeón de España de esta modalidad. Estos ocho niños y niñas, junto a sus dos monitores, José Semper e Inmaculada Peñarrubia, ofrecieron los galardones obtenidos al alcalde Bartolomé González, que les recibió con todos los honores en el salón de plenos del Ayuntamiento. Este es el homenaje que, como mínimo, se merecen estos chicos, los cuales, fruto de su esfuerzo y dedicación en esta práctica caracterizada por su estrecho contacto con la naturaleza, han conseguido triunfos deportivos y han llevado, al mismo tiempo, el nombre de la ciudad de Alcalá por toda España.

LA IMAGEN DEL DIA



Encinas decide abandonar la nave rojilla

sin embargo, no impidió que la cena de hermandad de los rojillos se desarrollara en un ambiente agradable y distendido.

OSCURO

OSCURA y desgarradora es la mendicidad infantil y las crueldades que esta práctica lleva aparejadas. Una muestra elocuente de esta terrible realidad es la joven de 16 años que pedía dinero con su hija de un mes en plena plaza de Calvo de la capital madrileña. La Policía local ha recogido a esta adolescente y a su pequeña de la calle, si bien todavía son muchas las personas que "arrastran" sus huesos por los pueblos y ciudades, con los niños como principales víctimas de esta situación. La Administración, a través de sus servicios sociales, debería prestar atención muy especial a estos casos, que atacan siempre al eslabón más delicado e indefenso de la sociedad, esto es, la infancia vinculada a los ambientes marginales.

PUNTILLAS

¿Qué va a ser del Alcalá?

El apoderado del Alcalá, Francisco Encinas, ha anunciado que abandona el barco rojillo. Entre esta noticia, la ya añeja y conocida de la parca masa social del club, las perspectivas se vuelven a enturbiar para el primer equipo de fútbol de la ciudad, justo cuando en los últimos tiempos la trayectoria deportiva y económica había repuntado sensiblemente. Cabe preguntarse también a qué responde la decisión de Encinas, pues si pretendía forjar un proyecto deportivo serio debería haber tenido en cuenta con anterioridad que para consolidar una gran sociedad futbolística se necesita un buen puñado de temporadas. Está visto que la Deportiva tiene su sino en el continuo empezar de cero que mina la moral de cualquiera. Y así es difícil no quedarse en el camino.

La hora de la verdad

Ha llegado la hora de la verdad para las aspiraciones de Alcalá al título de Patrimonio de la Humanidad. El próximo lunes los representantes de la comisión mixta Universidad-Ayuntamiento presentarán toda la documentación correspondiente a la solicitud cumplimentada en la sede parisina de la Unesco. Comienza ahora un largo proceso que debe concluir con la resolución oficial de este organismo internacional a finales del próximo año, periodo de tiempo en el que la candidatura alcalaína será sometida a un riguroso examen. Ni que decir tiene que aquí no debe bajarse la guardia ni un sólo momento, pues todavía no hay nada ganado y aún queda mucho por hacer para hacernos realmente acreedores de este título. De nosotros depende, por tanto, que la suerte no esté echada.

Peligro público

¿Es Polanco un peligro público? ¿Debe ser la justicia más inflexible con él que, por ejemplo, con un capo mafioso italiano? Las respuestas están claras para casi todo el mundo excepto para el juez Gómez de Liaño, que ayer impuso una millonaria fianza al presidente de Frisa. ¿A qué viene este trato? Todo indica que a una combinación entre la proverbial manía persecutoria de este magistrado y las ínfulas políticas de quienes le jalean mediáticamente. Las empresas de Polanco, como todas, pueden ser investigadas si existen dudas sobre la limpieza de sus actuaciones. Ahora bien, convertir una simple sospecha en la plataforma de una operación de acoso nos parece una burda perversión de los fines a los cuales deben servir los administradores de ese bien común que es la Justicia. Penoso, señor juez.

DIARIO DE ALCALA

Presidente de Honor: Camilo José Cela

Director: José Manuel Serrano Álvarez. Director Adjunto: Antonio R. Narzajo

Jefe de Redacción y Cierre: Juan Andrés Alba. Asesoramiento y Medio Ambiente: Lidia Valverde Jiménez. Universidad, Educación y Cultura: África Lastra Abad. Sucesos y Distrito: Soledad Crespo Carro. Comarcas: Pedro Pérez Hinojo. Deportes: Javier de Antonio. Fotografías: Fernando Villar. Asesoración y Diseño Gráfico: Carlos Lorenzo Martín. Colaboradores Locales: José Luis Martínez, Sociedad: Don Jimenez. Fotografías: Julián Rojas. Deportes: Alberto Sarrián. Motociclismo: Ángel Corral.

Consejo de Dirección: Alberto Prieto, Emilio Páez y José M.ª Peña.

Administración: Yolanda Olmedo Abad y Rosa María García González. Redacción y Administración: Plaza de Navarra, 3. Alcalá de Henares (28804). Director Departamento Comercial y Publicidad: Bernardo Ramírez. Comercial: Miguel Ángel Sánchez, Gerardo Espinosa y Fernando López. Departamento de suscripciones: Aurora Ballesteros. Dirección: Plaza de Navarra, 3. Teléfono: 909 41 62 y 909 42 35. Fax: 899 51 15. Edita: Comunicaciones del Henares

TRIBUNA

JOSÉ MACÍAS SOTO \*

El gran salto adelante

Las ideologías y estrategias cedieron ante la inesperada dimisión de Felipe González. Un nuevo golpe de timón de González dejó sin saliva que tragar a todos aquellos que a la sombra del carisma de un gran líder querían por encima de todo mantenerse en el cargo, cosa que algunos han conseguido. Felipe, en el 28 Congreso, dijo «se es socialista antes que marxista», mientras los entonces críticos que no tenían estrategia definida y dirigidos por Llorente, Bustelo y Castellanos, etc. iniciaron tímidos intentos en ponencias y estrategias, una de las cuales era presentar una candidatura con Tierno como presidente, Felipe y la defenestración de Guerra, proponiendo a Llorente como vicesecretario general. Ya empezaba a molestar a algunos compañeros la figura de Guerra. Sería la una de la mañana del 20 de mayo del 79. A Felipe se le presentaba la disyuntiva de aceptar la reafirmación marxista del 28 Congreso, pactar con los dirigentes críticos, o bien renunciar a su reelección. Optó por esto último, demostrando que Felipe es un hombre muy duro cuando cree tener razón.

Mientras los críticos discutían apasionadamente la definición marxista del partido, mostrando su buena fe o ingenuidad, los del aparato lo hacían en organización y estatutos aprobando cosas tan importantes como impedir que volviera a producirse otro congreso con delegados elegidos por agrupaciones locales pasando a ser elegidos por las diferentes federaciones.

Felipe ya daba su primer golpe de timón siempre acompañado por Alfonso Guerra, y de esta manera, preparar el 28 his donde los dos arrasaron una vez más, como sucedió en octubre del 74 en Suresnes. Han pasado muy pocos días de la finalización del 34 Congreso, y ya se empiezan a oír cantos de sirena de que el Felipismo y el Guerrismo han muerto. Tremendo error. Para mí ni ha existido el Felipismo ni el Guerrismo, sino que han existido dos formas diferentes de interpretar y dirigir el partido que por ser antagonicas estábamos fraccionados pero con la conciencia clara que antes de felipista o guerrista se es socialista. Es mi caso, y lo mismo que no me dolieron prendas en sacar un póster de Felipe en el 28 Congreso, tampoco me ha dolido en sacar otro, pidiendo la continuidad de Guerra porque considero que si

bien nadie es imprescindible, ambos son muy necesarios.

Estamos ante una nueva etapa del PSOE en el que el sector guerrista en cuanto a representación en la nueva ejecutiva no ha sido bien tratado, pero si en algo nos diferencia a los que nos llaman "guerristas", es que asumimos las resoluciones de los congresos y las defendemos con uñas y dientes y las respetamos. En democracia las minorías tienen que asumir lo que decide la mayoría, pero ésta tiene que respetar lo que opine la minoría. Espero que así sea, ya que el 73% así lo avala. Con respecto a la Agrupación de Alcalá, algunos como buenos jugadores de ajedrez o en su día organizadores de torneos de este bello deporte, empiezan a mover ficha, como ya lo hace Miguel Buenestado. Estoy dispuesto a sentarme frente a frente pero en el tablero político en el lugar y hora donde tú, Miguel, consideres oportuno para debatir públicamente el pasado, presente y futuro del socialismo, en el que siendo pesimista sólo podrías, y haciendo por tu parte un tremendo esfuerzo, conseguir que la partida quedara en tablas.

Miguel, creo que eres injusto cuando pides los que tú llamas vieja guardia que nos retiremos y haciendo tabla rasa también quieres eliminar a jóvenes militantes como Paco Muñoz que según tú está quemado; que equivocado estás. ¿Qué es lo que pretendes? ¿que afiliemos a familiares y amigos con el único fin de ganar una votación? Eso lo dejo para ti, yo no juego a eso. ¿Qué diferencia existe entre lo que tú y yo pensamos? Mientras quieres dilapidar a la vieja guardia y a los que no piensan como tú, yo estoy tremendamente agradecido a esos viejos militantes que se vienen privados de libertad para que los demás disfrutemos de ella.

Por último, me gustaría saber si tú eres de la vieja o nueva guardia, porque como sabrás en el 34 Congreso ya no se es joven pasando de los 25 y tú pasas con mucho los 40, si bien es verdad que yo ya he llegado a los 50, pero con más de 30 militando en organizaciones de izquierda.

Esperemos que este congreso nos haga reflexionar a todos, y que impere la fuerza de la razón, y viejos, jóvenes y menos jóvenes sepamos ilusionar a los ciudadanos para ofrecer una alternativa de izquierda. Joaquín Almunia ya lo ha iniciado. Apoyémosle. Felipe y Guerra lo harán.

\* José Macías Soto es vicesecretario general del PSOE en Alcalá

«Han pasado muy pocos días de la finalización del 34 Congreso, y ya se empiezan a oír cantos de sirena de que el Felipismo y el Guerrismo han muerto. Tremendo error. Para mí ni ha existido el Felipismo ni el Guerrismo»

HOY parece que se pretende imponer una cultura de paz a través de la educación, pero nuestro sistema educativo sigue carente de profundidad, al imperar un cientifismo al que se atribuye la única verdad sobre el conocimiento de la realidad. Tras los mitos de la antigüedad y los dogmatismos medievales, a partir de John Locke el mundo se describió con la pura racionalidad aplicada a la observación empírica. Ken Wilber afirma que «la conciencia, la cultura y la naturaleza sensorial están dando lugar a un universo descalificado, pues el cientifismo carece de valores, ya que es un lenguaje de cualidades, con localización simple, que puede ser mayor o menor, pero que nunca será mejor ni peor». Recogiendo el pensamiento de Teilhard de Chardin, Wilber denuncia lo más grave: esta descripción del mundo dejó al margen a todos nosotros. El resultado lo percibimos en el desencantamiento del Universo, en la carencia de sentido, y en la asfixia del callejón sin salida del materialismo. Claro que, si nos ocupamos del ser humano, la realidad

TRIBUNA

Educación sin profundidad

MIGUEL MAYORAL GUIJU

se vuelve compleja de mala manera, pues sabido es que es la medida de todas las cosas.

El ser humano tiene distintos niveles: cuerpo, mente y espíritu, de modo que transmitir los conocimientos sólo por vía objetiva, insistiendo en el pensamiento analítico y lineal —como se hace hoy en día—, es una mutilación que fomenta el idiotismo moral, según Norbert Bilbeny, y es un insulto a su dignidad. A pesar de la Reforma Educativa, los métodos son aún antinaturales pues, aunque se intenta, no se respetan los ritmos y las peculiaridades individuales. Afirmando esto no propongo una regresión a la vida salvaje, mítica e indiferenciada del ser humano en fusión con las fuerzas naturales, cosa por otro lado imposible; más bien sería apuestas

por incluir y trascender esa naturaleza de la cual formamos parte, pero sin retorcerla y teniendo en cuenta su dimensión interior y profunda. Advierte J. A. Marina que el concepto de inteligencia no es sólo una facultad de operación única, pues, además de la lógica y del razonamiento incluye proyectar, evaluar, inventar, valorar, reconocer, interpretar, anticipar, prevenir, identificar, etc. e incluso hay sentimientos y emociones inteligentes. Sirve para conocer la realidad, pero también para inventar nuevas posibilidades. El ser humano se desarrolla entre fuerzas antagonicas, pues a un lado tiende la individualidad frente a las presiones externas, pero simultáneamente se ve obligado a convivir en una sociedad, en la cual, tarde o temprano, interactuará.

Hasta ahora el sistema educativo se ha dedicado a aplicar el cientifismo al propio ser humano, logrando una mera objetivación de la persona, a todas luces dañina. No olvidemos al hombre unidimensional de Marcuse, consecuencia lógica de un mundo despojado de interioridad. Añadamos que los contenidos y la propia selección de los programas

HUMOR AJENO



Ricardo y Nacho, ayer en El Mundo

CARTAS AL DIRECTOR

CONTESTACIÓN A MAGDALENA MORENO

Sr. Director: Se queja la compañera Magdalena Moreno de que ningún compañero le ha llamado para preguntar por el Congreso. La compañera formaba parte de la delegación de Madrid en la que se incluyó en la "cuota" renovadora y está adscrita a la corriente de Identidad Socialista. Desconozco si alguno de estos compañeros se ha interesado por su experiencia. A los demás nos interesa su trabajo en ese Congreso, en sus comisiones, y la defensa que en su caso pudiera haber realizado de las ponencias y enmiendas aprobadas por esta Agrupación Socialista. A ese efecto, ayer viernes día 27, la Agrupación Socialista de Alcalá celebró una Asamblea para infor-

mación y valoración del Congreso Socialista, cinco días después de su celebración, convocatoria que el Comité Local realizó mediante carta dirigida a todos los militantes fechada a día 20 de junio. En esa asamblea la compañera tuvo la oportunidad de exponer al conjunto de la Agrupación su trabajo y participación en un Congreso que nos ha interesado, y mucho, a todos los socialistas. No cabe, pues, deducir de sus palabras que esta Agrupación y su Comité Local se hayan desentendido de una cita de enorme importancia para todos los socialistas, ni singularmente de la participación de esta militante alcalafna. Y mucho menos pueden aceptarse los juicios de intenciones que vierte en la entrevista. Si busca comportamientos sectarios tendrá que mirar hacia otro lado.

Pedro Enrique Gómez, secretario de Estudios y Programas de la Agrupación Socialista de Alcalá

LA OBSESIÓN POR DESCANSAR

Sr. Director: No entiendo nada de pintura, pero si tuviera que colorear las vacaciones, lo haría en tonos amarillos y azules. En amarillos porque las vacaciones suponen —pienso que para todos— luz y claridad, frente a la oscuridad que va teniendo el cansancio ordinario; de azul, por lo que aportan de paz, serenidad y relax. Y es que, por mucho que disfrutemos del trabajo ordinario, el descanso es una de las obligaciones humanas más agradables, excepto en casos patológicos. Y no digamos nada la sensación de felicidad que genera la cercanía de las vaca-

que se imparten a veces son localistas en extremo, con el perjuicio que eso conlleva en cuanto a tener una amplia visión del mundo. La guinda es el menosprecio de la ética y de la religión, y la poca o nula conciencia de los temas transversales en el resto de la materias. Ese no es el camino, pues superado el autoritarismo masculino, hoy es necesario educar para la libertad con derechos y deberes, meta que aún no hemos asumido a causa del poco rolaje participativo y a la violencia estructural del propio sistema, que impone su modelo olvidando que el educando tiene vida interior, y que su interacción con el mundo introduce la cualidad tanto en él mismo como en el mundo. Teilhard de Chardin se refería a "le dédans des choses", y también a que nosotros somos la conciencia del universo y por eso "las cosas son pensadas en mí", incluyendo las cosas no mesurables, pero sí valorables, razón por la cual dan profundidad a la existencia. Así que la interioridad personal es un ineludible contexto de aprendizaje (imaginación, conjeturas, pensamientos divergentes, exploración de sentimientos y emociones, todo lo que entendemos

como ética, etc.), que más tarde moldeará la realidad, precisamente desde la subjetividad y los intereses de cada cual. De cara al futuro es completamente suicida dejar el campo interior yermo, sin cultivar, digamos que igual que el árbol da frutos, el Cosmos, según A. Watts, persona. Todos los frutos son iguales y diferentes a la vez, con las personas ocurre lo mismo.

Cada vez está más claro que la neutralidad es una falacia y que para educar hay que mojarse. Hay que admitir abiertamente que la interfección cultural es mejor que el racismo, valoración que debería alcanzar un amplio consenso, aunque su actitud valorativa general no puede aplicarse a las ciencias en concreto, ya que sería absurdo afirmar que un planeta es mejor que una montaña. Vemos pues, según Wilber, que todo desarrollo comprensivo posee una dimensión externa, objetivable, y una dimensión interna, subjetiva e interpretativa, que está ligada a la conciencia y a la introspección. La realidad no es sólo lo que nos dice la ciencia, sino que está formada por una compleja trama de verdades empíricas, de verdades inter-

subjetivas y de verdades referentes a la visión colectiva del mundo. Y el educador debe ser consciente de ello. La tarea actual del conocimiento es ardua, pues ha de sintetizar e integrar la sectorialización del saber incluyendo al propio ser humano. En tiempos pasados el saber era un bloque de conocimiento que el sabio dominaba, y por eso era sabio. La modernidad separó las distintas parcelas de ese bloque monolítico y nuestro error ha consistido en pensar que podíamos medirlo y observarlo todo bajo el microscopio, excluyendo la interpretación subjetiva y despreciando también la globalidad de todo el conocimiento y su indiscutible engarce con la vida cotidiana.

Nuestro sistema educativo no lo tiene en cuenta en la práctica y, a pesar de conocer conceptos como biodiversidad, síntesis, valor, experiencia, poesía, misterio, no advierte en ningún sitio que el conocimiento se trocea para poder estudiarlo, pero que es de una sola pieza, y así tiene que ensamblarse en la mente de los educados, única manera de que se transforme en mucho más que la suma de sus partes.

## DESDE MI VENTANA

EMILIO PACIOS BISBAL

## González: un eclipse de sol

CONFORME se van desvaneciendo los ecos del ¡oooh! colectivo provocado por la finta florentina de Felipe González para desbarazar a Alfonso Guerra, afines y simpatizantes en el último congreso del PSOE, empieza a tomar cuerpo la sensación, o más bien la certeza, de que su proclamada retirada de la primera línea política a un modesto y relajado segundo plano no es más que una maniobra para ganar tiempo.

Como todo el mundo sabe, en un eclipse los astros desaparecen pero no para siempre. Por muy oscuro que se quede el entorno, al cabo de un tiempo vuelve la luz. González es un astro de la política contemporánea nacional, aunque haya muchos que no se dejen deslumbrar por su brillo; por lo tanto, la incógnita a despejar se reduce a ver cuánto tiempo va a durar su ocultación. Se admiten apuestas. Si, a menos de una semana de haberse eclipsado, ya está anunciando su inmediato retorno («en caso de que el PP se ponga nervioso y adelante las elecciones»), podríamos estimar que la ocultación tiene visos de ser más bien corta, sobre todo considerando la serie de apariciones estelares por radios y televisiones tras su relevo en el mando, amén de alguna que otra conferencia al más puro estilo de los líderes occidentales.

Esto de contar experiencias de gobierno cuando todavía no se ha desvanecido del todo el calor de la poltrona, no sólo parece dar unos ánimos combativos muy saludables para el "cesado" sino que ayuda mucho a que las olvidadizas masas sigan teniendo presente su imagen. Porque eso de "volver, volver, volver", del corrido mexicano, queda muy bien en la canción pero, para hacerlo realidad, hay que intentar esa vuelta desde un recuerdo próximo, tan próximo que hay que hacer lo imposible para no dejar de estar presente. De ahí de un eclipse y no un ocaso.

Si González se retira a escribir sus memorias en algún dorado refugio, entre las ganas de "tocar pelo" que tienen todos los que optan a ser sus sucesores y las ganas de "darle para el pelo" que tienen sus

cordiales antagonistas, el "Number One" corre el riesgo de que salga del eclipse *ad calendae graecas*.

¿Qué pasará si Joaquín Almunia hace carrera por su cuenta y no se resigna a desempeñar el papel de jefe interino que le asigna una gran parte de la opinión pública?, ¿es que Alfonso Guerra y su grey se van a dejar inmolarse, como en su día sucediera con los templarios, a la mayor gloria y provecho de Felipe el Hermoso (el rey de Francia)? Me temo que no; ni Guerra es el Gran Maestro Jacques de Molay ni Felipe González es el rey Felipe de marras, aunque, salvando las distancias de tiempo y espacio, el impulso de las ambiciones siga siendo igual de fuerte y los resentimientos enconados sigan incitando odios igual de intensos. Ahora que el sol no brilla, muy bien pudiera pasar lo que dice el tango: que el músculo duerme y la ambición trabaja. El momento es oportuno para que, en la sombra y por detrás de las obligadas sonrisas de conformidad con la decisión de apartarse de la primera línea del hasta ahora omnipotente secretario general del PSOE, cada uno de los que se crea con derecho a reclamar algo intente jugar su baza, y aquí entran desde los que aspiran a una promoción personal por los servicios prestados hasta los que esperan un ajuste de cuentas por las afrentas sufridas. La realidad de las cosas es así de cruda aunque, de cara al exterior, se adorne con flores.

Según se dice desde antiguo, la fortuna es de los audaces. En tiempos de interinidad, como los que ahora se perciben en el PSOE, ¿qué barón no quisiera tener la audacia de probar fortuna? Ahí está el "quid" de la cuestión y una de las claves para determinar la duración del eclipse: tiempo.

Todo eso lo sabe muy bien Felipe González. Sabe que si quiere seguir teniendo alguna baza ganadora que facilite su regreso en plenitud de gloria ni puede hacer que su eclipse sea largo ni total; en todo caso, sólo parcial. Y eso es, precisamente, lo que ya está haciendo. El que no lo vea así es que no sabe nada de geografía... política.

*«En tiempos de interinidad, como los de ahora en el PSOE, ¿qué barón no quisiera tener la audacia de probar fortuna? Ahí está el "quid" de la cuestión y una de las claves para determinar la duración del eclipse: tiempo»*

## OK

## CUMBRE

El Gobierno de Estados Unidos se ha comprometido, en el marco de la Cumbre de la Tierra, a dedicar 1.000 millones de dólares a los países en desarrollo para reducir la emisión de gases contaminantes que provocan el calentamiento de la tierra. Este tipo de ambiciosas medidas para la protección del medio ambiente sólo pueden adoptarse las grandes potencias, y en este sentido el anuncio de EE.UU. no puede ser más ejemplar. Falta, eso sí, que lo cumpla.

Ayer se cumplieron dos años de la desaparición del empresario Publio Cordón. La familia hizo entrega de una carta al ministro de Interior instándole a poner todos los medios para esclarecer el destino de Cordón tras caer en manos del Grapo. En estos dos años, este secuestro ha levantado toda clase de turbias hipótesis, rodeándolo de un misterio que tortura a los seres queridos del empresario. Ya va siendo hora de arrojar un poco de luz a este tenebroso suceso.

## SECUESTRO

## KO

ciones: es una mezcla de planes, ilusiones, sueños... y sobre todo, un gran "afán por descansar". Pero he aquí precisamente el mayor enemigo de esta etapa de ocio: cuanto mayor es la obsesión por descansar, más difícil es conseguirlo. Es algo así como querer apoderarnos de un tesoro de metal noble, de gran tamaño, mediante un imán de doble polo: la misma fuerza que lo atrae por un extremo lo aleja por el otro, por lo que nunca consigue atraparlo por completo.

Acaso se deba esto a que el descanso tiene mucho que ver con el equilibrio en todos los sentidos; es un punto nada fácil de lograr, y menos aún de mantener. Tener un día por delante para diseñarlo como queramos, sin los horarios ni tareas habituales, tiene un atractivo muy fuerte, pero conse-

guir que sea así en la práctica no es fácil, y corre el riesgo de convertirse en aburrimiento lo que prometía ser tan gratificante. Pero, ¿por qué ese paradójico parentesco entre diversión y frustración? ¿A qué se debe esa proximidad entre estados tan opuestos? En mi opinión, a que los hombres y las mujeres tendemos a pedir a las cosas —a la vida— más de lo que pueden dar. Nos equivocamos. Y confundimos nuestra enorme —infinita— capacidad de disfrutar, con la capacidad —muy limitada— de las cosas para darnos ese disfrute. Este no acertar con el remedio a nuestros males puede tener diversas causas, que no pretendo analizar aquí.

Si quiero, en cambio, sugerir un elemento catalizador de auténtica diversión: no olvidarnos de quienes comparten con nosotros las

vacaciones. Quien sólo está pendiente de "su" despertador, "su" bronceado, "sus" cañas frescas, "su" hora de playa, el silencio de "su" siesta..., tiene augurado el fracaso.

Cada vez estoy más convencida de que aprovechar las vacaciones no es otra cosa que recuperar las relaciones humanas que nuestro trabajo nos ha ido robando arduamente durante el año. Son ocasión de conversar, escuchar, reír, bromear, acariciar, amar, como no hacíamos desde tiempo atrás, porque los "ruidos-mix" y las prisas nos lo impedían. Esas pocas semanas son la gran ocasión de reencontrarnos, de reencontrarnos con nosotros mismos. Las vacaciones van necesitando un verbo: vacacionar: "renacer, recomenzar a vivir".

Stella Martínez Rodrigo

**SEGURIDAD**

Policía Nacional	091
Policía Municipal	092
Guardia Civil	062
Bomberos	085
Protección Civil	882 84 53

**SALUD**

Seguridad Social	061
Cruz Roja	883 60 63
Hospital Príncipe de Asturias	880 06 62
Ambulancias	880 07 01
Iniciaciones	562 04 20
Centro Municipal de Salud	888 50 64
Casa de Socorro	688 15 21

**AMBULATORIOS**

Avda. de Castilla	888 27 29
Carmen Calzado	888 05 07
Ramiro II	882 91 09
Luz Vives	882 22 80
Yegon del Val	882 10 45
Los Pinos	882 27 68

**SALUD MENTAL**

Nuñez de Guzmán	880 39 10
Luz Vives	882 22 80
Pablo Coronel	881 48 03

**SERVICIOS**

**MUNICIPALES**

Ayuntamiento	888 33 00
Atención al ciudadano	010
Grta municipal	881 92 83
Alumbrado	883 00 09
Información al consumidor	880 59 08
Servicios caninos	881 70 94
Recogida de muebles	883 57 08
Casa de la juventud	889 66 12
ODAJ	882 98 70
Bolsa de la vivienda joven	883 65 99
Consejería de juventud	888 45 22
Taller de Música	889 48 12
<b>SOCIALES</b>	
Cáritas	888 27 04
Lucha contra el paro	881 45 48
Contra la droga	882 11 03
Alcohólicos anónimos	402 38 53
ONCE	888 03 18
APHESA	888 30 30
AMIAL	880 58 80
INFORMACI	880 05 30
Inserción social	880 50 80
Servicios sociales de base	888 30 42
Residencia Ancianos CAM	889 30 50
Gr. Terapia Antialcohólica	880 41 19

**UNIVERSIDAD**

Universidad	888 40 00
Rectorado	880 40 41
Facultad de C. Económicas	880 42 20
Facultad de Filosofía y Letras	880 44 16
Facultad de Derecho	880 47 25
Facultad de Ciencias	880 48 30
Facultad de Farmacia	880 48 62
Facultad de Medicina	880 48 67
Escuela Univers. Politécnica	880 48 06
Escuela de Magisterio	(949) 21 10 19
UNED	889 29 76
Esc. Univ. Cardinal Cisneros	889 12 54

**CULTURA**

Fundación Colegio del Rey	881 38 34
Instituto Cervantes	885 61 00
Centro Estudios Cervantinos	883 13 50
Casa de Cultura Cajamadrid	882 25 38
Fundación General de la UAH	888 40 57
Primer de Mayo	881 13 19

**CINES**

Mulcines Cisneros	880 27 51
Alcalá Mulcines	882 78 45
Mulcines La Dehesa	883 17 16

**TEATROS**

Teatro Salón Cervantes	882 24 97
------------------------	-----------

**DISTRITOS**

Districto I	880 58 94
Districto II	882 53 78
Districto III	880 60 85
Districto IV	882 06 68
Districto V	888 11 64
Districto VI	888 83 72
Districto VII	881 70 83
Districto VIII	883 48 94

**ENTIDADES**

Círculo de contribuyentes	888 00 89
Sociedad Hípica	889 34 64
Casa de Andalucía	889 41 76
Casa de Asturias	889 78 21
Hogar de Avila	886 25 93
Centro Extremeño	889 58 15
Centro Gasitano Leonés	883 00 88
Caja de Castilla la Mancha	880 57 23
Centro Dep. Cultura al Subol.	889 32 01
C.D. Ivisea	883 63 33
C.D. El Val	888 17 48
C.D. El Juncal	882 33 43
C.D. Avianca	882 40 35
Club Ciclista Ispaña	881 08 69
C.D. Ispaña	888 17 48
R.S.D. Alcalá	888 02 78
C. Adelfano AJA IBERCAJA	882 56 53

**RELIGION**

Obispedo	888 27 00
<b>HORARIO DE MISAS</b>	
San Bartolomé	889 16 56
Sábados	19 h.
Domingos	9:30 11:30 13 y 19 h.
San Diego	889 24 30
Sábados	19 h.
Domingos	10 11 12 13 y 19 h.
San Francisco	889 06 69
Sábados	19 h.
Domingos	10 11:30 13 y 19 h.
San Isidro	889 27 37
Sábados	19 h.
Domingos	10 11 12:30 13:30 y 19 h.
San José	881 35 43
Sábados	19 h.
Domingos	9:30 11:30 13 y 19 h.
Santa María	888 01 64
Sábados	19:30 h.
Domingos	9:30 11:30 12:30 y 19:30 h.
San Pedro (Magistra)	888 09 30
Sábados	19 h.
Domingos	9:30 11 12 13 19 y 20 h.
Ntra. Sra. del Val	883 31 36
Sábados	20 h.
Domingos	11:30 y 13 h.
Sancti Spiritus	889 35 68
Sábados	19:30 h.
Domingos	10:30 12 13 y 19:30 h.
Santo Ángel	889 11 37
Sábados	19 h.
Domingos	10 11:30 13 y 19 h.
Virgen de Belén	888 63 47
Sábados	19 h.
Domingos	11 12 y 13 h.
Ntra. Sra. de Loreto	881 99 09
Sábados	19:30 h.
Domingos	11:30 y 12:30 h.
San Juan de Avila	880 61 74
Sábados	19:30 h.
Domingos	10 11 12 13 y 18 h.

**JUSTICIA**

Juzgado de 1ª Instancia Instrucción nº1ª	888 01 27
Juzgado de 1ª Instancia Instrucción nº2ª	889 87 62
Juzgado de 1ª Instancia Instrucción nº3ª	888 15 61
Juzgado de 1ª Instancia Instrucción nº4ª	880 31 59

**EMPLEO**

Oficina Alcalá 1 (Florida)	888 74 47
Oficina Alcalá 2 (Estación)	888 08 62

**TRANSPORTES**

**AUTOBUSES URBANOS**  
Información 888 00 21

**Línea 1** Barrio del Pilar, Plaza de Cervantes, Campo del Ángel.  
**Línea 2** Plaza de Cervantes, Campus Universitario, Hospital.  
**Línea 3** Plaza de Cervantes, Ciudad del Aire, Residencia de Ancianos.  
**Línea 4** Plaza de Cervantes, Iteka.  
**Línea 5** Reyes Católicos, Vía Complutense, Centro Comercial La Dehesa.  
**Línea 6** Barrio del Pilar, Plaza de Cervantes, Barrio del Val.  
**Línea 7** Barrio del Chorro, Plaza de Cervantes, Nueva Alcalá.  
**Línea 8** Campo del Ángel, Juan de Austria, Barrio del Val.  
**Línea 9** Estación Renfe, Polígono Industrial Azque.

**AUTOBUSES INTERURBANOS**

Continental Auto	888 15 22
A Madrid, Torrejón, Carmona y Mead.	
Autobuses Solera	882 18 08
A Tudoma, Loeches y Bahabráck.	
Argañán	871 25 11
A Arganda	
Autobuses Consol	889 18 08
A Coloma, Los Santos y Mead.	
Trasde	488 25 25
A Sotación, Arzobispo y Pozuelo.	

**RENFE**

Información 888 01 96

**Sentido Madrid:** Comienza al servicio a las 6:25 y finaliza a las 23:25 h. Intervalo de salidas entre 5 y 15 minutos.  
**Sentido Guadalajara:** Comienza el servicio a las 5:57 y finaliza a las 0:27 h. Intervalo de salidas entre 15 y 30 min.

**TAXIS**

Asociación Grimal	888 10 11
Rafo Taxis	882 21 88

**AVIÓN**

Aeropuerto Barajas	306 83 43
IBERIA	309 57 87

**COMARCA**

<b>ALCALVIR</b>	
Ayuntamiento	884 33 28
Parroquia de La Concepción	884 33 28
Guardia Civil (Alpedal)	629 00 33
Bomberos (Serv. Centralizado)	085
<b>CAMAIRMA</b>	
Ayuntamiento	886 60 00
Consultorio médico	885 73 27
Parroquia de San Pedro	886 60 57
Centro Social	885 62 79
<b>COBEÑA</b>	
Ayuntamiento	620 81 32
Parroquia de San Cipriano	620 93 86
<b>DAGANZO</b>	
Ayuntamiento	884 52 50
Parroquia de La Asunción	884 52 00
Mancomunidad 2010	884 53 31
Casa de cultura	884 58 20

<b>MECO</b>	
Ayuntamiento	888 00 03
Escuela infantil	888 12 63
Guardia Civil	888 03 20
Centro de salud	888 12 90
Gr. Terapia Antialcohólica	886 07 55
<b>TORRES</b>	
Ayuntamiento	888 62 50
Centro de salud	888 63 58
Guardia Civil (Loeches)	885 10 07

<b>VILLALBILLA</b>	
Ayuntamiento	885 90 02
Juzgado de Paz	885 92 72

**CARTELERA**

**MULCINES LA DEHESA**

Información	883 18 04
Sala 1	La dama y el vagabundo 17, 18:45, 20:30 y 22:30 h.
Sala 2	Batman Y Robin 17, 19:45, 22:15 h.
Sala 3	Con air 17, 19:30 y 22:15 h.
Sala 4	Aprende como puedes 17:30, 20 y 22:30 h.
Sala 5	El quinto elemento 17, 18:45, 20:30 y 22:30 h.

**ALCALÁ MULCINES**

Información	882 78 45
Sala 1	La buena estrella (13 años) 17:30, 20 y 22:30 h.
Sala 2	Batman Y Robin (7 años) 17:30, 20, 22:30 h.
Sala 3	Con air (18 años) 17:30, 20, 22:30 h.
Sala 4	La dama y el vagabundo (Tolerada) 17:30, 19:15, 21 y 22:30 h.
Sala 5	Todo está oscuro (18 años) 17:30
Sala 6	La leyenda de Gálgamath 17:30, 20 Criaturas Feroces 22:30 h.

**MULCINES CISNEROS**

Información	880 27 51 - 880 37 03 - 882 33 70
Sala 1	Airbag 18, 20:15, 22:30 h.
Sala 2	Han Begado 18, 20:15 y 22:30 h.
Sala 3	Scream 18, 20:15 Solo los tontos se enamoran 22:33 h.

**PASEO CORREDOR MULCINES**

Información	888 81 10
Sala 1	La dama y el vagabundo (Todos los públicos)
Sala 2	Aprende como puedes (Todos los públicos)
Sala 3	El Santo (7 años)
Sala 4	Scream (18 años)
Sala 5	El quinto elemento (7 años)
Sala 6	Con Air (18 años)
Sala 7	Cámara sellada (18 años)
Sala 8	La leyenda de galgath (Tolerada)
Sala 9	Batman Y Robin (Pta. Call.)
Horarios: Consultar. Precio: Laborables 100 pts. Jueves (ida del espectador): 400 pts. Sábados, festivos y Gola: 675 pts.	

**FARMACIAS**

<b>SÁBADO ABIERTA HASTA LAS 22 h</b>	
D.ª Teresa López Martín	C/ Doce y Velarde, 2
D. Jesús María Martínez Sanz	C/ Andrea Doria, 1
<b>SÁBADO ABIERTA DÍA Y NOCHE</b>	
D. José A. de Pablo Gutiérrez	C/ San Marcos, 6
<b>DOMINGO ABIERTA HASTA LAS 22 h</b>	
D. Antonio Madrigal y D.ª Ana María Gómez	C/ Cáceres del Castillo
D. Calisto Martínez Crespo	C/ Marqués de Alonso Martínez, 11
<b>DOMINGO ABIERTA DÍA Y NOCHE</b>	
D.ª Julia María Coresá Gómez	Paseo de los Curas, 16



Revelado de fotografías  
Diapositivas en 45 min.  
Reportajes de bodas  
y comuniones  
Fotografía industrial

Mayor 17. Tel.: (91) 889 64 07  
Alcalá de Henares  
Mayor 43. Tel.: (949) 21 47 28  
Guadalajara

**BONOLOTO**

Viernes 27 de junio de 1997	Lunes 23 de junio de 1997	Martes 24 de junio de 1997	Miércoles 25 de junio de 1997																																																
<table border="1"> <tr><td>8</td><td>32</td><td>33</td><td>36</td><td>39</td><td>40</td></tr> <tr><td>Compl.</td><td>5</td><td>7</td><td>Reintegro</td><td></td><td></td></tr> </table>	8	32	33	36	39	40	Compl.	5	7	Reintegro			<table border="1"> <tr><td>20</td><td>22</td><td>27</td><td>32</td><td>41</td><td>46</td></tr> <tr><td>Compl.</td><td>21</td><td>5</td><td>Reintegro</td><td></td><td></td></tr> </table>	20	22	27	32	41	46	Compl.	21	5	Reintegro			<table border="1"> <tr><td>3</td><td>6</td><td>23</td><td>27</td><td>46</td><td>48</td></tr> <tr><td>Compl.</td><td>5</td><td>4</td><td>Reintegro</td><td></td><td></td></tr> </table>	3	6	23	27	46	48	Compl.	5	4	Reintegro			<table border="1"> <tr><td>3</td><td>11</td><td>19</td><td>20</td><td>29</td><td>37</td></tr> <tr><td>Compl.</td><td>2</td><td>3</td><td>Reintegro</td><td></td><td></td></tr> </table>	3	11	19	20	29	37	Compl.	2	3	Reintegro		
8	32	33	36	39	40																																														
Compl.	5	7	Reintegro																																																
20	22	27	32	41	46																																														
Compl.	21	5	Reintegro																																																
3	6	23	27	46	48																																														
Compl.	5	4	Reintegro																																																
3	11	19	20	29	37																																														
Compl.	2	3	Reintegro																																																
Premios:	Premios:	Premios:	Premios:																																																
6 aciertos	6 aciertos	6 aciertos	6 aciertos																																																
5+complem.	5+complem.	5+complem.	5+complem.																																																
5 aciertos	5 aciertos	5 aciertos	5 aciertos																																																
4 aciertos	4 aciertos	4 aciertos	4 aciertos																																																
3 aciertos	3 aciertos	3 aciertos	3 aciertos																																																

**LOTERÍA PRIMITIVA**

Jueves 26 de junio de 1997	Sábado 21 de junio de 1997																								
<table border="1"> <tr><td>1</td><td>24</td><td>25</td><td>27</td><td>45</td><td>49</td></tr> <tr><td>Compl.</td><td>47</td><td>3</td><td>Reintegro</td><td></td><td></td></tr> </table>	1	24	25	27	45	49	Compl.	47	3	Reintegro			<table border="1"> <tr><td>4</td><td>14</td><td>22</td><td>26</td><td>27</td><td>43</td></tr> <tr><td>Compl.</td><td>18</td><td>4</td><td>Reintegro</td><td></td><td></td></tr> </table>	4	14	22	26	27	43	Compl.	18	4	Reintegro		
1	24	25	27	45	49																				
Compl.	47	3	Reintegro																						
4	14	22	26	27	43																				
Compl.	18	4	Reintegro																						
Premios:	Premios:																								
6 aciertos	6 aciertos																								
5+complem.	5+complem.																								
5 aciertos	5 aciertos																								
4 aciertos	4 aciertos																								
3 aciertos	3 aciertos																								

**ONCE**

DÍA SORTEO	N.º premiado
Lunes, 23 de junio	7 6 5 8 7
Martes, 24 de junio	1 5 7 0 3
Miércoles 25 de junio	3 7 4 2 2
Jueves, 26 de junio	2 8 6 9 9
Viernes, 27 de junio	-----
SERIE: ---	
<b>ONCE</b>	
Último número premiado	
3 5 3 5 7	
SERIE: 069	

Sábado 28 Junio 1997

Santoral: Santos Argimiro, Benigno e Inés; santas Alicia, Marcela y Nicasta.

El Sol: A las 04,47 y se pone a las 19,49 (H. S.)

La Luna: A las 09,29 y se pone a las 13,25 (H. S.)

**Efemérides**

1918.- El Gobierno anfitrión nacionaliza la industria.

**EL TIEMPO EN ALCALÁ**

HOY.- Nubosidad medial, tendiendo a despejarse a lo largo del día.  
Vientos flojos del norte.  
Las temperaturas inician un nuevo descenso.

## 20 prostitutas vivían en el chalé de uno de los acusados por la trata de blancas

El propietario fue detenido junto a otros presuntos proxenetas de "La Chata" y "Private"

Redacción  
ALCALÁ

En el número 14 de la calle Gigantes, en una urbanización de chalés de El Gurugú. Allí, al menos una veintena de mujeres extranjeras dormían por el día y a media tarde eran recogidas por varios taxis para vender su cuerpo en los clubes de alterne "Private" y "La chata" de Alcalá. Cerca de 200 metros cuadrados divididos en dos plantas sin lujo, mantas de colores colgando en algunas de las ventanas, a modo de cortinas, y un jardín prácticamente abandonado. Allí, la veintena de mujeres vivía desde hacía al menos tres meses ante la desconfiada mirada de los vecinos de la urbanización y sobre todo bajo la sospecha de que aquella casa formara parte un asunto «sucio», como muchos definieron ayer.

El chalé, propiedad de Alejandro C.A., un presunto proxeneta acusado por la Policía de participar en una red de trata de blancas, se encontraba ayer vacío. No en vano, el pasado fin de semana las mujeres fueron detenidas por agentes de la Comisaría General de Extranjería y Documentación del Cuerpo Nacional de Policía y junto a ellas Alejandro C.A., pero también Antonio J.B. y Alberto V.S., tres empresarios que ingresaron en la cárcel de Alcalá-Meco. Tal y como informó ayer este periódico, Alberto V.S. fue puesto en libertad el pasado 23 de junio.

La operación se desarrolló la noche del 20 de junio de manera simultánea en distintos puntos de España y terminó con la detención de 55 mujeres y 11 presuntos organizadores de trata de blancas, de las que 36 trabajaban en "La Chata" y "Private". Según la Comisaría General de Extranjería y Documentación, ambos locales están incluidos en esta red con ramificaciones en Alcalá, Badajoz y Murcia. Entre los arrestados, además se encuentra Juan



Aspecto del chalé en el que vivían al menos una veintena de las mujeres que trabajaban en los clubes alcalaínos

Cuellar, de 39 años, jefe de la Policía Local de Guadareña (Badajoz).

En la urbanización algunos residentes prefirieron guardar silencio tras reconocer que sentían «miedo» de los presuntos proxenetas, a quienes han «escuchado amenazas» y de quienes han oído también «todo tipo de historias casi con tintes mafiosas», dijeron. El propietario del chalé, muy conocido en la ciudad complutense, tanto en ámbitos tanto municipales como policiales, había adquirido el inmueble hace más de cinco años y recientemente el Ayuntamiento de Villalbilla le comunicó la total paralización de unas obras que había realizado sin la debida licencia para las mismas, tal y como rezaba la denuncia que el Consistorio vubillo.

Otros vecinos, no sin cierto temor, comentaron que desde el pasado mes de marzo «la afluencia de coches en las cercanías del

mencionado chalé había provocado protestas en la urbanización» y afirmaron, «que a las chicas se las veía tranquilas, sin miedo», aunque nunca llegaron a hablar con ellas. Estas palabras contradicen la versión policial que asegura que las extranjeras eran, coaccionadas, vejadas y obligadas a prostituirse sin percibir una peseta hasta que no devolvieran el dinero que la organización les había anticipado para llegar a España desde sus países de origen. Al parecer, las extranjeras, la mayoría brasileñas y colombianas, pero también dominicanas, marroquíes, guineanas e incluso una peruana, una argelina y una chechena, eran captadas bajo engaños en sus países de origen. Según la Policía, la organización les provenía una *bolsa de viaje* que consistía en un pasaje de avión, pasaporte y un préstamo comprendido entre 1.000 y 2.000 dólares, con el objetivo de que pudieran aparentar en

los puestos fronterizos que eran turistas adineradas y no encontrar objeción alguna para acceder a España o Portugal.

Fuentes policiales afirmaron incluso que las chicas sólo permanecían 21 días en cada local, incluyendo los alcalaínos, y posteriormente eran llevadas a otros clubes con el objetivo de que los clientes vieran caras nuevas y no se cansaran de ver a las mismas mujeres.

Alejandro A.C., de 35 años, es conocido en la ciudad complutense por su relación con una ya desaparecida y conocida discoteca, de la que era propietario junto a otros socios. El local, que se convirtió desde finales de los ochenta en el «templo» del *bakalao* y en centro de la *marcha nocturna* de miles de jóvenes madrileños, fue clausurado por el Ayuntamiento de Madrid tras asegurar que no reunía condiciones de seguridad.

## El boticario y el médico niegan su vinculación con un fraude

ALCALÁ

El farmacéutico alcalaíno José Luis García Abella ha negado cualquier vinculación con el presunto fraude que investiga la subdirección general de Inspección Sanitaria, según el cual junto a un dermatólogo podría haber defraudado casi medio millón de pesetas al prescribir y cobrar recetas a pacientes que no existían o que nunca llegaron a retirar los medicamentos. En este sentido, portavoces de la familia del dermatólogo han coincidido también en negar la acusación.

Según determinaron las investigaciones, el dermatólogo García Nieto prescribía fármacos de hasta 30.000 pesetas de cuatro laboratorios a pacientes que no necesitaban la medicación y en otras ocasiones a personas inexistentes. Todas las recetas, según informó la agencia *Servimedia* y reprodujo *ABC*, eran facturadas al Insalud por la farmacia de García Abella, situada en la calle Segovia, frente al ambulatorio de El Val, y casi todas ellas llevaban el apartado de «posología y duración del tratamiento, el sello "conoce enfermo", que era puesto en esa botica. En contra de lo publicado ayer por este diario, ni el dermatólogo ni el farmacéutico fueron detenidos por la Policía.

García Abella desmiente cualquier vinculación con el dermatólogo, al que asegura que «ha visto sólo en algunas ocasiones como a cualquier otro facultativo» y del mismo modo lo han indicado los portavoces de la familia del médico. El boticario afirma que las recetas mostradas por la inspección sanitaria, fechadas en 1994, se reducen a unas 260 de las 750.000 que ha facturado desde entonces. Asegura que «éstas responden a medicamentos de uso habitual y los errores que se han detectado en algunas de ellas son ortográficos y sólo en 4 ó 5 no coincide el número del asegurado con el nombre, un error que no pudo detectarse en la farmacia».

BPM Cardenal Cisneros



**COLEGIO MONTFORT**

Miembro Fundador de la Universidad Privada «Alfonso X El Sabio».  
Medio pensionado para ambos sexos.

**Desde los 2 años hasta la Universidad**

• Educación Bilingüe en Inglés • 3 Idiomas en todas las Enseñanzas • Niveles de Inglés validados por la Universidad de Londres, con certificado oficial • Informática desde Educación Infantil • Escuela de Música • 10 Escuelas Deportivas • Residencia de alumnos.

• En Julio: Inglés (Inmersión total de 7 a 15 años). Vacaciones Divertidas (De 2 a 10 años). Con transporte.  
• En Julio y Agosto: Recuperación de asignaturas, con todos los deportes.



TRANSPORTE ESCOLAR DESDE ALCALÁ DE HENARES, TORREJÓN, COSLADA,  
SAN FERNANDO, AJALVIR, DAGANZO, COBEÑA, CAMPO REAL Y TORRES DE LA ALAMEDA.

Avenida de la Constitución, s/n. 28890 LOECHES (Madrid).  
Tels.: 886 70 09 / 70 65 / 72 51 / 73 15 - 885 10 66 - Fax: 886 72 25

# Alcalá lleva el lunes a la Unesco su candidatura a Patrimonio Universal

El experto de la Universidad afirma que existen «posibilidades muy elevadas»

Lidia Valverde  
ALCALÁ

Alcalá viajará el próximo lunes en avión con rumbo a París para comenzar su periplo por los despachos culturales más renombrados y prestigiosos: los de la Unesco y los expertos en patrimonio que tendrán que decidir si la Universidad y el recinto histórico merecen la declaración de Patrimonio Universal de la Humanidad. Aunque la competencia a la que tendrá que hacer frente al ciudad empezará por las propias candidaturas españolas, puesto que concurren cinco conjuntos de todo el país con la misma aspiración, los responsables del documento que condensa los méritos complutenses son optimistas y dan por hecho que Alcalá superará los filtros que la Unesco pone

en el camino de todos los que pretenden hacerse con la distinción. Ni siquiera las advertencias de la presidenta de la delegación española de ICOMOS, el organismo que tiene la responsabilidad de examinar y emitir un dictamen sobre cada proyecto, han hecho disminuir las expectativas.

## TEMORES LÓGICOS

El representante de la Universidad de Alcalá en la comisión mixta que ha preparado la candidatura, Joaquín Ibáñez, ha asegurado que la ciudad tiene «enormes posibilidades» de conseguir el reconocimiento de la Unesco. Según Ibáñez, los temores expresados por María Rosa Suárez, son «lógicos», aunque el arquitecto cree que el elevado número de aspirantes podrá afectar a alguna otra de las candidaturas, pero no a la



Joaquín Ibáñez

de la ciudad complutense. «No todas [las candidaturas] tienen el mismo peso que Alcalá de Henares. En esta selección, pensamos que Alcalá no va a ser de las que

tenga problemas». El procedimiento establecido por la Unesco prevé que cada conjunto que pretenda convertirse en Patrimonio Universal de la Humanidad tenga que hacer frente hasta a cuatro exigentes filtros que serán auténticas revalidas en la que un fallo puede dejar fuera al pretendiente. Tal y como está el calendario, para el verano que viene se sabrá si Alcalá puede o no optar a la ansiada declaración, aunque la elección formal no se producirá hasta diciembre del 98, cuando la Unesco celebrará la asamblea anual durante la cual ampliará la lista actual. Tal y como destacó la pasada semana el Consejo de Patrimonio Histórico, Ibáñez ha hecho hincapié en la contribución a la lengua que el conjunto complutense presenta como singularidad más destacada.

## CC.OO. pide a los partidos que apuesten por la industria local

LV.  
ALCALÁ

Comisiones Obreras pidió ayer a todos los grupos políticos con representación municipal que hagan una apuesta por la industria local y de todo el Corredor del Henares, así como que se planteen de manera seria la posibilidad de mancomunar servicios con otras localidades de la comarca. El secretario general de CC.OO. en el Corredor, Ángel Díaz Cardiel, explicó a los dirigentes políticos del PP, IU y PSOE que es necesario abordar de manera «urgente» aspectos como las infraestructuras industriales y la creación de nuevos ejes de comunicación internos. También anunció su propósito de pedir a todos los alcaldes de la comarca, con los que habrá una reunión la próxima semana, que pongan medios para evitar el «efecto frontera» que se está dando dentro del propio Corredor debido a la competencia entablada entre los Ayuntamientos de la zona con el fin de quedarse con las inversiones que llegan.

## 2.000 PÉRDIDAS

Después de haber puesto sobre la mesa el dato de que en lo que ha transcurrido de año 97 se han perdido entre 2.000 y 3.000 empleos industriales en toda la comarca, CC.OO. ha rechazado que el sindicato haya adoptado una actitud catastrofista y ha insistido en que el problema del paro debe ser abordado de manera urgente entre todas las entidades sociales. El encuentro, al que asistieron el concejal de Desarrollo, Javier Zurdo; el coordinador de IU, Luis Suárez; el secretario general del PSOE, Francisco Muñoz, y el portavoz municipal socialista, Pablo González, sirvió también para que el sindicato reclamara un «esfuerzo» a los partidos para que este año se aprueben unos presupuestos en el Ayuntamiento. Díaz Cardiel comparte la tesis bastante extendida en algunos círculos políticos locales de que es mejor que haya unos presupuestos, «aunque sean malos» a que el Ayuntamiento continúe un año más sin ellos.

Se prevé que la reunión de ayer, que se prolongó durante dos horas y transcurrió en un ambiente «cordial», según el dirigente sindical, no sea la última que mantengan los mismos interlocutores en las próximas semanas sobre estos asuntos.

La situación del suelo industrial es precisamente uno de los asuntos que el equipo de Gobierno pretende tratar en la próxima reunión de la Junta de Portavoces, según han señalado fuentes municipales. En este encuentro podrían fijarse también los detalles de la celebración del pleno sobre el estado del municipio.

## LA FUNDACION COLECIO DEL REY INFORMA PROGRAMACIÓN CULTURAL JULIO 1997

SABADO, DIA 5  
CERVANTES EN LA CALLE  
TEATRO

Teatro Independiente Alcalaino  
REIR CON CERVANTES  
22:00 h. Plaza de los Irlandeses

SABADO, DIA 19  
CERVANTES EN LA CALLE  
MÚSICA

Coral Polifónica Valcalaina  
CONCIERTO CERVANTINO  
20:00 h. Patio del Hospital de Antezana

DOMINGO, DIA 6  
CERVANTES EN LA CALLE  
MÚSICA

Coral Lírica Complutense  
EL HUESPED DEL SEVILLANO  
19, 19:45, 20:30 h. Patio del H. de Antezana

DOMINGO, DIA 20  
CERVANTES EN LA CALLE  
TEATRO

Teatro del Finikito  
EL VIEJO CELOSO  
20:00 h. Patio del Hospital de Antezana

SABADO, DIA 12  
CERVANTES EN LA CALLE  
TEATRO

Producciones Teatrales Complutenses  
CERVANTES FESTIVO  
19, 19:45, 20:30 h. Patio del H. de Antezana

SABADO, DIA 26  
CERVANTES EN LA CALLE  
TEATRO

El balcón de la calle de la luna  
CERVANTES FESTIVO  
20:00 h. Patio del Hospital de Antezana

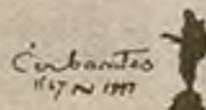
DOMINGO, DIA 13  
CERVANTES EN LA CALLE  
TEATRO

Teatro del Finikito  
EL VIEJO CELOSO  
21:00 h. Plaza de los Irlandeses

DOMINGO, DIA 27  
CERVANTES EN LA CALLE  
TEATRO

El balcón de la calle de la luna  
CERVANTES FESTIVO  
20:00 h. Patio del Hospital de Antezana

**EXPOSICIONES:** Capilla del Oidor: La Naturaleza en Madrid (hasta el día 6). Cervantes ilustrado (del día 11 de julio al 19 de agosto). Casa de la Entrevista: Códices o libros pintados (hasta el 27 de julio). Sala Gumiel (A. Hijos y amigos de Alcalá): Las ciudades españolas en tiempos de Cervantes. Claustro de la Universidad Cisneriana: Premios Cervantes del Ejército.



FCR: Plaza Empecinado, 1. Tel.: 881 39 34  
Teatro Salón Cervantes: C/ Cervantes, s/n. Tel. 882 24 97  
Capilla del Oidor: Plaza de Cervantes, s/n.  
Casa de la Entrevista: C/ San Juan, 1



## Ángel Pérez: «Núñez tiene menos respeto por mí del que yo siento por él»

LV.  
ALCALÁ

La reelección de Félix Núñez como máximo responsable del PCE en Alcalá y la consiguiente nueva primacía del sector duro del partido no ha caído demasiado bien en las esferas regionales de la formación comunista, que está liderada por el también coordinador regional de IU, Ángel Pérez. En un comunicado difundido por el dirigente comunista, Pérez ha afirmado que Núñez «siente menos respeto por mí que el que yo siento por él» y, aunque le da la enhorabuena por el triunfo y le desea «un buen mandato», y ha ironizado sobre la valoración crítica hacia la dirección regional con que Núñez saludó el resultado de la Conferencia, interpretada por los vencedores como una «debacle» de los planteamientos del líder regional y un rechazo a las posiciones de quienes quieren «un partido dormido y que sea una mera comparsa silenciosa de IU», Pérez se muestra «convencido» de que Félix Núñez tendrá éxito en su nuevo período de máxima responsabilidad en el PCE «puesto que su cosmovisión le permite sustituir al Comité Federal y opinar sobre Madrid, el PCM, sus dirigentes, mis actos y aún mis intenciones», y concluye con la afirmación de que el dirigente complutense «es un claro exponente de líder del "Partido Comunista Mundial"».

Félix Núñez está adscrito a la Plataforma de la Izquierda, un sector de IU claramente enfrentado a los posicionamientos mayoritarios de la dirección regional y que en Alcalá comparte el poder en la coalición junto al sector crítico desde la asamblea extraordinaria celebrada en el mes de

mayo. Se da la circunstancia de que el responsable político del PCE local fue uno de los seis miembros de la Plataforma a los que IU-Madrid expulsó tras los incidentes ocurridos en una asamblea en enero. Posteriormente, la medida disciplinaria fue revocada por la Comisión Federal de Garantía. En la nueva dirección del PCE complutense se encuentran los dos afiliados a los que el Federal expulsó durante un mes, Mariano Sánchez y Marisa Saiz.



Ángel Pérez

## Cortés visitará Espartales, que albergará 3.500 nuevas viviendas

ALCALÁ.—El consejero de Obras Públicas, Luis Eduardo Cortés, visitará el próximo lunes las obras del polígono de Espartales, donde diversas cooperativas están construyendo promociones de viviendas que ampliarán el parque inmobiliario actual de la ciudad en 3.200 pisos una vez que hayan concluido las obras. Espartales constituye el núcleo fundamental del Plan Municipal de la Vivienda que comenzó a desarrollarse durante la pasada legislatura y son las

cooperativas las que han desarrollado la mayor parte del proyecto. Éste se ha levantado sobre suelo público, lo que ha propiciado que los inmuebles se hayan vendido a precios más bajos y con fórmulas de protección oficial o precio tasado que son inferiores a los habituales en el mercado de viviendas de precio libre. Otro de los grandes proyectos que la Comunidad de Madrid tiene pendiente de desarrollo en Alcalá es el polígono de La Garena.



Esta casa está pensada para usted



y este coche también.

## Fomento pide opinión al Ayuntamiento sobre la M-50

ALCALÁ.—El Ayuntamiento de Alcalá es uno de los consistorios madrileños que tendrá que pronunciarse sobre el trazado de la M-50 después de que el Ministerio de Fomento haya abierto el período de información pública para que puedan presentarse alegaciones. La M-50 tendrá unos 100 kilómetros de longitud y discurrirá en sentido circular desde la localidad de San Sebastián de los Reyes hasta Las Rozas. A lo largo de su trazado pasará por Alcalá, Torrejón, San Fernando y Coslada, como municipios más destacados del Corredor del Henares que se verán afectados en alguna medida por la nueva vía. Su presupuesto ronda los 100.000 millones de pesetas y su finalidad es tanto la de evitar la congestión de las grandes autovías como la de dar servicio a potenciales usuarios que llegarán con el crecimiento demográfico previsto para la región madrileña.

Proyecto y estudio de ALCALÁ DE HENARES y COMUNIDAD DE MADRID (A. PROCOCONSA). Toda la información referente al Real Decreto 815/1995, así como a la oficina central, C/ Hortaleza, 34, Tf. 501 31 00.



Aquí está la casa de sus sueños, en el Conjunto Residencial La Ciudadela, en Alcalá de Henares. Cerca de la N-II y de la Estación de Renfe y a 10 minutos del centro. Así las comunicaciones le serán más fáciles. Tendrá a mano todos los servicios: colegios, centro de salud, universidad... En su nueva casa dispondrá de amplias zonas comunes con más de 3.000 m<sup>2</sup> de jardines, piscinas, etc., además todos los pisos son exteriores, con garaje y la posibilidad de trastero. Y sólo por venir a verlos se le dará un regalo seguro, y participará en el sorteo de un TWINGO. Conjunto Residencial La Ciudadela, construimos su futuro. ¡Venga a conocernos!

- Pisos de 2, 3 y 4 dormitorios, con piscina y plaza de garaje. Desde 13.130.000.Pts.**
- ¡Hipoteca hasta el 90%! ¡Cantidades avaladas por el BCH!**
- PISO PILOTO CALIDADES EXCEPCIONALES**
- ¡Cocina amueblada sólo hasta el día 30!**
- ¡Estudiamos personalmente su forma de pago!**

Información y venta en la propia obra: Teléfonos: 882 50 67 / 07 y en ALCALÁ DE HENARES, C/ Libreros, 15. Teléfono: 888 44 69. Oficina Central: C/ Hortaleza, 34 - 28004 MADRID.



## El parque del Vivero será el segundo más grande de la ciudad

Estará situado en los antiguos terrenos de la Diputación y costará 32 millones de pesetas

José Luis Martínez  
ALCALÁ

Alcalá contará a partir del mes de septiembre con la segunda zona más grande de toda la ciudad. En la mañana de ayer, el concejal de Medio Ambiente, Jesús Domínguez, presentaba el proyecto del Parque del Vivero, cuyo presupuesto de 32 millones de pesetas, será costeado por la Comunidad de Madrid y estará situado en los terrenos que Alfonso XIII cedió a la antigua Diputación madrileña, entre la avenida de Reyes Católicos y la nueva carretera de circunvalación.

El proyecto, que ha sido ideado de manera conjunta por el Ayuntamiento y la CAM, está dividido en tres zonas diferentes. La primera de ellas, cuyas obras empezarán a finales del mes de septiembre, estará compuesta por doce hectáreas dedicadas a parque público y su coste inicial es de 18 millones de pesetas. Estará dividida en distintas avenidas con árboles de distintas clases, de las que recibirán el nombre. También se tienen previsto habilitar dos hectáreas del terreno para vi-

vero, en el que se incluirán distintas especies de vegetación y arbolado para su cultivo en el mismo.

El parque del antiguo vivero de la Diputación será completado por un parque recreativo en el que se hallarán columpios, zona de juegos infantiles, fuentes de agua potable además de la habilitación del mobiliario urbano característico de un parque, con bancos y una fuente de agua potable. A su vez, y a petición de los vecinos del Distrito III, donde estará ubicada esta nueva zona verde, se construirá un campo de fútbol para uso y disfrute de todos.

Todo el recinto estará rodeado de una pantalla vegetal que proteja de los malos olores de la depuradora de aguas urbanas y de la carretera que pasa por uno de sus laterales para evitar de esta manera los malos olores y el ruido que ambas producen. Una de las novedades más interesantes con las que cuenta este proyecto, que estaría terminado si todo marcha por buen camino en 1999, es que el riego de toda la vegetación será por goteo. La idea expresada ayer por el concejal de Medio Ambiente del Consistorio alcaláino



Zona en la que estará ubicado el nuevo parque del Vivero, segunda zona verde más grande

ARCHIVO

es que la nueva zona verde de la ciudad sea un parque típico castellano, acondicionado con el clima de esta zona, con mucha sombra para poder soportar el fuerte calor durante los meses de verano.

El nuevo parque del Vivero se convertirá, de esta manera, en la segunda zona más verde de toda la ciudad de Alcalá, después del parque O'Donnell y uno de los "pulmones" de la localidad comitense. Este último, habitual zona de ocio y paseo de muchos alcaláinos, esconde una hermosa flora, así como una rica historia. Este parque se encuentra sobre la

huerta de San Bernardo. Durante la alcaldía de Francisco Rajas, en 1899, se compra la misma para ubicar allí un parque.

Lo que hoy es la Pista Florida, el Paseo de los Pinos y la Puerta de Burgos eran los límites de esta huerta, junto con la calle del Moral. Ese mismo año, ya bajo la alcaldía de Félix Huerta y Huerta, se encarga al arquitecto municipal un estudio para la reparación del estanque de la huerta y el diseño del parque. Además de diversa, la flora arbórea y arbustiva del parque O'Donnell impresiona por numerosa. Pueden distinguir-

se varias especies pináceas, además de ciruelos japoneses, acacias del Japón y acacias de tres espinas.

Por su parte, la fauna que alberga el parque O'Donnell es muy similar a la que se mueve por otras zonas ajardinadas de la ciudad, con la ventaja de que, dada la extensión del parque, viven más desahogadas aquí. Además de cigüeñas, muy comunes en Alcalá, en el parque es posible descubrir otras especies animales. A partir de septiembre, Alcalá podrá disfrutar de la segunda zona verde más grande.



# EL OLIVAR

## SALONES JARDIN



Celebre con nosotros su boda, comunión o bautizo y será obsequiado con una gran fiesta campera, baile hasta la madrugada, parque infantil, parque recreativo, bolera y gran parking para su vehículo.

**PISCINA ABIERTA DESDE EL 1 DE JUNIO**

Paseo en Calesa para nuestros clientes por los jardines de «EL OLIVAR»



Reserve su mesa en el teléfono 881 77 00

Ctra. de Daganzo, km. 2,200. Tel.: 883 13 55 ALCALÁ DE HENARES

**SU LUGAR IDEAL PARA EL ESPARCIMIENTO**



## A la búsqueda de una salida

Ayuntamiento y CC.OO. ofrecen dos cursos para desempleados de larga duración

J. L. M. — La recuperación de hábitos socio-laborales que impidan el deterioro personal y la cualificación y el reciclaje de los trabajadores y trabajadoras en situación de desempleados de larga duración, son los dos objetivos primordiales del Programa IMI para el desarrollo de alternativas al desempleo. El alcalde de Alcalá, Bartolomé González, el secretario comarcal de Comisiones Obreras, Ángel Díaz Cardiel, y el secretario de Empleo y Política Institucional de la Unión Comarcal de CC.OO., José Moreno, firmaron ayer un protocolo de colaboración entre ambas instituciones para la puesta en marcha de este proyecto, que incluye un curso de formación en viverismo y otro en jardinería.

A través de este acuerdo, el Ayuntamiento facilitará a CC.OO. los servicios de alquiler de instalaciones y gestión y adquisición de equipamiento y material, lo que realizará a través de su infraestructura en la Escuela Taller de Arqueología, en El Juncal. Por su parte, es el sindicato el que pone la parte formativa y los desempleados que se podrían beneficiar de este convenio. Este programa piloto se inicia para el Corredor del Henares, con una duración de cinco meses, y cuenta con un presupuesto de 760.000 pesetas. De estos dos cursos, que tienen una duración de 360 horas,



Bartolomé González, Ángel Díaz Cardiel y José Moreno en un momento de la presentación

se beneficiarán quince parados de todo el Corredor, aunque sólo uno de ellos vive en la ciudad complutense.

Para González «lo que se pretende es que Alcalá, como cabecera y capital del Corredor del Henares, debe ser una ciudad que sea el motor para el resto y debe ser una localidad que muestre y

sea solidaria con los otros municipios, grandes o pequeños, que lo conforman». En principio, estos dos cursos son específicos, pero se puede esperar que en años sucesivos se pueda ampliar la oferta de los mismos para así poder ofrecer nuevas salidas a aquellos parados que llevan mucho tiempo sin encontrar un puesto de tra-

bajo.

Además, el primer edil ha declarado que el Consistorio está apoyando el fomento y la formación para el empleo a través de sus proyectos de Escuelas Taller, en concreto a la formación para el empleo en el Patrimonio Natural, viverismo y jardinería, que son los incluidos en el protocolo.

**Luis Miguel Encabo actúa mañana en Las Ventas de Madrid**

J. L. M. — Este domingo, el matador de toros alcalaíno Luis Miguel Encabo actuará en la plaza de Las Ventas de Madrid, con un cartel que completan "Chiquilín" y Uceda Leal quienes lidiarán astados de la ganadería de Los Eulogios. Con esta serán tres las veces que el diestro complutense ha actuado en el coso ventueño esta temporada. Las dos primeras tuvieron lugar dentro del abono de la Feria de San Isidro y la suerte le sonrió en la última de ellas, en la que cortó una oreja a un toro de Baltasar Ibán. En la primera de las mismas, los astados de Hernández Pla no dieron facilidades de lucimiento para ninguno de los componentes del cartel de aquella tarde.

El verano para Luis Miguel Encabo se presenta muy completo en actuaciones, una de las cuales será en la feria de Alcalá de este año, en la que compartirá plaza con los otros dos toreros de la ciudad: Jesús Romero y Regino Ortés. La ganadería elegida para esa tarde es una de las de mayor predilección para los aficionados alcalaíno, ya que los Peñajara han dado mucho juego en aquellas ocasiones en las que se han traído sus toros al coso alcalaíno.

**ALCALÁ COMUNIDADES, S.L.**

**NUEVA PROMOCIÓN**

PRECIO  
CERRADO

iiiCalidad de vida!!!

**BPM Cardenal Cisneros**

**BALCON DE ALCALÁ VI**

**CHALETS 254 m<sup>2</sup>**

**Desde 21.000.000 pts + IVA**

Con todos los gastos de escritura y registro incluidos

Tf.: 880. 14. 62 - 880. 14. 94

C/ Sebastián de la Plaza, 2. Alcalá de Henares



# Los hosteleros, hartos de ser "los malos de la película"

Se quejan de la persecución de vecinos, las ilegalidades de colegas y la inflexibilidad policial

Sonia Crespo  
ALCALÁ

Mientras los vecinos del casco histórico protestan por la proliferación de bares en esta zona y el Ayuntamiento mantiene una difícil posición de intermediario, los locales defienden sus negocios, hartos de ser considerados siempre "los malos de la película". Emilio Garzón, presidente de la Junta Gestora provisional de la Asociación de Hosteleros de Alcalá, no obstante, asegura a este diario que el colectivo que encabeza no tiene intención, por el momento, de realizar ningún tipo de movilización. «Queremos colaborar con el Ayuntamiento y la asociación de vecinos Cardenal Cisneros porque somos 500 las familias que vivimos de los locales de copas del centro». Pero esa colaboración se presenta complicada si previamente no se solucionan algunas cuestiones. Garzón asegura que algunos locales, cumpliendo con toda la normativa legal, «están siendo víctimas de la persecución de algunos vecinos, que en muchos casos no viven en el centro durante los fines

de semana». Sin embargo, el presidente de los hosteleros también culpa a un pequeño grupo de compañeros de profesión que cometen irregularidades. «Pagamos justos por pecadores y no debe ser así. Tenemos asociados que no cumplen, lo sabemos, aunque no son más de cinco, pero desde este colectivo se les ha dicho que no son representativos y que si en algún momento les cierran, no podrán recurrir a la asociación para que les defienda».

Los hosteleros, en tercer lugar, se sienten perjudicados por algunas actitudes del Ayuntamiento. Según Garzón, la mayoría de los locales han pasado por varios "filtros" antes de abrir sus puertas. A pesar de contar con permisos de obras, sanitario, urbanístico, de sonido e iluminación, que se consiguen con trámites excesivamente lentos, algunos locales se encuentran con «la inflexibilidad policial en cuestión de horarios», señala Garzón, quien añade que «los locales no están de acuerdo con la hora de cierre establecida (dos y media de la madrugada los viernes y los sábados), sin embargo la inmensa mayoría cumple



Emilio Garzón es el actual responsable de la Asociación de Hosteleros de Alcalá

con ellos. Y los policías municipales cumplen con su trabajo cuando controlan este tema, pero queremos que el Ayuntamiento y los vecinos entiendan que trabajamos sólo dos días a la semana y necesitamos todo el tiempo posi-

ble. Además es mejor para todos que desalojemos tranquilamente a nuestros clientes». En definitiva, los hosteleros piden que se controle a los locales que incumplen y no se trate por igual a todo el gremio.

## Los 150 locales de la asociación quieren colaborar con Turismo

S.C.  
ALCALÁ

En la Asociación de Hosteleros de Alcalá se integran 150 locales, pero el colectivo aspira a contar con los 970 que existen en toda la ciudad. Garzón explica que los hosteleros no son únicamente los propietarios de bares de copas, la asociación también quiere reunir a otro tipo de establecimientos, como los restaurantes. El grupo que encabeza Garzón se formó no sólo para defender los derechos de los hosteleros ante situaciones como la "guerra de los bares" que hoy se vive en el centro. «Queremos colaborar con el municipio en todas las iniciativas que estén relacionadas con la promoción de Alcalá desde el punto de vista turístico y cultural». Los asociados pagan una cuota de 1.000 pesetas mensuales que no permiten al colectivo disponer de fondos suficientes para emprender cualquier tipo de acción, así se han "liado la manta a la cabeza" y en las fiestas de Alcalá contarán con una caseta. Otros próximos pasos será entrar a colaborar con los Hijos y Amigos de Alcalá y realizar campañas para fomentar la limpieza viaria.



### Hostería del Estudiante



EN ALCALÁ DE HENARES, TIENE MIL Y UN SITIOS DONDE CELEBRAR UN FIN DE SEMANA GASTRONÓMICO CON MOTIVO DEL 450 ANIVERSARIO DEL NACIMIENTO DE MIGUEL DE CERVANTES SAAVEDRA. MIL... Y UNO: LA HOSTERÍA DEL ESTUDIANTE. PORQUE EL VIERNES 13, SÁBADO 14 Y DOMINGO 15 DE JUNIO DE 1997, LES OFRECEMOS.

En un lugar de la Mancha, de cuyo nombre no quiero acordarme, no ha mucho tiempo que vivía un hidalgo de los de lanza en astillero, adarga antigua, rocín flaco y galgo corredor...

Paradores de Turismo de España y la Hostería del Estudiante, ofrecen este MENÚ DEGUSTACIÓN

Viernes 27, Sábado 28 y Domingo 29:

- APERITIVOS CERVANTINOS:
  - ANCHOA EN SALAZÓN SOBRE TOSTA DE PAN
  - TARTA DE CEBOLLA Y TOCINO
  - GALZAPCHO DE MORACHO
  - ESPINACAS GRATINADAS AL ESTILO DE INESTA
  - BRAZUELO DE CERDO ASADO A LA QUITERÍA
  - DULCE DE MANZANA
  - MEDIA JARRA DE VINO TINTO DE COLMENAR DE OREJA JARRA DE AGUA DE LA FUENTE DE AGUADORES DE NUESTRA CIUDAD
  - MOSCATEL DE ESQUIVIAS
  - CAFÉ DE PUCHERO CON ALMENDRITAS GARAPIÑADAS DE LAS MONJAS CLARISAS
- PRECIO: 3.600 PTAS + 7% I.V.A.

CON LA COLABORACION DE BODEGAS PERAL, COLMENAR DE OREJA (MADRID) RECONOCIDO POR EL CONSEJO REGULADOR DE LA D.O. MADRID.

COMEDOR PRIVADO, PRESUPUESTOS BODA, PRIMERAS COMUNIONES, CENAS CERVANTINAS Y OTRAS CELEBRACIONES  
RESERVAS: C/ Colegios, 3. Tel.: 888 03 30 y 888 04 94. Fax: 888 05 27.  
ALCALÁ DE HENARES

## La Casa de Soria presenta un amplio programa de actividades para el verano

S.C.  
ALCALÁ

La Casa de Soria ha presentado su programa de actividades para el verano. Comienza el día 5 de julio con una excursión a Burgos de Osma para conocer la exposición "Las edades del hombre" y una serie de villas próximas con valor histórico y artístico. El día siguiente los sorianos se desplazarán a la finca El Carazo donde participarán en un concurso de guiñote y practicarán el tiro de tanguillos y el tiro neumático. Esta jornada terminará con una merienda-cena para los asistentes. Ya en agosto, el día 10, se celebrará el V Encuentro de Casas Regionales de Soria en la villa de Almarza. Habrá una recepción de las autoridades, una misa cantada en el ermita de Santos Nuevos y una actuación de los Gaiteros en la Falda del Castillo. A las dos y media de la tarde se participará en una comida de hermandad y por la tarde en juegos y bailes populares. El día concluirá con un espectáculo a cargo de Grupos de Danzas de San Esteban de Gormaz y del Barrio de Las Casas. Y en septiembre, el día 6, conjuntamente con otras casas regionales, se visitará de nuevo Burgo de Osma para admirar la muestra "Las edades del hombre". Otra actividad prevista para el verano es la celebración,



Javier Legido

entre los días 4 y 15 de julio, de una colonia-campamento en Almazán (Soria). Allí se practicará senderismo por la ribera del Duero y se realizarán visitas a las murallas e iglesias así como actividades mediodiurnales, talleres y deportes. La colonia-campamento contará con monitores, educadores y especialistas de cada una de las áreas. Por último, la Casa de Soria, con sede en el número 42 de la Vía Complutense (local 30) anuncia que, durante las Ferias de Alcalá del mes de agosto, organizará diversas actividades dentro del recinto ferial y entre ellas cabe destacar una exposición de pintura y fotografía artística.

## Continúa la celebración del 450 aniversario con teatro en la calle

Producciones Teatrales Complutenses actúa este fin de semana

Sonia Crespo  
ALCALÁ

El casco histórico de Alcalá seguirá siendo este fin de semana escenario de la celebración del 450 aniversario del nacimiento y bautismo de Miguel de Cervantes. Este fin de semana, concretamente el sábado, se pondrán de nuevo en escena los "Entremeses cervantinos", las piezas del universal escritor alcalaíno que más se están dando a conocer en este año. La representación será a las siete de la tarde en la Plaza de los Irlandeses. Ya el domingo, a las seis de la tarde, Producciones Teatrales Complutenses ofrecerá al público alcalaíno su espectáculo "Cervantes festivo", que ya se ha representado en pasados fines de semana. En este caso la actuación se realizará en el Hospital de Antezana.

La Fundación Colegio del Rey, que no contará con programación en el Teatro Salón Cervantes durante los meses de julio y agosto, seguirá desarrollando el programa "Cervantes en la calle" a lo largo de todo el mes de julio. Así, el día 5, el Teatro Independiente Alcalaíno pondrá en escena "Reír con Cervantes". El día 12 volverá Producciones Teatrales Complutenses con su "Cer-

vantes festivo". El día 13 actuará el Teatro del Finikito, que estrenará "El viejo celoso", entremés de Cervantes. Esta compañía repetirá el día 20. Y esta programación de teatro de calle concluirá los días 26 y 27 con la representación de la obra "La edad dorada" a cargo del grupo "El balcón de la calle de la luna". Todas las obras se representarán en el centro, en la Plaza de los Irlandeses o en el Hospital de Antezana. Por otra parte, pero también en relación

con el 450 aniversario de Cervantes, la Fundación Colegio del Rey ofrecerá, además de exposiciones en las salas de la Capilla del Oidor y la Casa de la Entrevista, en el centro dos eventos musicales. El día 6, en el Hospital de Antezana, la Coral Lírica Complutense ofrecerá un gran espectáculo con "El huésped del Sevillano". Y el día 19, en el mismo lugar, habrá un "Concierto cervantino", a cargo de la Coral Polifónica Valcaína.

## Una peña convoca un concurso de cómics dedicado al año cervantino

S.C.  
ALCALÁ

Con los temas de 450 aniversario del nacimiento de Cervantes o la ciudad de Alcalá como Patrimonio de la Humanidad, la peña Los Vikingos ha organizado un concurso de cómics, para el que se han establecido tres premios (de 30.000, 20.000 y 10.000 pesetas) en cada una de las categorías, de 0 a 10 años, de 11 a 15 años, y de 16 años en adelante. Los trabajos deberán

ser inéditos y originales, en blanco y negro, constarán de una a cinco páginas en formato DIN A4, y podrán ser realizados por un autor o un equipo. Se entregarán en mano en el Mesón sin Nombre (Portilla, 14), en un sobre que indique "Primer Concurso de Cómics Vikingos 97" y la categoría. Los datos personales se presentarán dentro de un sobre cerrado en cuyo exterior figure el seudónimo. El plazo de admisión de trabajos finaliza el día 31 de julio.

# PLUS

superdescuento

## LA OFERTA MAS REFRESCANTE PARA EMPEZAR EL VERANO!

### Cultura y el TEAR organizan el primer Curso de Mosaicos Romanos en Alcalá

S.C.  
ALCALÁ

La Concejalía de Cultura, la Fundación Colegio del Rey y la Escuela Taller Complutum (TEAR) han organizado el primer Curso de Mosaicos Romanos, que se llevará a cabo entre los meses de septiembre y octubre, con la colaboración de la Consejería de Educación y Cultura de la Comunidad de Madrid, el Instituto Nacional de Empleo y las Escuelas Taller y Casas de Oficios. El curso consta de tres módulos (el mosaico como material arqueológico; restauración, conservación y musealización; y la ejecución del mosaico romano), de treinta horas lectivas (veinte prácticas y diez teóricas) y está destinado a estudiantes o licenciados de especialidades relacionadas con el mundo del mosaico (arqueólogos, restauradores, arquitectos, etc) y profesionales de la artesanía y el diseño. Un total de 25 alumnos podrán participar en el curso y diez de ellos (estudiantes o licenciados en paro) acceder a becas que corresponden a un 10% del importe total, que es de 16.000 pesetas. Las inscripciones se realizan en la Escuela Taller Complutum (Paseo del Juncal, s/n. Tfno. 881 32 50) y la Fundación Colegio del Rey (Empecinado, 1. Tfno. 881 39 34).

<p>ANTES 329 ACEITE DE OLIVA 1 L. 0,4° CARBONELL 79 Ptas</p>	<p>ANTES 319 ACEITE DE OLIVA 1 L. 0,4° 6 1° MURADIEL 319 Ptas</p>	<p>ANTES 67 LECHE ENTERA 1 L. INTERMILK ENTERA 66 Ptas</p>	<p>ANTES 63 LECHE DESNATADA 1 L. RIBAMONTAN 61 Ptas</p>	<p>ANTES 56 LECHE SEMI-DESNATADA 1 L. RIBAMONTAN 54 Ptas</p>
<p>199 Ptas</p>	<p>555 Ptas</p>	<p>25 Ptas</p>	<p>82 Ptas</p>	<p>125 Ptas</p>

"LAS MEJORES OPORTUNIDADES EN BAZAR" ¡SIEMPRE!

<p>275 Ptas</p>	<p>1.295 Ptas</p>	<p>375 Ptas</p>
<p>299 Ptas</p>	<p>299 Ptas</p>	

ALCALÁ DE HENARES (DOS TIENDAS)  
C/ MARQUÉS DE ALONSO MARTÍNEZ, 5. Y ANTIGUA CTRA. NACIONAL II, POLIGONO LAS MATILLAS.



CINE

## Una comedia burra

Juanma Bajo Ulloa vuelve a la carga con "Airbag"

Pedro Otero  
ALCALÁ

Juanma Bajo Ulloa es un director nacido en el seno de la escuela del cortometraje. En nuestra ciudad complutense, y en el certamen de cortos, han sido muy apreciadas y premiadas sus creaciones *Akion* y *El reino de Víctor*.

Su "ópera prima", dentro del largometraje, tuvo una excepcional acogida. *Alas de mariposa* fue premiada en varios festivales (entre los premios destaca el haber conseguido la "Concha de Oro" del prestigioso Festival de Cine de San Sebastián). Su segunda película comenzó con problemas de producción debido a un retraso en el recibo del premio a su primera película. *La madre muerta* cosechó muchos premios y menciones especiales dentro y fuera de nuestro país.

Tras su segunda película, Juanma Bajo Ulloa quedó un poco apartado del mundo del cine. Durante ese tiempo se dedicó fundamentalmente a realizar algún reportaje para la televisión o algún video clip para grupos musicales nacionales.

*Airbag*, su tercera película, nace como una idea del actor Karra Elejalde (que interpreta el personaje de "Juanxo" en el film y que "fragó" la historia en un curioso viaje en taxi); esta idea quedó en el tintero durante algunos años hasta que se decidió a dar el empuje definitivo y plasmarlo en un guión con ayuda de Fernando Guillén-Cuervo (dando vida al personaje de "Konradín" en la película) y el propio director.

### IRONÍA Y EXCESOS

*Airbag* nace como una comedia, pero no una comedia habitual, sino corrosiva, irónica, llena de excesos tanto en estilo, en interpretación, en personajes y en guión. Sus situaciones no tienen nada que envidiar a la más burda de las comedias americanas, de hecho su estructura narrativa (si no fuera por su larga duración), se acomoda en sobremana a la plantilla del guión de una comedia de este tipo.

Pero el mérito está en la osadía de su adaptación a nuestra España de sol (un sol gordo que desborda por todos los fotogramas de la película), una España plagada de escándalos y

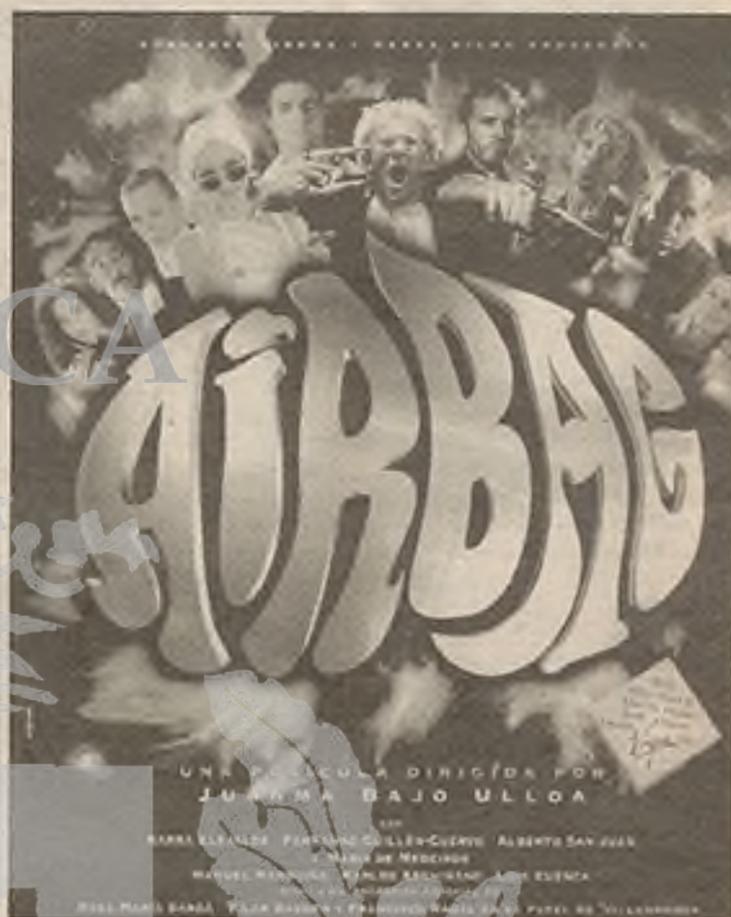
corrupciones de políticos, pedofalias, estafas, bandas de narcotraficantes, unos cuerpos de seguridad ridiculizados, y unas risas más propiamente de la "almeja" que del "bacalao".

### CASTING

A toda esta galería de personajes les da vida la flor y nata del actual panorama interpretativo de nuestro país, todos con sus pequeños papeles, pero todos y cada uno de ellos impecables en sus respectivos trabajos (salvo el imprevisible de Santiago Segura).

La factura del film es perfecta. Presenta una producción muy cuidada: un sonido por encima de la media en nuestro país y una puesta en escena que varía, en un gran contraste, del lujoso Casino de Santander a la carretera más anónima de nuestra geografía.

En todo caso no le faltan buenas dosis de buen humor si uno no se plantea (como ya han apuntado) que puede llegar a ser irreverente, sobre todo personajes como el sacerdote que interpreta el cantante Albert Pla.



Cartel anunciador de "Airbag"

Dirección ..... Juanma Bajo Ulloa  
 Guión ..... J. Bajo Ulloa, Karra Elejalde y F. Guillén-Cuervo  
 Fotografía ..... Gonzalo Berridi  
 Música ..... Bingen Mendizábal  
 Intérpretes ..... K. Elejalde, F. Guillén-Cuervo, Alberto Sanjuán  
 Sesiones ..... Multicines Cisneros; sala 1; 6-8,30-10,30



## YEBRA GARCÍA, S.L.

### GRAN EXPOSICIÓN DE PAVIMENTOS

# ¡INAUGURADO!

Gran variedad de azulejos  
 Gres (exterior e interior)  
 Balaustradas y complementos  
**LOS DISEÑOS MÁS ACTUALES**



Expositores panorámicos rodantes  
 Primera calidad con la garantía de YEBRA GARCÍA  
 Precios de inauguración

## UN NUEVO SERVICIO DE YEBRA GARCÍA, S.L.

Visítenos en: Ctra. de Villalbilla, km. 2 (Villalbilla) PEDIDOS: Tífs.: 885 92 81 - 885 96 31

ABIERTO SÁBADOS Y DOMINGOS

# MERCADO DE OCASIÓN

Vehículos revisados y garantizados por escrito.



Nuestro mercado de ocasión se adapta a cualquier bolsillo. Vd. ahora también puede tener coche.

**¡Es el momento!** Durante todo el mes de junio, nuestros precios son realmente "Especiales".

Y siempre contará con la seriedad y garantía que Renault Autocarpe les ofrece en todos sus vehículos.

fiftic



**RENAULT AUTOCARPE**

Paseo de la Estación, 2. Tel.: 888 19 15

Polígono Azque, p.11. Ctra. de Deganzo, Km. 3,5. Tel.: 889 23 89

# Gentes Y Rincones

POR DORI JIMÉNEZ

## SUBCAMPEONES DE ESPAÑA ► ORIENTACIÓN

### Sagaces corredores en plena naturaleza

**D**icen que no sienten miedo cuando se encuentran en medio de un campo o un bosque, aunque alguno con mayor sinceridad, como Rosa, mirando con sus grandes ojos azules, afirma que a veces sí se ha asustado: «Es que cuando era más pequeña siempre corría con mi madre y desde que voy sola es más difícil». Pero esta pequeña ha resultado ganadora de la Ruta Quetzal y se llevó una copa y una medalla de plata en recompensa, además de la satisfacción de ser reconocida como una gran deportista de la orientación. Rosa es alcaláña y alumna del colegio público "Ciudad del Aire" como lo son sus compañeros de aventuras: Pablo Manuel Samper, Marta Gómez, Raúl Sacristán, Paula Parra, Federico Fernández, Patricia Cortés, Fernando Crespo y Gloria Mateo. Tanto las chicas como los chicos han traído a la ciudad complutense el título de subcampeones de España de orientación, deporte que en la mayoría de los casos empezaron a conocer y practicar en apenas un mes de tiempo. Pero las instrucciones de sus entrenadores José Samper e Inmaculada Peñarrubia desde luego fueron bien aprendidas y demostraron ser audaces corredores.

Con sus medallas y trofeos se presentaron al alcalde de la ciudad, Bartolomé González, para mostrarle los galardones que habían ganado destacando el nombre de Alcalá ante todo España. El primer edil les recibió en el salón de plenos y después de expresarles sus congratulaciones, les animó para que el próximo año consigan el título de campeones. El Ayuntamiento les obsequió con una reproducción de la partida de bautismo de Miguel de Cervantes y una jarra a cada uno.

«Lo mejor es que es un deporte en plena naturaleza, y además

como íbamos juntos nos lo pasamos en grandes», dicen, aunque la orientación, en la modalidad que ellos participaban, carrera corta, era individual. Se desarrolló en dos kilómetros para los chicos y 1.700 metros para las chicas de un terreno más o menos abrupto que tiene una serie de balizas. El objetivo es encontrarlas sirviéndose de un mapa y una brújula. Pablo y Rosa entrenan desde que eran pequeños, Marta lleva un año, pero Gloria, Patricia y Raúl sólo salieron al campo tres días antes de ir al campeonato de la Comunidad de Madrid, pase previo al nacional. «No esperábamos ganar, Murcia, Castilla León y Aragón eran los favoritos, pero lo logramos». Cuentan que al principio es difícil hacerse a este deporte «sin embargo, es fácil si lo practicas».



FERNANDO VILLAR

Los chavales que han quedado subcampeones de orientación recibieron la enhorabuena del alcalde



Los chicos junto a quien ha sido su entrenador, José Samper

### VIDA SOCIAL

► Pilar Barbancho y su escuela de baile celebrarán un festival el próximo domingo que pondrá el colofón al curso. Las actuaciones tendrán lugar en el Auditorio Municipal sito en la calle Nuestra Señora de Belén y darán comienzo a las seis de la tarde.

► La profesional de la danza alcaláña Cristina Henares cerrará el curso junto a sus alumnas con su tradicional actuación en la Residencia de Ancianos de la Comunidad de Madrid. Los diferentes bailes preparados para los ancianos empezarán según se ha previsto a las seis de la tarde del sábado.

Si quiere difundir cualquier nota, homenaje, celebración o comunicado, llámenos al 849 41 62

## CENA ► C.P. JUAN DE AUSTRIA

### María y Jero se despidieron de las aulas

**M**aría Ortega ha sentido que rejuvenecía en cada una de sus clases. Nació en un pueblo de Guadalajara, Humanes, y ha dedicado treinta y seis años de su vida a transmitir las matemáticas, la lengua o las sociales a cientos y cientos de niños. Ahora que le ha llegado el momento de la jubilación y de la despedida de las aulas ha comenzado a sentir la nostalgia de lo pasado, por lo que ha luchado y a lo que se ha entregado de lleno por el fuerte peso de la vocación. Fue una de las profesoras del colegio público "Juan de Austria" a quien sus compañeros quisieron rendir un emotivo homenaje para no decir un adiós, sino



María Ortega, una de las profesoras, rodeada de compañeros

más bien un hasta siempre. La otra maestra era Jero García. Ambas han desarrollado sus últimos dieciocho cursos de enseñanza en el "Juan de Austria". Queridas y valoradas por el per-

sonal docente del centro que componen 52 profesionales, éstos, encabezados por el director, Jesús Varga Arnaiz, les habían preparado una bonita fiesta. Se reunieron en las dependencias de



Los profesores se reunieron en la Hostería del Estudiante

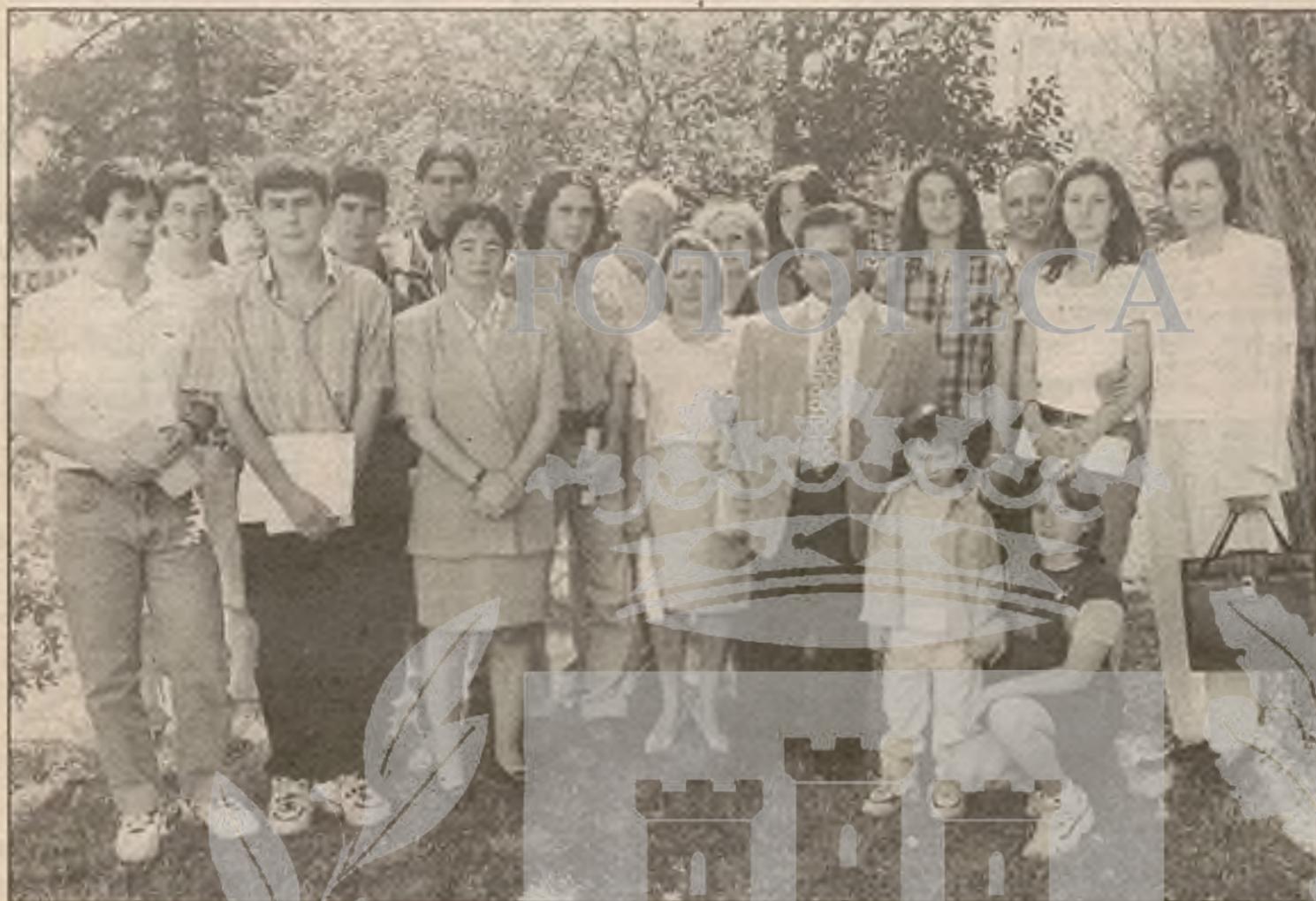
la Hostería del Estudiante para compartir una velada de recuerdos y comentarios. «No me hubiera jubilado, lo mejor ha sido tratar con los niños. Me ha gustado mucho dar clase y

animaría a los jóvenes que desean ser profesores, porque es una profesión muy satisfactoria», comentaba María, quien estaba muy agradecida al trato prestado por sus compañeros del colegio.

## Gentes Y Rincones

POR DORI JIMENEZ

## PREMIOS ▶ EXTRAORDINARIOS DE BACHILLER



Los alumnos recibieron sus diplomas de manos de la subdirectora del Ministerio de Educación, María José García-Patrón, y les acompañaron sus padres

## Los primeros de la clase

**P**asan por ser los "empollones", los que sacan siempre las mejores notas y se les acusa de estar el día estudiando y estudiando. Pero los bachilleres "número 1" de la Subdirección Territorial Ma-

dríd Este del Ministerio de Educación, que incluye Alcalá y las poblaciones más cercanas del Corredor del Henares, conforman un sexteto sano, que dedica su vida a aprender y a otras muchas ocupaciones como ellos mismos dicen. Daniel Acevedo

Chaparro, del IES "Palas Atenea" de Torrejón de Ardoz; Manuel Mazo Espinosa, del "Complutense" de Alcalá, pero que cursó el Bachillerato en las Escolapias; Álvaro Peralta Bravo, del "Alcalá Nahar" de Alcalá; Ismael Sanz López,

del "Rafael Alberti" de Coslada; Beatriz Tante Sánchez, del "Victoria Kent" de Torrejón; y Josefa Ramírez Covo, del "María Moliner" de Coslada, tienen 17 y 18 años de edad, y acaban de terminar la Selectividad, de cuyos resultados no

tienen miedo. Realmente no tienen por qué. Han demostrado ser unos grandes estudiantes y así les fue reconocido en el acto que tuvo lugar en las dependencias de la Subdirección. De los seis mil alumnos de Enseñanzas Medias que entran en las competencias de Madrid Este, estos seis jóvenes, han resultado merecedores de los Premios Extraordinario de Bachillerato. María José García-Patrón y Felipe Franco, inspector que se había hecho cargo de la organización, procedieron a entregar a los protagonistas un diploma. Asimismo, como recompensa a sus méritos curriculares tendrán matrícula gratuita el primer curso que se incorporen al mundo universitario. Sus padres también asistieron al acto, que siguieron emocionados y orgullosos.

Para llegar hasta aquí, se les han exigido duras condiciones: debían haber obtenido una calificación media en los tres cursos de BUP igual o superior a 8,5, y si deseaban obtener la mencionada distinción, estaban obligados a realizar unos exámenes consistentes en dos ejercicios, con una puntuación global de al menos 32 puntos sobre 40. Y estos chicos y chicas han cumplido todos los requisitos y han mostrado su brillantez ante las autoridades educativas.

Están muy contentos y tienen motivos para ello. ¿Cuál es su secreto? Trabajan a fondo. A pesar de quedarse algún que otro fin de semana en casa para zambullirse en los libros, estos no les encierran. Se definen como jóvenes normales, que hacen las mismas cosas que sus compañeros. «Da tiempo a salir, a hacer deporte...», comentan. Sueñan con convertirse en matemáticos, como Pepa e Ismael; en fisioterapeutas, como señala Beatriz; en ingenieros como Manuel; en médicos como Álvaro, o en juristas como termina apuntando Daniel. Seguro, lo lograrán.

## RESIDENCIA DE ANCIANOS ▶ FESTIVAL DE DANZA DE LA ASOCIACIÓN IGNACIO ELLACURÍA

## La danza del corazón

**L**os aplausos que reciben en la Residencia de Ancianos de la Comunidad de Madrid, sita en la ciudad Complutense, son tal vez más gratificantes. Y también resulta más satisfactorio el cariño con que les recompensan por sus actuaciones. Por esto, las chicas que aprenden a bailar con Luz Fernández Cembellín intentan dar lo mejor de sí mismas cuando suben al escenario del salón de actos de este lugar, en el que destacan dos detalles: la veteranía y delicadeza de sus residentes, que responden a las jóvenes llenos de gratitud. Poco a poco, los asientos se ocupaban. El telón arropaba todavía la escena mientras la profesora transmitía las últimas indicaciones a sus alumnas. Dos de ellas, Yolanda y Pilar, fueron las encargadas de dirigirse al público para presentar los diferentes números musicales que habían preparado en un amplio repertorio. Querían ofrecérselo con el corazón en la mano. Querían compartir lo que más les gusta hacer: bailar, con aquellos que aguardan con ternura actos de generosidad.

Los diferentes grupos demostraron sus habilidades en piezas variadas: zapateados flamencos, danza clásica, sevillanas, aerobic, jazz, un gran clásico como es "Carmen", y la "Danza Ritual del Fuego", de escuela bolera, que bailó Luz. Esta mujer tiene tan sólo 25 años pero lleva desde los quince impartiendo clases. Estudió Relaciones Públicas pero quizá su buena estrella estaba precisamente en el baile, al que se dedica en la actualidad plenamente. Se formó en dos escuelas de Madrid pero señala que ella prefiere dar clase en Alcalá, su ciudad al fin y al cabo. Consciente de que la vida es larga y no todo está hecho, realiza cursos de reciclaje «y procuro no dejar de aprender». Estuvo mucho tiempo en el colegio "Cristóbal Colón" para comenzar en la Asociación Cultural "Ignacio Ellacuría", que surgió en el instituto del mismo nombre, hace tres años. También transmite su arte entre las niñas del colegio "Dulcinea" y se muestra muy contenta con la que es su profesión. Para Luz este ha sido el octavo año que lleva su espectáculo



Las alumnas de Luz Fernández Cembellín consideran su actuación más especial la que ofrecen en la Residencia

a la Residencia de Ancianos, en el que han participado todas sus alumnas y por lo tanto se han exhibido todas las modalidades que enseña. «Para esta actuación las chicas trabajan mucho, algunas

han estado muy ocupadas con la Selectividad... El apoyo de sus madres también ha sido incondicional». Y cuando se hacen proyectos como este, con el mayor entusiasmo, es fundamental otro

condicionante: la amistad, que también se percibe en su trabajo. Los aplausos de los ancianos para ellas significaban ganarse una matrícula de honor en este fin de curso. Sin duda, lo era.

# El Tribunal Superior Vasco anula la sentencia que absolvió a Mikel Otegi

Considera que el veredicto estaba "viciado" en el procedimiento de deliberación

El Tribunal Superior de Justicia del País Vasco ha declarado nulo el veredicto de un jurado que absolvió a Mikel Otegi de haber matado a dos

ertzainas en Itsasondo (Guipúzcoa) y ha ordenado que se vuelva a celebrar el juicio con un tribunal popular. El jurado popular absolvió a Otegi al

aplicarle la eximente completa de trastorno mental transitorio en el momento en el que disparó a los dos ertzainas en su caserío.

**BILBAO.**— El Tribunal Superior de Justicia del País Vasco (TSJPV) declaró ayer la nulidad del veredicto por el que se consideró no culpable a Mikel Otegi del homicidio de los ertzainas Iñaki Mendiluze y José Luis González en Itsasondo en diciembre de 1995, basándose en el Jurado en la eximente de trastorno mental transitorio. El alto Tribunal vasco ha decidido devolver la causa a la Audiencia Provincial de Guipúzcoa, constituir un nuevo jurado y repetir el juicio.

El alto tribunal vasco considera que el veredicto estaba "viciado" al haber incurrido el Jurado en "un defecto relevante en el procedimiento de deliberación y votación". La resolución judicial, emitida tras estimar los recursos de las acusaciones y desestimar el de la defensa del inculcado, justifica la anulación del veredicto en que el Tribunal popular no explica las motivaciones que le llevó a adoptar la decisión de declarar "no culpable" a Mikel Otegi y que en ninguno de los 91 puntos del cuestionario sobre los hechos explica por qué considera o no probados éstos.

En su sentencia, el Tribunal considera que el Jurado llega a inventar "una duda que prejuzga gratuitamente" y, por esta causa, decide resolver "en el sentido más favorable al acusado".

En opinión del alto Tribunal, al carecer el veredicto de "motivación", porque se omiten las razones, equivale a un "defecto relevante en el procedimiento de deliberación y votación".

En opinión del Tribunal, la ausencia de las explicaciones "mutila la integridad y la indivisibilidad de la respuesta esperada y exigida de la jurisdicción, y erosiona el contenido esencial o núcleo vulnerable del derecho a la efectiva tutela judicial".

Además, indica que si el magistrado-presidente, José Luis Barragán se hubiera percatado de estas deficiencias, debería haber devuelto al Tribunal popular el acta de la votación.

## EL JURADO NO HA CUMPLIDO

"El jurado no ha cumplido la carga que debió atender al evacuar su respuesta a la proposición del 'objeto del veredicto' emanada del magistrado-presidente. La lectura del veredicto muestra que ni uno de los 91 hechos que figuraban en aquel escrito, dio lugar a la más mínima explicación de las razones por las que el jurado los considera sucesivamente probados o no", añade la sentencia.

La resolución indica, que, "a cambio, el jurado ensayó una suerte de pseudomotivación o mo-



El abogado de la acusación popular del caso lee la resolución del TSJPV.

intentando sanar inútilmente la enormidad de esa omisión- aparece, fuera de lugar, en el pasaje relativo a la declaración de culpabilidad o inculpabilidad propia-

mente, atribución de responsabilidad penal- que prevé el artículo 61.1 c de la Ley y que no exige motivación alguna".

El TSJPV señala que la caren-

cia de "toda explicación" intenta ser suplida por la "supuesta fuerza lógica" de la conexión de las respuestas que sólo afirman o niegan la realidad histórica de los acontecimientos.

Además, llega a decir que la invocación por parte del Jurado a la duda o las apelaciones a lo que dispone la Ley, revelan que "disfrutando de perplejidad un estado psicológico que nada tiene de vacilación seria, inventa la existencia de una duda que prejuzga gratuitamente para utilizar el asidero del artículo 54.3 de la Ley".

## DUDAS

"El jurado proclama que le asalta una duda, que se encuentra en la imposibilidad de disiparla y que, a causa de ello, se decide a resolver en el sentido más favorable al acusado. No se describe el modo en que la duda surge, ni el alcance con que se suscita, ni se tiene la menor idea del esfuerzo hecho para superarla y despejar las dificultades a que ha dado lugar", añadió. Tras exponer las razones para anular el veredicto, a su juicio, "viciado", el TSJPV afirma que se debe devolver la causa a la Audiencia Provincial de Guipúzcoa, se debe constituir un nuevo jurado y se celebre una nueva vista oral.

En su sentencia, reconoce que el cúmulo de circunstancias y sucesos "episodios violentos" y "otras acciones y reacciones registradas en el entorno social y en el interior del Jurado"-reflejan la tensión ambiental que precedió y acompañó al ejercicio de las funciones del Tribunal popular.

## Cardenal es partidario de mantener los juicios con jurado en Euskadi

Considera que existe "un divorcio entre la legalidad y la praxis"

**MADRID.**— El fiscal general del Estado, Jesús Cardenal, se mostró ayer partidario de que se sigan celebrando juicios con jurado en el País Vasco, pues estimó que "hay que normalizar" esta institución y que no debe haber situaciones de "excepcionalidad".

Cardenal hizo estas manifestaciones en un curso sobre Periodismo Jurídico, que se celebra en Miraflores de la Sierra, poco antes de que se conociera que el Tribunal Superior de

Justicia del País Vasco ha declarado nulo el veredicto de un jurado popular que absolvió a Mikel Otegi de la muerte de dos ertzainas en Itsasondo (Guipúzcoa).

Jesús Cardenal consideró también necesario acometer una reforma legal del régimen del secreto del sumario, que "actualmente es insuficiente", y advirtió de que existe "un divorcio entre la legalidad y la praxis".

El fiscal general criticó los "juicios paralelos" que se producen en

los medios de comunicación en determinadas causas judiciales y dijo que estos son más "problemáticos" si se refieren a un juicio con jurado popular, donde las personas son "más influenciadas" que los profesionales de la magistratura.

El fiscal aludía al referido caso en el que el jurado popular absolvió a Mikel Otegi, veredicto a raíz del cual se dijo que el miedo podía haber coaccionado al jurado.

También sobre los

juicios paralelos comentó que pueden influir en la resolución final y pidió a los informadores que recurran a la "autodisciplina" ya que pueden presionar "de forma más o menos sutil o difusa al Tribunal".

Para Cardenal, la violación del sumario en la fase procesal se refleja diariamente en los medios de comunicación, que incluso pueden emitir sus propios veredictos y dar una imagen "peyorativa" de los imputados.

## REACCIONES

• **JOSEBA EGIBAR (PNV).** El portavoz del PNV consideró que tras el auto "una institución como la del jurado ha quedado doblemente resentida. Primero, cuando se produjo el veredicto absolutorio era tal la desproporción de ese veredicto con lo que se había juzgado y demostrado que la población quedó perpleja". "Ahora estamos en un trámite que anula ese veredicto. Desde el respeto y la distancia que debemos mantener ante las posiciones judiciales, como conclusión creo que la institución del jurado queda resentida, y eso va a obligar a todos a una reflexión".

• **RAMÓN JAUREGUI (PSE-EE).** El consejero de Justicia, Economía, Trabajo y Seguridad Social del Gobierno Vasco consideró este auto "restablece un sentimiento popular de que la Justicia había sido seriamente quebrantada". Jáuregui, secretario general del PSE-EE, añadió que esta resolución de repetir el juicio era su "pronóstico", porque creía que "había motivos para la impugnación, por lo que, personalmente, me alegro de que el recurso de las acusaciones se haya estimado".

• **CARLOS ITURGAIZ (PP).** El presidente del PP del País Vasco, tras recordar que desde su partido "respetamos las decisiones de los jueces, expresó su alegría por el hecho de que éstos "estén en sintonía con lo que la mayoría de la sociedad vasca ha dicho durante tanto tiempo: que este juicio se tenía que repetir".

• **JOSÉ ANTONIO ALONSO (JpD).** Para el portavoz de la Asociación Jueces para la Democracia (JpD), la decisión del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco resulta "lógica" y aseguró que ahora el juicio deberá repetirse con otro jurado popular. Señaló que la resolución estaba "bien fundamentada" y que no cabían recursos en su contra. "Entiendo que no caben recursos. La consecuencia jurídica que se extrae de esta resolución es que el juicio deberá volverse a repetir, y por lo tanto, deberá volverse a repetir todos los trámites del juicio oral, con otro jurado y con otro presidente", indicó.

• **JOSÉ LUIS REQUERO (APM).** El portavoz de la Asociación Profesional de la Magistratura (APM), dijo ayer que se había "aplicado la ley", ya que, según dijo, ésta prevé la posibilidad de que el Tribunal de apelación puede revisar un veredicto. Para Requero esta resolución demuestra que no se restituye la opinión que tenía la opinión pública sobre el jurado popular, sino más bien al contrario, ya que se demuestra que las cosas "se han hecho mal".

• **MARÍA TARDÓN (FDV).** La portavoz de la Asociación Francisco de Vitoria, calificó esta resolución de "enormemente positiva" y expresó su deseo de que en su nueva tramitación judicial no se incurra en los mismos errores que en la anterior.

## Polanco elude la prisión al pagar una fianza de 200 millones de pesetas

Los abogados del empresario presentaron un aval con la cantidad solicitada

El juez Javier Gómez de Liaño, en contra del informe emitido por el fiscal del "caso Sogecable", decretó ayer la libertad provisional bajo

fianza de 200 millones de pesetas para el presidente de PRISA, Jesús de Polanco. Pocos minutos después de que fuera notificado el auto a las

partes, los abogados de Polanco presentaron en el juzgado un aval de Bankinter con el importe de la fianza.

MADRID.— El presidente de "Sogecable" y de "Prisa", Jesús de Polanco, ha eludido su ingreso en la cárcel tras pagar la fianza de 200 millones de pesetas que, para garantizar su libertad provisional, le impuso el juez Javier Gómez de Liaño por la supuesta gestión irregular de "Canal Plus".

Cuatro días después de su declaración como imputado en la querrela de "Sogecable", el juez notificó ayer su decisión de prohibir también al editor su salida de España sin su consentimiento, así como la obligación de presentarse en el juzgado los días 1 y 15 de cada mes.

En el auto, de 21 folios, el magistrado explica que los hechos que se imputan a Polanco presentan "síntomas" de ser constitutivos de los delitos de estafa, de falsedad en documento mercantil y delito societario, de apropiación indebida con la agravante del valor especial de la defraudación, y de estafa.

Tras conocerse la resolución judicial, el fiscal del caso, Ignacio Gordillo, explicó a Efe que, después de que haya leído y estudiado el auto, consultará con el fiscal general del Estado, Jesús Cardenal, si recurre, lo que en todo caso no lo decidirá hasta la semana próxima.

Menos de una hora después de notificarse el auto, los abogados

de Polanco depositaron en el juzgado la fianza exigida mediante un aval bancario de "Bankinter", y poco después el editor acudió a firmar su libertad provisional, ya que tiene previsto viajar a Argentina con el permiso del juez.

En el auto, el juez explica que decretar la prisión provisional de Jesús de Polanco sería una medida que "no tendría justifica-

ción, innecesaria y desproporcionada", y rechaza el criterio de alarma social alegado por las acusaciones, así como el que el imputado tenga "absolutamente decidido" eludir el proceso y sus eventuales responsabilidades mediante una huida.

Tampoco, dice Gómez de Liaño, se han detectado maniobras claras de perjudicar la instrucción de la causa por lo que

considera suficiente fijar a Polanco una fianza "que garantice su libertad provisional" y señalar otras cautelas complementarias "no excesivamente rígidas".

El juez rechaza la petición que hicieron las acusaciones de que se dedujera testimonio de la orden de Cardenal, de la que dio cuenta el fiscal Gordillo, para que no pidiera medidas cautelares personales contra Polanco.

### El fiscal consultará con Cardenal si recurre la fianza

MADRID.— El fiscal del "caso Sogecable" Ignacio Gordillo ha manifestado a Efe que consultará con el fiscal general del Estado, Jesús Cardenal, si el ministerio público recurre la libertad provisional con fianza de 200 millones de pesetas impuesta al editor Jesús de Polanco.

Minutos después de conocerse la resolución judicial, el fiscal Gordillo explicó que antes de pronunciarse sobre si recurrirá esa decisión, "tengo que leer el auto, estudiarlo y después lo consultaré con el fiscal general del Estado" a través del fiscal jefe de la Audiencia Nacional Eduardo

Fungairiño. Según el fiscal, su decisión no se conocerá hasta la próxima semana.

En la "vistilla" contra Jesús de Polanco, en las que las acusaciones pidieron la prisión incondicional o provisional del presidente de Sogecable por la supuesta gestión irregular de Canal Plus, el fiscal se mostró partidario de que no se le impusieran al editor medidas personales.

No obstante, dejó al arbitrio del juez la posibilidad de que le impusiera otras medidas, que calificó de "reales", y que serían, según dijo, una fianza o la obligación de comparecer en el juzgado.

### REPROCHES DE LIAÑO

Liaño discrepa de las críticas sobre el ritmo del procedimiento, que se inició hace cuatro meses, y del reproche de que de la investigación sea "una suerte de causa general en la que se despliega un prototipo de acción penal contumaz sobre algunos imputados y sus actividades". Niega "cualquier censura de desviacionismo" respecto de los hechos objeto de la querrela, y asegura que la investigación "ha estado presidida y continúa estándolo por la más generosa de las contrataciones, la superior de las defensas, el máximo de transparencia y una muy amplia motivación".

El instructor dice que tanto la prisión como la libertad provisional son medidas cautelares personales, si bien el fiscal Gordillo reiteró que, a su juicio, la fianza de 200 millones impuesta a Polanco consiste en una medida de carácter "real".

### La Policía hará huelga de celo a pesar de las negociaciones con Juan Cotino

MADRID.— Los sindicatos de Policía mantienen su convocatoria de huelga de celo en el Cuerpo Nacional de Policía para el próximo lunes, después de haberse reunido en la mañana de ayer con el director general de la Policía, Juan Cotino, sin llegar a ningún acuerdo sobre sus reivindicaciones laborales y salariales.

El resultado de la entrevista entre Cotino y varios altos cargos de la DGP con los dirigentes de los seis sindicatos policiales - SUP, ANPU, SPP, UFP, SPPU y SCP - no convenció a los sindicalistas para que paralizaran el calendario de movilizaciones iniciadas el miércoles pasado en todas las Jefaturas de Policía.

Tras la reunión, que se prolongó durante cuatro horas y media, los sindicatos difundieron un comunicado conjunto en el que señalan que Juan Cotino "no ha aportado ninguna respuesta o expectativa de solución al conflicto colectivo planteado" y por tanto mantienen las medidas de presión, consistentes en trabajar "a reglamento" a partir del próximo lunes día 30 en todos los servicios policiales. En la misma nota dicen que, aunque los sindicatos continuarán las protestas, si asistirán el próximo 10 de julio a una próxima reunión de la mesa negociadora a la que el director de la Policía les ha convocado tras la celebrada ayer.

Los dirigentes sindicales reclaman la equiparación del salario de los policías al que perciben los agentes de las policías autonómicas, una mejora de los medios técnicos con los que trabajan y otras reivindicaciones que supondrían a Interior un desembolso global de unos 20.000 millones de pesetas.

### Ardanza dice que Oreja intenta "tomar el pelo" al Parlamento Vasco por la política de presos

Porque no ha contestado a sus propuestas

VITORIA.— El lehendakari, José Antonio Ardanza, consideró ayer que en la postura del ministro del Interior, Jaime Mayor Oreja, ante el emplazamiento hecho por el Parlamento para que conteste al plan de acercamiento de los presos vascos, "hay una especie de tomadura de pelo".

El ministerio de Interior todavía no ha contestado oficialmente, aunque según anunció ayer el presidente vasco del PP, Carlos Iturza, en el documento de respuesta que prepara se reiterará la voluntad de desarrollar una voluntad política penitenciaria "individualizada" y se planteará una apertura a "contactos con los partidos democráticos, para intentar consensuar entre todos los demócratas políticas propias y no demos cancha a HB".

En los pasillos del Parlamento Vasco Ardanza recalcó que esta Cámara "ha hecho un emplazamiento determinado al señor Mayor Oreja y es a ella a la que debe responder. Tengo la impresión de

que hay una especie de tomadura de pelo", agregó.

El lehendakari instó a Mayor Oreja a que "conteste lo que tenga que contestar y no nos maree la perdiz", al tiempo que expresó su preocupación ante la posibilidad de que el Parlamento Vasco se sienta ofendido en su propia dignidad.

"Lo único que espero -reiteró- es que se respete la dignidad de las instituciones y no se produzcan estas tomaduras de pelo, que no se esté esperando a que el Parlamento termine su periodo de sesiones. Me parece todo demasiado infantil", agregó.

### RESPUESTA DE FLUXÁ

Por su parte, el secretario de Estado para la Seguridad, Ricardo Martí Fluxá, manifestó que espera que la propuesta de crear de una comisión con representantes de partidos políticos y de Interior para estudiar el acercamiento de presos etarras al País Vasco sea una forma de integración y diálogo.



Ramón Jáuregui y Antonio Ardanza, ayer en el Parlamento Vasco.

go. Ricardo Martí Fluxá dijo que la voluntad del Ministerio del Interior es trabajar en favor de una política penitenciaria más justa y compartida.

"Es una iniciativa que espera-

mos que tenga frutos, sobre todo en lo supone una vez más una forma de integración y de diálogo y de poner todo lo que esté humanamente en nuestra mano para conseguir una política peniten-

ciaria más justa y más compartida", indicó el secretario de Estado. Jaime Mayor Oreja, tiene previsto hacer llegar esta propuesta en los próximos días a José Antonio Rubalcaba.

# El Gobierno cree que cumplió con el Tratado de la UE al legislar "en libertad"

Miguel Ángel Rodríguez resaltó que el Ejecutivo respeta las decisiones de la CE

El secretario de Estado para la Comunicación, Miguel Ángel Rodríguez, indicó ayer que el Gobierno "respeta y valora el trabajo

de la Comisión Europea" (CE), porque la UE quiere "un espacio de libertad y de libre competencia, sin monopolios". Sin embargo, el

Gobierno considera que España ha cumplido con el Tratado de la UE en lo que se refiere a la Ley de Televisión Digital.

**MADRID.**—El Gobierno respeta y valora el trabajo de la Comisión Europea (CE) aunque considera que España ha cumplido con el Tratado en lo referido a la Ley de TV Digital porque ha legislado en un espacio de libertad y libre competencia, "sin monopolios", algo que no comparte ni CiU ni el PSOE.

El secretario de Estado para la Comunicación, Miguel Ángel Rodríguez, señaló al término del Consejo de Ministros que "se está armando más revuelo del necesario en esta materia" porque la carta de requerimiento de la CE al Gobierno español por la supuesta incompatibilidad de algunas disposiciones de la Ley de TV Digital es un "trámite normal".

Rodríguez explicó que el Gobierno pide que haya un sólo descodificador por el que pasen todas las señales digitales que existen en el mercado y la CE entiende que esta norma podría violar las competencias en materia de libertad de traslado de mercancías en el mercado español.

El secretario general de Comunicaciones, José Manuel Villar, negó que la decisión de la CE sea "un varapalo", y anunció que el Gobierno mantendrá una actitud "dialogante" y de "acercamiento", aunque le pareció "extraordinario e ineditamente corto" el plazo de quince días concedido a España para que ofrezca explicaciones antes de reclamar su suspensión cautelar



Miguel Ángel Rodríguez, en la rueda de prensa de ayer.

al Tribunal de Justicia de las Comunidades.

Para el Ministerio de Fomento, el sistema de descodificación "simulcrypt" (el instalado por Canal Satélite Digital) sólo puede ser compatible previo pacto entre los operadores, mientras que el "mul-

ticrypt" (el elegido por Vía Digital) es "automáticamente compatible".

El presidente del Parlamento Europeo, José María Gil Robles, y el representante permanente de España ante la UE, Javier Elorza, restaron trascendencia al requeri-

miento porque es una situación absolutamente normal en la vida comunitaria, y precisaron que la última palabra la tendrá el Tribunal de Justicia de la Unión Europea.

El Ejecutivo, dijo Elorza, tiene dos oportunidades más para tratar de "convencer a la Comisión" antes de que el caso llegue al Tribunal de Justicia.

### OTRAS OPINIONES

El diputado socialista y ex ministro de Obras Públicas José Borrrell espera que el Gobierno rectifique ante la decisión de la CE que demuestra que el Ejecutivo "cometió un patinazo grave y está dejando a España en ridículo".

En opinión del portavoz de CiU en el Congreso, Joaquín Molins, el Gobierno ha tenido un "encontronazo" con la Comisión Europea que habría sido deseable evitar "haciendo otro tipo de ley por el respeto a unas reglas de juego, que existen en Europa, de libertad de mercado, y que hay que evitar conculcar".

Molins dijo que CiU está de acuerdo con lo que dice la CE y recordó que su grupo ya manifestó que la Ley no les parecía acorde con la normativa comunitaria.

El presidente de Antena 3 TV, Antonio Asensio, aseguró que no la ha sorprendido la decisión de Bruselas y que espera que se produzca un diálogo que desencadene "en una situación más razonable de lo que ha ocurrido hasta ahora".

## Unas 6.000 firmas para rechazar las sanciones de IU contra NI

**MADRID.**— Unas seis mil personas, incluyendo intelectuales, artistas y sindicalistas, han firmado un manifiesto en el que se rechaza la adopción de sanciones en Izquierda Unida (IU) contra los dirigentes renovadores del Partido Democrático de la Nueva Izquierda (PDNI).

La iniciativa surgió del PDNI de Madrid en respuesta a la resolución adoptada por la Presidencia Federal en la que se acordaba separar de la dirección de IU a los dirigentes de Nueva Izquierda y pedir el escaño a sus tres diputados por no asumir la postura oficial de IU contra el acuerdo de los agentes sociales para la reforma laboral.

### FUNDADORES DE IU

Entre los firmantes figuran fundadores de IU como Gerardo Iglesias, Nicolás Sartorius y Luis Alonso Novo, sindicalistas como Antonio Gutiérrez (secretario general de CC.OO.), José María de la Parra (CC.OO.) y las ejecutivas de UGT de Euskadi, Cantabria y Zamora, y políticos como Juan María Bamdrés, Simón Sánchez Montero (histórico del PCE) Carlos Bustelo (ex socialista y hasta hace poco en la dirección del PASOC), Juan Antonio Barrio (dirigente de la corriente Izquierda Socialista del PSOE).

El manifiesto cuenta con la firma de cineastas como Moncho Armendáriz, José Luis Cuerda, Agustín Díaz Yanes, José Luis Garfías Sánchez, Manuel Gómez Perrería e Inanol Uribe, actores como Juan Echanove, María Barranco o Kiti Manver.

## La familia de Publio Cordón exige más medios a Interior para acabar con el secuestro

Al cumplirse ayer dos años de cautiverio

**MADRID.**— Raquel Cordón, una de las hijas del empresario zaragozano secuestrado por los Grapo hace ahora dos años, hizo entrega en la mañana de ayer de una carta en el ministerio del Interior en la que exige a Jaime Mayor Oreja más medios para poner fin al largo cautiverio de su padre. "Mi familia y yo estamos viviendo desde hace dos años una situación de angustia y de incompreensión que queremos que se acabe cuanto antes. Cada día que pasa nos sentimos peor, por eso les pedimos a los Grapo que se pongan en contacto con nosotros y nos digan qué es lo que está pasando con mi padre", reivindicó la hija de Publio Cordón.

En la misiva que hizo entrega al subsecretario de Interior, Leopoldo Calvo Sotelo, en compañía de miembros de la plataforma proliberación de Publio, se hace un llamamiento a las autoridades para que no trascienda la sensa-

ción de que existen diferencias de tratamiento en cuanto al signo político de los secuestradores. También en la misma carta la familia se lamenta de que durante meses enteros se investigó la vida de Publio en cuanto concernía a su familia y a sus empresas. "de modo tal que llegó a parecer que gozaban de más credibilidad los secuestradores que los dolerosos hechos reales, tan evidentes". "Se han cumplido dos años de dolor y de vergüenza que no deben ser transformados en silencio e indiferencia, sino en exigencia y solidaridad", afirman.

### "INDEFENSIÓN"

En otro párrafo de la carta se dice que "todo secuestro genera sensación de impotencia e indefensión de la sociedad, inerte ante la voluntad criminal de unos pocos y origina la persistente sensación de incapacidad de los poderes públicos que aparecen como



Cientos de personas hicieron una marcha en Zaragoza, desde la sede de Previsas hasta el Gobierno de Aragón.

ineficaces a la hora de devolver la libertad de un ciudadano y de procurar castigo justo a los culpables".

La carta concluye diciendo que "Nuestro grito de angustia se dirige a todos los ciudadanos y a sus representantes pero principalmente a la persona del ministro del Interior para que apoye y encabece la

defensa de los derechos más fundamentales y continúe e incrementando todas las acciones posibles para que termine definitivamente esta situación ilógica y carente de sentido". En el acto de concentración primero en la plaza de Colón y luego ante la sede del ministerio del Interior en el Paseo de la Castellana, estuvieron presentes un

centenar de personas, amigos, compañeros y colaboradores de Publio Cordón. Entre ellos estaban el secretario general del Círculo de Empresarios, Vicente Boceta, Pedro Pérez, secretario general de la Unión Federal de Policía, y Ricardo Magaz, portavoz de la plataforma por la liberación de los secuestrados.

## HB pide a sus aliados vascos que tramiten ya la denuncia contra la política penitenciaria

VITORIA.- HB trasladará el próximo lunes a la Comisión de Derechos Humanos del Parlamento vasco que se tramite con urgencia la denuncia del Gobierno español ante instancias europeas, entendiendo que el plazo dado por el propio colectivo de reclusos de ETA en relación al secuestro de Ortega Lara acaba en otoño y se deben realizar movimientos rápidos.

El parlamentario de HB en Navarra Jaime Iribarren asumió el plazo dado en un comunicado por los presos, que fijaban el comienzo del otoño como tope para resolver las cuestiones que ellos relacionan con el secuestro de Ortega Lara. Los partidos que se oponen a las exigencias de este colectivo dijo Iribarren, "no hacen más que prolongar la situación de Ortega Lara", y el plazo que queda es "muy corto", por lo que urgía a "hacer algo".

Fue Tasio Erkizia quien fijó un calendario de actuación, que HB trasladará el lunes a la Comisión de Derechos Humanos, y que supondría realizar los trámites para acudir a las instancias europeas antes del 15 de julio, día en el que comienzan las vacaciones en esas instituciones, o como muy tarde a principios de septiembre.

El camino a seguir, según Erkizia, sería que los partidos de la ponencia del Parlamento vasco (PNV, EA, HB e IU-EB) solicitarán una entrevista con el secretario general del Consejo de Europa, con la Comisión de Derechos Humanos de este mismo organismo, y con representantes del Tribunal de Derechos Humanos de Estrasburgo "para explicar la situación de los presos vascos".

## Anguita se querellará contra quien diga que IU apoya la Ley del Fútbol por intereses

MADRID.- El coordinador general de Izquierda Unida y secretario general del PCE, Julio Anguita, afirmó ayer a Europa Press que tiene la intención de presentar una querrela criminal contra quienes sostengan que la federación que lidera ha apoyado la ley de retransmisiones deportivas a cambio del compromiso del Gobierno de devolver patrimonio del PCE incautado por el régimen de Franco.

### BOLETÍN CONFIDENCIAL

Anguita se refiere a un boletín confidencial, divulgado en algunas tertulias de radio, en el que se afirma que IU apoyó el proyecto legislativo a cambio de la promesa del Gobierno de recuperar patrimonio incautado en la Guerra Civil. Sigue indagando la autoría del citado confidencial, pero de antemano ya anuncia su intención de emprender acciones legales: "Pondremos una querrela criminal --proclamó--, y yo no soy de los que amenazan en vano. Que se amarren los machos y que sepan que ya tienen la querrela en lo alto".



José Bono, Joaquín Almunia, Juan Manuel Eguiguren, Juan Pedro H. Moltó y Ramón Rubial, ayer en Toledo.

## Almunia confía en la renovación de las Ejecutivas regionales

Comienza el Congreso del PSOE de Castilla-La Mancha

TOLEDO.- El secretario general del PSOE, Joaquín Almunia, apostó ayer por una fuerte renovación de las ejecutivas socialistas regionales, ya que hay mucha gente joven y nueva que quiere trabajar en este proyecto, salir a la calle y transmitir a los ciudadanos propuestas progresistas frente a las del PP.

Almunia, que habló ante los 200 delegados socialistas asistentes al VI Congreso Regional del PSOE de Castilla-La Mancha y que fue recibido con el aplauso más largo de la jornada, aseguró que el PSOE no intentará "poner la zancadilla" al PP en su labor de oposición, sino razonar y aportar soluciones a las graves actuaciones de los "populares" al frente del Ejecutivo nacional.

El dirigente socialista se re-

firió en concreto a tres aspectos en los que el Gobierno del PP ha aplicado sus "perversas" ideas como son los sistemas de bienestar social, las libertades y el empleo, y precisó que "los ciudadanos nos hacen garantes (a los socialistas) de que España no sufra un retroceso".

### EMPLEO

En torno al empleo, Almunia dijo que es un objetivo prioritario de los socialistas y de todas las fuerzas de izquierdas, ya que la construcción europea no sólo puede hacerse en torno a una moneda.

"El PSOE ofrece un proyecto de igualdad, justicia y solidaridad", añadió. También habló Almunia sobre la llamada de atención que desde Europa se ha hecho al Gobierno del PP en

la conocida como "guerra digital" y aseguró que las leyes están para cumplirlas y lo contrario, que es lo que hizo el PP, se llama "abuso de poder".

Por su parte, el presidente del PSOE de Castilla-La Mancha, José Bono, expresó a Almunia su apoyo más sincero en su nueva andadura al frente del partido y le instó a que "no cambie sólo el decorado" y haga todo lo que sea menester "aunque nos tenga que cambiar a muchos (...) para llevarnos al sitio que queremos: ganar las elecciones". Bono, en clave regional, se mostró convencido de que este partido volverá a ganar las elecciones autonómicas y para ello animó a los socialistas de la región a "saber escuchar a quienes no están en nuestra causa común".

## Cataluña ya posee la gestión del INEM en formación y empleo

El coste del traspaso es de más de 4.600 millones

MADRID.- El Consejo de Ministros aprobó ayer en su reunión venial un Real Decreto en virtud del cual el Estado traslada a la Generalitat de Cataluña la gestión realizada por el Instituto Nacional de Empleo (INEM) en el ámbito del trabajo, el empleo y la formación.

Por este traspaso, el gobierno catalán pasará a realizar funciones en materia de intermediación en el mercado de trabajo; gestión y control en política de empleo (subvención y ayuda, escuelas taller y casas de oficio); Centros Nacionales de Formación Profesional Ocupacional; participación en las Comisiones Ejecutivas Provinciales y de Seguimiento de la contratación laboral; y en el cumplimiento de obligaciones de empresarios y trabajadores y

potestad sancionadora en materias relativas a empleo y desempleo. Además, la Generalitat asumirá la gestión de las sedes físicas de las oficinas de empleo del INEM.

### COMPETENCIAS

En este sentido, y entre otras cosas, la Generalitat de Cataluña será quien nombre a los directores de las oficinas del INEM en su Comunidad y, además, el 75 por ciento del personal total del Instituto --que gestionará las políticas activas-- será del Gobierno de Cataluña, quedando el 25 por ciento restante como personal de la Administración del Estado.

La subvención de las prestaciones de fomento de empleo supone que el Ejecutivo catalán gestionará a partir del 1 de ene-

ro de 1998 en torno a 8.000 millones de pesetas. El coste efectivo de este traspaso de competencias asciende a un total de 4.446.156.300 pesetas y afecta a 945 trabajadores.

Además del INEM, el Consejo de Ministros ha hecho efectivo el traspaso de otras funciones y servicios a la Comunidad Autónoma de Cataluña. Así, se traspasan funciones y servicios de la Administración del Estado a la Generalitat en materia de ejecución de la legislación sobre productos farmacéuticos.

Se ampliarán los medios adscritos a los servicios traspasados por la Administración del Estado en materia de Cultura. Esto tiene por objeto la ampliación de los inmuebles traspasados a esta comunidad autónoma relacionados con la cultura.

## Los alimentos y el tabaco deberán estar etiquetados "como mínimo" en catalán

BARCELONA.- Los alimentos, el tabaco y los productos tóxicos que se comercialicen en Catalunya deberán llevar los datos que obligatoriamente deben incluirse en las etiquetas "como mínimo en catalán", según acordó ayer la Ponencia del Parlament que elabora la nueva Ley del catalán.

En la práctica esto supondrá que estos productos deberán estar etiquetados en bilingüe ya que la normativa estatal de etiquetaje establece que los productos que se comercializan en todo el territorio del Estado han de estar etiquetados como mínimo en castellano. A pesar de ello, el PP hizo constar su reserva a este punto de la nueva Ley y reclamó que el etiquetaje esté en las dos lenguas oficiales.

El texto aprobado por la Ponencia dice textualmente: "Los datos obligatorios del etiquetaje de productos alimenticios envasados, de productos tóxicos o venenosos que se distribuyan en el ámbito territorial de Catalunya, han de constar como mínimo en catalán. Esta norma es de aplicación en los avisos relacionados con los perjuicios que causa el consumo del tabaco a la salud humana que han de constar en los paquetes ofrecidos al público".

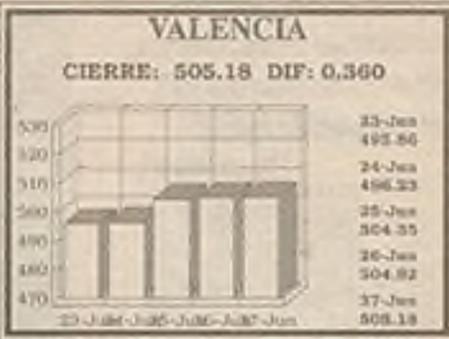
IC, ERC y PI se sumaron a este texto base pero hicieron constar sus reservas y reclamaron que esta medida afectará también a los medicamentos, electrodomésticos, juguetes o cualquier otro producto que pueda afectar a la salud y seguridad del consumidor.

## Mariscal opina que su Gobierno "es el que más ha potenciado las autonomías"

MADRID.- La ministra de Justicia, Margarita Mariscal de Ganete, declaró ayer que "desde la aparición de nuestra Constitución no se había abordado un cambio de filosofía" para potenciar las comunidades autónomas como la producida con la nueva organización de la Administración. Margarita Mariscal pronunció estas palabras en la clausura de las XIX jornadas de estudio de la Dirección del Servicio Jurídico del Estado.

La ministra destacó que "la Ley de Organización y Funcionamiento de la Administración General del Estado ha supuesto la largamente pedida y muy necesaria reforma de la misma, que necesitaba una profunda adaptación a los tiempos modernos y a la evolución que se había ido produciendo desde la Constitución".

Añadió que "donde se ha producido un cambio más radical es en la organización de la administración periférica, pues en la misma era necesario llevar a cabo cambios que fueran mucho más allá de meras adaptaciones, con la potenciación de las administraciones locales y sobre todo de las de las comunidades autónomas".



\* Datos Correspondientes a las 18.00 horas

MERCADO CONTINUO

FOTOCOPIA

NOMBRE	VALOR	NOM.	AYER	AVRIG.	HOY	DIFERTAS	DIF%	MAXD	MIND	VOLUM	MAXA	MINA	NOMBRE	VALOR	NOM.	AYER	AVRIG.	HOY	DIFERTAS	DIF%	MAXD	MIND	VOLUM	MAXA	MINA
ABENCA	300	3.000	3.000	3.000	3.000	0	0.00	3.000	3.000	0	3.000	3.000	ALCANTARA	300	3.000	3.000	3.000	3.000	0	0.00	3.000	3.000	0	3.000	3.000
ADIFERON	300	3.000	3.000	3.000	3.000	0	0.00	3.000	3.000	0	3.000	3.000	ALCANTARA	300	3.000	3.000	3.000	3.000	0	0.00	3.000	3.000	0	3.000	3.000
ADIFA	300	3.000	3.000	3.000	3.000	0	0.00	3.000	3.000	0	3.000	3.000	ALCANTARA	300	3.000	3.000	3.000	3.000	0	0.00	3.000	3.000	0	3.000	3.000
ADIFERON	300	3.000	3.000	3.000	3.000	0	0.00	3.000	3.000	0	3.000	3.000	ALCANTARA	300	3.000	3.000	3.000	3.000	0	0.00	3.000	3.000	0	3.000	3.000
ADIFA	300	3.000	3.000	3.000	3.000	0	0.00	3.000	3.000	0	3.000	3.000	ALCANTARA	300	3.000	3.000	3.000	3.000	0	0.00	3.000	3.000	0	3.000	3.000

Los diez que más subieron

VALOR	AYER	HOY	DIF%
UNIPAPER	2.800	3.250	14.64
TAVEX ALGOD	1.815	2.040	12.40
FILO	504	544	7.94
URIBIS	1.385	1.455	6.59
B POPULAR	35.190	37.000	5.14
ESPZINC	1.665	1.750	5.11
ASTZINC	2.900	3.020	4.14
MARCO IBERIC	2.225	2.305	3.60
OCP-CONSTRU	8.940	9.250	3.47
PULEVA INDUS	6.520	6.730	3.22

Los diez que más bajaron

VALOR	AYER	HOY	DIF%
PAPELERA ESP.	116	106	-8.60
B VITORIA	2.005	1.925	-3.99
GLOBAL STEEL	414	399	-3.62
N MONTANA	165	160	-3.03
CITROEN HISP	7.000	7.000	-2.80
SOL-MELIA	6.150	6.030	-2.43
INDO INTERNA	6.850	6.400	-2.41
B VALENCIA	3.175	3.110	-2.05
VISODIFAN	3.415	3.350	-1.90
B GUIPUZCOA	6.400	6.200	-1.88

MERCADO DE RENTA FIJA

BONOS

EMISION	NOMINAL	ANTERIOR	ULTIMO
07.00% 07.99	101.000	-	-
09.00% 04.99	106.751	-	-
08.00% 04.99	12.250	-	-

OBLIGACIONES

EMISION	NOMINAL	ANTERIOR	ULTIMO
10.00% 02.00	123.440	-	-
7.35% 03.07	136.686	-	-

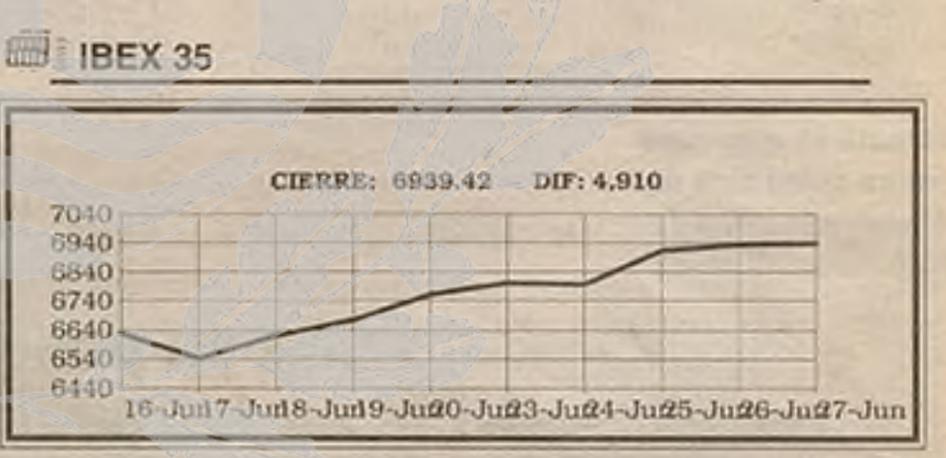
MERCADO INTERBANCARIO

PLAZO	TIPO	PLAZO	R.V.P.
A un día	5.30	VTD 05/06/97	5.960
A una semana	5.34	VTD 05/09/97	5.450
A quince días	5.33	VTD 17/11/97	5.348
A un mes	5.33	VTD 31/10/97	5.348
A tres meses	5.30	VTD 30/11/96	5.350
A seis meses	5.19	VTD 30/11/96	5.329
A un año	5.09	VTD 30/11/96	5.248

MERCADO DE CAPITALES

LETRAS TESORO

PLAZO	TIPO	PLAZO	R.V.P.
A un día	5.30	VTD 05/06/97	5.960
A una semana	5.34	VTD 05/09/97	5.450
A quince días	5.33	VTD 17/11/97	5.348
A un mes	5.33	VTD 31/10/97	5.348
A tres meses	5.30	VTD 30/11/96	5.350
A seis meses	5.19	VTD 30/11/96	5.329
A un año	5.09	VTD 30/11/96	5.248



DIVISAS

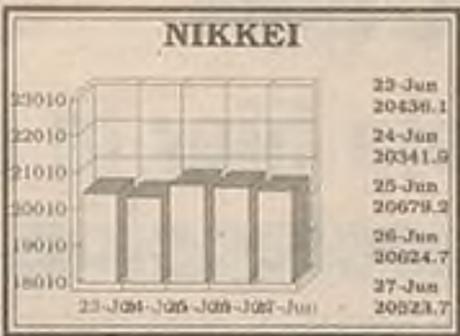
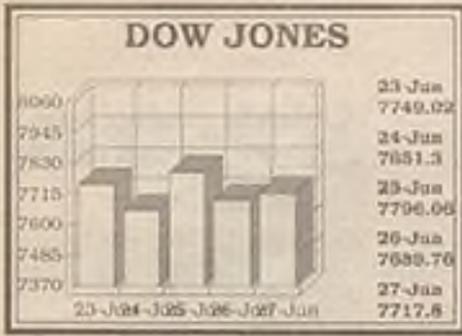
NOMBRE	COMPRA	VENTA	NOMBRE	COMPRA	VENTA
1 CORONA DANESA	22,177	22,221	1 FRANCO SUIZO	101,493	101,697
1 CORONA NORUEGA	20,086	20,126	1 LIBRA ESTERLINA	243,919	244,407
1 CORONA SUECA	19,012	19,050	1 LIBRA IRLANDESA	220,616	221,258
1 CHELIN AUSTRIACO	12,008	12,032	1 MARCO ALEMAN	84,491	84,661
1 DOLAR AUSTRALIANO	109,486	109,706	1 MARCO FINLANDES	26,304	26,360
1 DOLAR CANADIENSE	105,871	106,083	100 DRACMAS GRECIA	53,492	53,600
1 DOLAR USA	148,214	148,606	100 ESCUDOS PORTUGAL	83,569	83,737
1 E.C.U.	165,656	165,988	100 FRANCOS BELGAS	409,469	410,289
1 FLORIN HOLANDES	75,071	75,221	100 LIRAS ITALIANAS	8,835	8,853
1 FRANCO FRANCES	25,041	25,091	100 YEN JAPONES	127,919	128,175

PRECIOS ECONÓMICOS TARIFFAS ESPECIALES POR CAMPAÑAS

ANUNCIE AQUÍ SU NEGOCIO

(91) 457 01 44

INDICES INTERNACIONALES



INDICES EXTRANJEROS: DAX FLOOR 3.605,29 3.795,41 -9,88; MIBTEL 13.407,00 13.365,00 -19,00; FTSE-100 4.657,90 4.640,30 -17,60; DOW JONES 7.654,25 7.717,80 63,55; CAC40 PAR 2.893,84 2.891,04 -2,80; NIKKEI 20.624,70 20.523,70 -101,00

\* Datos Correspondientes a las 18:00 horas

FONDOS DE INVERSION

Table with columns: NOMBRE, CLASE, PRECEDENTE, ULTIMO, NOMBRE, CLASE, PRECEDENTE, ULTIMO, NOMBRE, CLASE, PRECEDENTE, ULTIMO, NOMBRE, CLASE, PRECEDENTE, ULTIMO. Lists various investment funds like AB AVORRO, AB BOLSA, etc.

\* D = Dinero F = Renta Fija I = Divisas Extranjero M = Mixto Tendencia a Renta Fija O = Fondosescros R = Mixto Tendencia a Renta Variable X = FIAMM

Para consultas sobre las secciones de Bolsa o insertar su publicidad diríjanse a NORIA SERVICIOS INFORMÁTICOS, S.L. - Tfnos.: (91) 457 01 44 - 457 05 84



TEMPORA: LA APLICACION QUE MEJOR SOLUCIONA LA GESTIÓN DE EMPRESAS DE TRABAJO TEMPORAL. Noria presenta la mejor solución para profesionales del sector: una aplicación que gestiona toda la problemática de la E.T.T dentro de un entorno de trabajo amigable y de fácil manejo...



# Rojo aconseja fijar la paridad del Euro tras la selección de países

Insta a los gobiernos a adoptar políticas fiscales que aporten estabilidad presupuestaria

El gobernador del Banco de España, Luis Ángel Rojo, dijo ayer que es aconsejable anunciar los tipos de conversión finales de las monedas

europas pocos días después de que se haga la selección de los países que formarán parte de la moneda única, con el fin de evitar turbulencias en los

mercados, lo que tendría lugar al comienzo de mayo del próximo año, cuando se semeterán al examen final los miembros comunitarios.

**SANTANDER.**— El gobernador del Banco de España, Luis Ángel Rojo, que clausuró el curso "El sistema financiero español ante el reto del Euro", en la Universidad Menéndez Pelayo, en Santander, manifestó su deseo de eliminar posibles agitaciones en los mercados con el anuncio pronto de las paridades del Euro, a pesar de que la moneda única no entrará en vigor hasta el 1 de enero de 1999.

"Lo más probable es que días después del examen, aunque hay algunos países partidarios de adelantarlo antes de que esté la lista definitiva de miembros comunitarios que pasarán a la Unión Monetaria, esté resuelto el tipo de conversión para evitar incertidumbres", agregó.

Anunció que en la fase interina del proyecto europeo, que se inicia el 1 de enero de 1998, pueden presentarse agitaciones que expresen movimientos a favor o en contra de monedas, por los ajustes cambiarios y por posibles ataques a divisas que, en función de sus expectativas de quedarse dentro o fuera del Euro, tengan mayor margen de aplicar cuanto antes políticas de estabilidad para su futura incorporación a la moneda única.

A este respecto, el gobernador del banco emisor, pidió a los gobiernos europeos que adopten políticas fiscales "buenas" que traten de mantener de modo nor-



El gobernador del Banco de España, Luis Ángel Rojo.

mal la estabilidad presupuestaria, dejando márgenes para que haya que actuar de manera estabilizadora en fases recesivas de crecimiento.

Según la máxima autoridad monetaria, la situación fiscal en los últimos años ha sido "inusitada" y se han hecho políticas por sí

mismas incapaces de colaborar en absoluto al no contar con ese margen.

Rojo señaló que los problemas económicos en Europa son de carácter estructural y que, por tanto, no caben soluciones por la vía de políticas de expansión de la demanda, ya que la situación pre-

supuestaria sería lo suficientemente débil y podría llegarse a una situación insostenible y desagradable.

Así, reiteró que hay una propensión a explicar las dificultades no en términos de fondo y sí en términos de política de convergencia.

## OFERTAS CREDITICIAS

Por su parte, el presidente del BBV, Emilio Ybarra, afirmó ayer que hay poco margen para que bajen más los tipos de interés en España y advirtió de los peligros de algunas ofertas de créditos para captar clientes debido a la competencia existente entre las entidades financieras.

Ybarra, que asistió en Barcelona a la presentación de un estudio sobre la economía catalana elaborado por la fundación BBV, dijo compartir la opinión del gobernador del Banco de España, Luis Ángel Rojo, quien pidió a las entidades de crédito y ahorro que no realicen "ofertas temerarias" para captar mercado y sean cautas a la hora de trasladar la baja de tipos de interés.

El presidente del BBV consideró bueno que hayan bajado los tipos de interés, pero advirtió de que hay unos límites. "Debido a la competencia entre las entidades, últimamente se están dando algunos precios de créditos por debajo de lo que sería racional", dijo.

## Hacienda confeccionó este año un 30% más de declaraciones de la renta

**MADRID.**— La Agencia Tributaria ha confeccionado en la presente Campaña de Renta un total de 4,6 millones de declaraciones a 9,5 millones de ciudadanos, lo que supone cerca del 30 por ciento de aumento respecto a la campaña del año pasado, según anunció ayer el secretario de Estado de Hacienda, Juan Costa.

Según Costa, la Campaña de la Renta 1996 se ha desarrollado de acuerdo a los objetivos marcados por el Gobierno, "y de una manera más eficaz que el año pasado".

Juan Costa añadió que se ha producido un incremento muy sustancial en los servicios de ayuda de la Agencia Tributaria, ya que se han resuelto 4,8 millones de dudas y consultas de carácter tributario, lo que supone un incremento del 54 por ciento respecto al año pasado. Del total de consultas, 2,15 millones corresponden a dudas resueltas por teléfono; un millón, a información facilitada en las oficinas de la Agencia Tributaria, y 1,65 millones a consultas resueltas a través de Infovía e Internet.

"La campaña se ha desarrollado con una normalidad extraordinaria, y desde el punto de vista presupuestario se van a cumplir las estimaciones del Gobierno", manifestó el secretario de Estado. Este reiteró que Hacienda comenzará a gestionar las devoluciones a partir del próximo 1 de julio.

El secretario de Estado de Hacienda anunció ayer un plan de mejora de la inspección sobre los impuestos especiales con el objeto de reducir el alto fraude detectado en este apartado tributario y destacó el trabajo realizado por la inspección de aduanas en los últimos meses.

## Presentado el 'Plan 2000' para la exportación que mejorará la imagen de marca de España

Ésta es insuficiente, según Norriella

**VALENCIA.**— El secretario de Comercio, Turismo y de la Pequeña y Mediana Empresa del Ministerio de Economía, José Manuel Fernández Norriella, presentó ayer en Valencia, junto al presidente de la Generalitat, Eduardo Zaplana, la primera feria de promoción exterior de los productos españoles y el "Plan 2.000 para la Exportación", que tienen como objetivo mejorar la percepción en el extranjero de la imagen de marca "made in Spain". Expoconsumo 98 se celebrará durante los próximos meses de febrero y marzo en Japón, donde participarán alrededor de 400 empresas españolas.

Los productos españoles en el extranjero "no tienen mala imagen, pero sí nula, insuficiente o distorsionada", mientras que el "made in Italy" o el "made in France" venden por sí solos por-

que se asocian inmediatamente con conceptos como "diseño, elegancia, buen gusto, calidad e imaginación", según explicó Ramón Mercé, vicepresidente ejecutivo del Instituto Español de Consumo Exterior (ICEX), organismo encargado de la organización de la feria.

Mercé señaló que aunque España carece de grandes grupos empresariales "capaces de llegar hasta el último rincón de la Tierra" tiene "poco que envidiar" a los productos italianos o franceses y "debe explotar el hecho de ser un país europeo, latino y mediterráneo".

En este sentido, la feria Expoconsumo tiene como objetivo que la calidad real de los productos coincida con la imaginada y romper así el "círculo vicioso" que convierte a la imagen en una barrera de entrada.



**Los agricultores franceses contra la importación española.**— Un grupo de una veintena de agricultores del Rosselló vaciaron ayer unos centenares de kilos de tomates frente al Consulado de España en Perpignan para protestar contra las importaciones de fruta y verduras españolas, que según ellos, provocan un hundimiento de los precios del mercado. El cónsul general de España en Perpignan, Miquel Tenzo, lamentó esta acción de protesta francesa.

## BREVES

### LAS PYMES Y EL EURO

El 88 por ciento de las pequeñas y medianas empresas españolas no han iniciado su adaptación a la Unión Monetaria Europea y sobre todo, carecen de información útil y adecuada para emprender este proceso.

Esta es una de las conclusiones extraídas de la encuesta encargada por el Banco Bilbao Vizcaya (BBV), que esta semana celebró un foro en Zaragoza para exponer las necesidades y expectativas ante el Euro.

### MÁXIMOS EN LA BOLSA

La Bolsa de Madrid logró ayer otro máximo histórico consecutivo tras haber estado cayendo durante toda la jornada y reaccionar al alza por la apertura positiva de la Bolsa de Nueva York por lo que, según los analistas, puede darse por consolidado el índice de los 600 puntos. El índice general de la Bolsa de Madrid ganó 0,89 puntos, un 0,15 por ciento, hasta 604,58, mientras que el selectivo del mercado continuo Ibex-35 se anotó una subida del 0,07 por ciento, equivalente a 4,91 puntos.

## El Consejo Escolar del Estado propone un pacto por la Educación

El pleno aprobó ayer la creación de una comisión que establecerá sus líneas básicas

El pleno del Consejo Escolar del Estado, integrado por todos los miembros de la comunidad educativa, aprobó ayer por mayoría absoluta,

con sólo dos votos en contra y ninguna abstención, la creación de una comisión que estudie las líneas básicas para lograr un gran pacto o

acuerdo nacional de Educación por encima de intereses políticos y sociales. La ponencia comenzará sus trabajos en septiembre.

**MADRID.**— El pleno del Consejo Escolar del Estado aprobó ayer por mayoría absoluta, la creación de una comisión, que previsiblemente se reunirá en septiembre, para estudiar las líneas básicas de un pacto por la Educación consensuado por toda la comunidad educativa.

El fracaso escolar fue otro de los asuntos que centró la reunión del Consejo, que constató la necesidad de acabar con las altas cifras que se dan en la actualidad, y que demuestran que el 50 por ciento de los alumnos de BUP no superan el curso escolar en junio.

El Consejo, que está integrado por 80 miembros que representan a la Administración educativa, tanto del MEC como de las comunidades autónomas, los sindicatos de la educación y las asociaciones de padres de alumnos, entre otros, se reunió para estudiar el "Informe sobre el estado y la situación del sistema educativo correspondiente al curso 1995-1996".

En el documento se analizó, en nueve grandes puntos, el sistema educativo español relativo a su desarrollo normativo, los niveles de enseñanza, la participación educativa, la cooperación política y administrativa, la compensación de desigualdades, la organización y funcionamiento de los centros, el alumnado, el profesorado y la financiación.

En relación al pacto por la Educación, asunto que centró las conversaciones, el Consejo redactó un documento, con el compromiso de estudiar el acuerdo a través de una comisión, que se reunirá en septiembre.

Este documento se aprobó en lugar del presentado por el sindicato UGT, en el que se pedía el aumento de los gastos educativos hasta el 6 por ciento del PIB, la igualdad de oportunidades, las transferencias educativas, la calidad de la enseñanza pública y un sistema de enseñanza homologable.

### CONCLUSIONES

El presidente del Consejo Escolar del Estado, Juan Piñeiro, valoró la importancia de la creación de una comisión para estudiar el pacto y anunció que en Navidades, cuando concluye el proceso de transferencias a diez comunidades autónomas, se podrían tener las conclusiones definitivas.

El secretario general de FETE-UGT, Rafael Jerez, aunque se mostró a favor de alcanzar un Pacto, criticó que se hubiera obviado su propuesta, que sin embargo fue apoyada en la reunión que mantuvo el Consejo el mes pasado.

Jerez subrayó que su sindicato



Representantes de alumnos en el Consejo Escolar del Estado.

fue el primero en proponer el Pacto y alertó que "no se debe diluir el diálogo ni en el tiempo ni en el contenido", ya que afecta a las reivindicaciones de toda la comunidad educativa.

El secretario general de enseñanza de CCOO, Fernando Lezcano, justificó su oposición a la aprobación del documento pre-

sentado por UGT en la necesidad de que se adopte con el consenso general de todas las fuerzas, debido a su importancia.

Tras resaltar los diferentes puntos de vista que existen en la actualidad sobre el pacto, Fernando Lezcano apuntó que el objetivo común de calidad en la enseñanza se debe garantizar a

través de una norma legislativa que, entre otros asuntos, garantice la financiación.

En representación de las asociaciones de padres, el presidente de la CEAPA, Carlos Ladrón de Guevara, apoyó un aumento de la financiación y una mayor participación de la comunidad educativa en la gestión de los centros.

## La UE estudia coordinar la lucha contra la pornografía infantil por Internet

La Comisión Europea elabora un plan a debatir en octubre

Javier Alonso Martínez

LUXEMBURGO

La Unión Europea (UE) estudió ayer la coordinación futura de sus quince miembros contra la difusión de la pornografía infantil o la propaganda neonazi a través de Internet.

El Consejo de Ministros debatió un informe de expertos que pide medidas para impedir la difusión de contenidos considerados ilegales o perjudicia-

les, ya sea actuando contra los proveedores o mediante la sensibilización de los usuarios de esta red mundial de informática.

La Comisión Europea elabora actualmente un plan de acción que será sometido a los ministros el próximo mes de octubre, pero cuyos elementos principales fueron presentados ayer a los ministros de Telecomunicaciones.

El fácil acceso, incluso para

los jóvenes, a cualquier contenido pornográfico o propaganda con tintes racistas en Internet preocupa a los expertos de la UE. Aunque la gran mayoría de las informaciones difundidas en Internet tiene un carácter absolutamente legítimo, consideran que la red se presta a "la difusión de actividades delictivas". En algunos países se han aplicado ya procedimientos técnicos, como los sistemas de codificación y filtro.

## La Unión Europea respalda la libre elección de operador telefónico

**LUXEMBURGO.**— El Consejo de Ministros de Telecomunicaciones de la Unión Europea aprobó ayer en Luxemburgo una resolución que abre la vía para que los consumidores puedan elegir el operador telefónico que prefieran en sus comunicaciones de larga distancia.

Los Quince apoyaron la introducción de lo que se conoce como preselección del operador, sin comprometerse a fijar una fecha precisa para su entrada en vigor, aunque pidieron que sea "lo más pronto posible" y, en la práctica, no más tarde del año 2003.

El Reino Unido planteó objeciones a la aprobación de la resolución por entender que la preselección de operadores telefónicos no es el medio más apropiado para contribuir a un aumento de la competitividad en el sector.

Sin embargo, la resolución satisfizo finalmente a los británicos al incluir una referencia a que la preselección será aplicada "donde sea necesario y según las condiciones que se estipulen en una próxima directiva de armonización".

El Comisario Europeo de Competencia, Karel Van Miert, dijo durante la reunión que no entendía la postura británica, puesto que consideraba que precisamente la posibilidad de la preselección de los operadores telefónicos incrementa las condiciones de competitividad.

El mecanismo de preselección consiste en que el operador que presta un servicio local de telefonía desvía automáticamente las llamadas de larga distancia e internacionales de un abonado hacia otro operador de telefonía que haya elegido previamente el

## Las tallas de calzado español aumentarán un número a partir del mes de noviembre

**HUELVA.**— Las tallas del calzado español aumentarán un número a partir de noviembre para su unificación con las europeas, según acordó ayer en Valverde del Camino (Huelva) el comité ejecutivo de la federación de industrias de este sector.

El presidente de los productores de zapatos de España, Rafael Calvo, ha manifestado a EFE que tras la aprobación de la unificación de tallas comenzarán los trámites para que el próximo noviembre queden homologadas oficialmente las numeraciones españolas y europeas, aunque no será hasta 1998 cuando los industriales comiencen a fabricar calzado con la nueva numeración.

Calvo enunció los inconvenientes que implica esta adecuación. "La tramitación de la unificación es un proceso complicado porque hay que pasar por numerosos registros, aunque se trata de una necesidad para el sector que no podía esperar más".

# Atutxa considera que "el racismo es una bomba colocada en el sistema de valores"

Afirma que es un comportamiento debido a un déficit de tolerancia que termina en violencia

El consejero vasco de Interior, Juan María Atutxa, aseguró ayer en una conferencia dentro del III Coloquio Internacional sobre Racismo que se

clausuró ayer en San Sebastián que el racismo y la xenofobia son "una bomba colocada en nuestro sistema de valores, que va fortaleciéndose

merced a su utilización demagógica y electoralista por ciertas formaciones políticas", manifestó el dirigente vasco.

**SAN SEBASTIÁN.**— El consejero vasco de Interior, Juan María Atutxa dictó una conferencia dentro del III Coloquio Internacional sobre Racismo que se clausuró ayer en San Sebastián, y en el que también tomaron parte la vocal del CGPJ Esther Giménez; el Ararteko (Defensor del Pueblo), Xabier Markiegi, y el profesor de la Universidad Nacional de Buenos Aires Raúl Zafarani, entre otros.

El responsable del departamento de Interior explicó, en su alocución, que el racismo y la xenofobia "son comportamientos derivados de un déficit de tolerancia que genera violencia, tensión, marginación y en ocasiones heridas y muerte".

Ante este fenómeno, el político vasco defendió la necesidad de "ser solidarios" y "equilibrar y humanizar" la sociedad, al tiempo que manifestó que el centro de gravedad de todo el edificio europeo deberán ser "las virtudes humanas individuales, como la racionalidad, la tolerancia y la solidaridad", además del "pluralismo y la diversidad".

## PATOLOGÍA SOCIAL

Tras recalcar que el problema del racismo "amenaza con convertirse en una verdadera patología social", Atutxa se mostró partidario de "una reflexión a nivel conti-



El consejero vasco de Interior, Juan María Atutxa, impartió una conferencia sobre el racismo.

mental" sobre este fenómeno y "una intervención comunitaria para garantizar la aplicación no discriminatoria del Derecho".

Reclamó, asimismo, "la promoción de valores y el desarrollo

de personas más tolerantes", unido a "un tratamiento pluridisciplinar" de este asunto y "la necesaria represión de los delitos que se cometan" como forma de resolver esta situación.

Esther Giménez, subrayó, por su parte, que los españoles "nos consideramos tolerantes porque aún no tenemos el problema" dentro de nuestras fronteras, manifestó.

## La II Cumbre de la Tierra concluyó ayer sin compromisos para el futuro

**NUEVA YORK.**— La segunda Cumbre de la Tierra finaliza ayer en la ONU con resultados decepcionantes y sin haber podido revivir el "espíritu de Río" que hace cinco años prometió una nueva era de cooperación internacional para detener el deterioro del medio ambiente y fomentar el desarrollo sostenible.

El objetivo de esta reunión, en la que han intervenido más de 40 líderes y 60 ministros desde el pasado lunes, era pasar revista a la aplicación de los acuerdos de la Cumbre de la Tierra de Río de Janeiro en 1992 y acordar nuevas metas para el futuro.

Pero casi el único consenso es que se han incumplido muchos de los compromisos de Río, por no decir todos, y no hay acuerdo en qué hacer para cumplirlos en el futuro.

El colapso durante la pasada madrugada de las negociaciones sobre la declaración política que finalmente no se adoptará es una prueba tangible de que se han esfumado el "espíritu de Río" y la voluntad política en que se apoyó.

Varios grupos ecologistas, como "Amigos de la Tierra", ya emitieron su veredicto a poco de clausurarse la cita: la cumbre ha sido un fracaso. Esta reunión "revela una traición escandalosa" de las promesas de Río, el resultado de las negociaciones es "vergonzoso".

## El fiscal pide nueve años de cárcel para el jefe de la Ucifa, el comandante Pindado

**MADRID.**— El fiscal afirmó ayer en el juicio que se celebra en la Audiencia Nacional que el jefe de la Unidad Central de Investigación Fiscal y Antidroga de la Guardia Civil (UCIFA), el comandante José Ramón Pindado, para el que pide nueve años de cárcel, ordenó pagar con droga a los confidentes.

Concretamente, durante su informe ante el Tribunal que juzga a los quince acusados del "caso UCIFA", el fiscal comentó que el hecho de que el comandante José Ramón Pindado, jefe de la citada unidad desde diciembre de 1990, "se subiera al autobús del operativo, en marcha", no le exime de culpa de unos hechos que comenzaron a partir de 1988.

El fiscal del caso, Pablo Contreras, continuó ayer con la lectura de su informe, que inició en la sesión de anteayer, donde realiza un relato pormenorizado de cinco de los ocho delitos que considera probados y por los que solicita 88 años de cárcel para 15 de los procesados, ya que el pasado día 24 retiró las acusaciones sobre tres de ellos.

Para el fiscal, ha quedado suficientemente probada la existencia de frecuentes pagos con droga a confidentes de la UCIFA, que pudieron realizarse por falta de dinero para abonar sus servicios, tal y como manifestó uno de estos colaboradores durante la vista oral.

## Los expertos avanzan que la clonación humana se aplicará en un futuro a trasplantes

"Va a ser un hecho, guste o no guste"



Los científicos Zapata, a la izquierda, y Lacadena.

de un mismo individuo están "a la vuelta de la esquina". "Va a ser un hecho, guste o no guste", indicó Zapata, quien afirmó que el ser humano no necesita ser científico para cometer, lo que algunos ya han calificado de "barbaridades".

"¿Hasta qué punto una terapia génica no es una manipulación del individuo? ¿Por qué entonces no vamos a pasar de ahí a otra situación comercialmente más factible y que, sin duda, va a redundar en beneficio de la humanidad?", agregó Zapata.

**SANTANDER.**— Un sector de científicos está ya convencido de que pronto podrá ofrecer a la sociedad argumentos decisivos para clonar tejidos, órganos y embriones humanos, cuando apenas se ha cumplido un año del suceso que lanzó esta revolución genética, el nacimiento de la oveja "Dolly" el 5 de julio de 1996.

La clonación humana es una práctica que se llevará a cabo en un futuro, si es que no se ha iniciado ya. Así lo afirmó ayer Agustín Zapata González, Catedrático de Biología Celular de la Universidad Complutense de Madrid, en el seminario "La Biología, hoy" organizado por la Universidad Menéndez Pelayo,

## MÉDULA ÓSEA

Zapata destacó que las futuras aplicaciones de la clonación servirán para cuestiones de trasplantes, bancos de órganos o regeneraciones de médula ósea. "La ciencia -dijo- no es intrínsecamente buena o mala, todo depende de las aplicaciones que se hagan posteriormente. Los científicos estamos intentando encontrar soluciones que abran expectativas positivas".

Señaló que la ciencia es "imparable" y que las diferentes técnicas que permiten obtener seres genéticamente idénticos a partir

Asimismo, Zapata destacó que "dentro de 10 años será mejor ver a 20 jardineros clonados trabajando en la UIMP que a los muertos que ha habido en la guerra de Bosnia", dijo.

El catedrático de Biología Celular indicó que el hecho científico va por delante de las normas éticas. "El progreso científico es continuo y no estamos dispuestos a parar. Detrás tienen que venir los expertos éticos y jurídicos para justificar lo que el científico hace", añadió.

## DINERO PRIVADO

Zapata subrayó que aunque las instituciones públicas recorten fondos para la investigación sobre la clonación humana, no implica que las instituciones privadas destinen dinero a la clonación.

Juan Ramón Lacadena Calero, Catedrático de Genética y miembro de las reales academias de Farmacia y Ciencia, subrayó que el nacimiento de la oveja Dolly es el acontecimiento científico más importante de la última década, tanto por las posibilidades que abre la clonación a partir de células somáticas adultas, como por la alerta social que provoca la posibilidad de clonar seres humanos, aunque la clonación humana nunca irá "más allá de la ciencia ficción".

# Detenidas una directora de escuela y dos madres que alquilaban a sus hijas en Francia

### Un hombre de 70 años pagaba menos de 4.000 pesetas por abusar de las niñas

Una directora de escuela, por no denunciar a un profesor que abusó sexualmente de algunas alumnas, y dos madres que "alquilaban" a sus

hijas menores de edad a un pederasta septuagenario han sido detenidas en Francia, informaron ayer fuentes judiciales. La directora

de la escuela primaria de Fos-sur-Mer (sudeste) fue detenida por no haber denunciado a un profesor de su centro escolar.

**PARÍS.**— La directora de la escuela primaria de Fos-sur-Mer (sudeste) fue detenida por no haber denunciado a un profesor de su centro escolar, de 42 años de edad, que se cree que abusó sexualmente de siete alumnas, de edades comprendidas entre 8 y 11 años.

La directora, alertada por la denuncia de una alumna, quiso evitar el escándalo y en lugar de denunciar al maestro le sugirió que se tomara una baja por enfermedad.

Sin embargo, la responsable de esta escuela primaria, cuya identidad no ha sido revelada, se vio obligada a denunciar al maestro algunos días después ya que otra alumna explicó a sus padres que también había sufrido abusos sexuales.

En el registro que la policía realizó en el domicilio del maestro, que ha ingresado ya en prisión, fueron hallados libros y cintas de vídeo de carácter pederasta.

El maestro, destinado en esta escuela desde 1993, negó al principio los hechos pero después admitió haber sometido a algunas de sus alumnas a "tocamientos".

En Burdeos (suroeste), dos madres de familia y cuatro hombres, compañeros o amigos de éstas, han sido deteni-

das por haber "alquilado" a sus cuatro hijas menores de edad a un hombre de 70 años que abusaba sexualmente de ellas.

El pederasta, que ya había sido condenado a 18 meses de prisión por hechos similares, pagaba entre 50 francos (8,6 dólares) y 200 francos (34,5 dólares) cada vez a las madres de estas cuatro niñas, según el diario "Sud-Ouest".

El septuagenario recogía a las niñas en el domicilio familiar y las trasladaba a un lugar apartado en plena naturaleza,

donde el mismo fotografiaba o filmaba sus actos.

La policía fue alertada por un paseante que sorprendió al pederasta con una de las niñas en un bosque, y las investigaciones posteriores, que se prolongaron por espacio de un mes y medio, permitieron identificar al septuagenario, a las cuatro niñas y a los padres de éstas.

En el registro realizado en el domicilio del pederasta, que al igual que los otros seis adultos ha ingresado ya en prisión, fueron halladas algunas de las

fotografías tomadas por el pederasta mientras abusaba de las niñas.

### MANIFESTACIÓN EN ITALIA

Familiares de los arrestados por agresiones sexuales contra niños de una escuela elemental de Torre Annunziata, cerca de Nápoles, se manifestaron en defensa de los presuntos pederastas.

Los familiares de los 17 detenidos, acusados de haber abusado de veinte niños, bloquearon durante dos horas el jueves por la tarde algunas calles e incendiaron contenedores de la basura de la zona próxima a la escuela.

"Ahora basta, excarcelad a los inocentes", gritaban las esposas, hijos y hermanos de los arrestados.

Mientras ocurría la protesta en la escuela se llevó a cabo una reunión de los profesores y dos funcionarios del Ministerio de Educación, que tuvieron que ser protegidos por la policía a la salida del centro escolar.

La Cámara de los Diputados acelera la redacción de un proyecto de ley contra la explotación sexual de los niños, que se espera esté listo antes del próximo jueves, para remitirlo al Senado.

## Un monje rumano violó a 10 niños en Transilvania

**BUCAREST.**— Un monje rumano violó a diez niños en un monasterio de Transilvania, informa ayer viernes el diario "Evenimentul Zilei", de Bucarest.

El monje, Ilie Cira, de 43 años, abusó sexualmente hace dos años de los niños, cuyas edades oscilaban entre los diez y los catorce años, en el monasterio de Nuseni, según contó uno de ellos, Leon.

El año pasado, Leon, al no soportar más el trato recibido, se quejó a la policía y al arzo-

bispo Bartolomeu Anania, informa EFE.

El obispo Irineu Bistriteanul, que se ocupó del caso, dijo a la prensa que "la policía se mostró comprensiva y nos permitió castigarlo según las reglas eclesásticas", enviándolo a otro monasterio de la zona durante dos meses y luego a un convento de monjas, donde intentó violar a un joven que estaba de gira. La noticia salta en medio del escándalo de pederasta en varios países de Europa.

## Dos trabajadores mueren en sendos accidentes laborales en Asturias

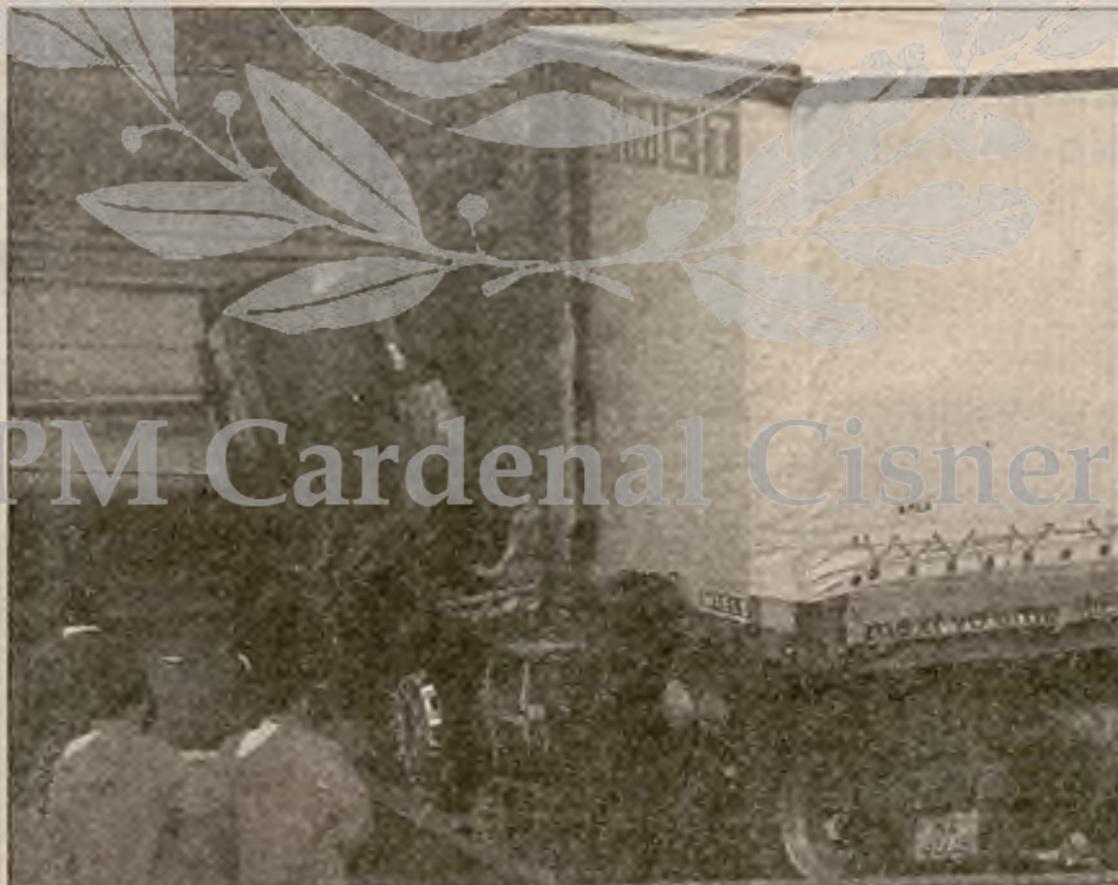
**GIJÓN.**— El barrenista José Luis Bior González, que falleció en la madrugada de ayer en la mina La Camocha, en Gijón, perdió la vida a consecuencia de una avalancha de lodo, según informaron a EFE fuentes de la empresa.

Bior González, de 41 años, casado y padre de dos hijos, sufrió el accidente a las 2.30 horas de la madrugada de ayer cuando trabajaba junto a un compañero, que resultó ileso, en el nivel 15 de la séptima planta.

El suceso se originó entre la quinta y la sexta planta al reventar una bolsa de agua, tierra y carbón, que afectó a la séptima planta en la que trabajaba el minero fallecido.

Por otra parte, el trabajador Javier Valdés Ordieres, de 46 años, especialista de la empresa Técnicas del Caucho S.A (TECSA), falleció ayer, minutos después de las 14:00 horas, en un accidente laboral ocurrido en la factoría de la CSI-Corporación Siderúrgica en Avilés, informan fuentes de la empresa.

Las mismas fuentes indicaron que el trabajador realizaba tareas de pintura de un depósito.



**Comienzo trágico del fin de semana en las carreteras.**— Un muerto y otras tres personas heridas de gravedad es el balance provisional de una múltiple colisión registrada ayer a la altura de la localidad leonesa de Pradorey, según informaron a Europa Press en fuentes de Tráfico. El siniestro se produjo sobre las 18.45 en el kilómetro 329 de la carretera N-VI sin que por el momento se conozcan las circunstancias que lo desencadenaron. Por otra parte, un grave accidente se produjo ayer en la circunvalación de San Sebastián (Foto de EFE) registrándose un herido grave.

## Detenidas dos personas por agresiones sexuales en Villalba

**COLLADO VILLALBA.**— La Guardia Civil de Collado Villalba ha detenido esta semana a dos personas, un búlgaro y un español, por agresiones sexuales, informaron ayer fuentes de la Benemérita.

El primero de estos hechos se producía esta semana cuando Carlos G.P., de 51 años, era detenido tras agredir sexualmente a una joven marroquí de 25 años en Collado Villalba.

La víctima denunció los hechos en el Cuartel de la Guardia Civil villalbina, donde relató que fue agredida cuando acudió a una entrevista de trabajo al domicilio del detenido.

Por su parte, la Delegación del Gobierno informó que el detenido había sido acusado de un delito de similares características en 1996, cuando agredió a otra mujer en la localidad de La Navata.

El segundo detenido de esta semana fue Alexander A.C., vecino de la localidad, de origen búlgaro y 27 años de edad, quien fue acusado por una mujer de 43 años, residente en el municipio, como autor de un delito de agresión sexual.

Según señaló la Delegación del Gobierno, la víctima de este delito se personó en Cuartel de la Guardia Civil y relató que había sido agredida por este individuo el cual, según testimonio de la mujer, le introdujo un dedo en la vagina. Finalmente, la Guardia Civil confirmó que ambos detenidos han ingresado esta semana en prisión.

## Una plaga de pulgas obliga a cerrar parte del hospital de Sevilla

**SEVILLA.**— Una plaga de pulgas de origen desconocido ha obligado a cerrar durante una semana el servicio de Rehabilitación del Hospital de Valme de Sevilla, según confirmó ayer la dirección del centro.

En un comunicado, la dirección explica que cuando fue detectado el problema se procedió a la desinfección aplicando "productos insecticidas sobre suelos y paredes, así como en forma nebulizada sobre el falso techo", y dando que era "aconsejable la permanencia del producto durante un tiempo determinado, se decidió el cierre de la unidad".

La plaga de pulgas se detectó el pasado fin de semana y su control estuvo supervisado por el servicio de Medicina Preventiva, que también investiga el posible origen de los insectos, según dijo a Efe un portavoz del centro.

Los pacientes cuyos ejercicios de rehabilitación no pudieron ser pospuestos fueron desviados hacia alguna de las cuatro unidades periféricas con las que cuenta el hospital, y las consultas se instalaron provisionalmente en otra planta del centro.

La dirección del hospital asegura que las actividades normales del servicio se reanudarán pasado el fin de semana.

# España confía en obtener cinco nuevos títulos de Patrimonio de la Humanidad

Se añadirían a las siete ciudades y cuarenta monumentos declarados como tal

El director general de Bellas Artes, Benigno Pandés, confió ayer viernes en que España consiga que la UNESCO declare Patrimonio de la

Humanidad las cinco propuestas que se le presentarán en julio y que han sido aceptadas por el Consejo de Patrimonio Histórico, celebrado

ayer en Benicarló. El arte rupestre Levantino y la ciudad de Alcalá de Henares, son dos de las candidaturas.

**BENICARLO.**— El director general de Bellas Artes, Benigno Pandés, confió ayer en que España consiga que la UNESCO declare Patrimonio de la Humanidad las cinco propuestas que se le presentarán en julio y que han sido aceptadas ayer por el Consejo de Patrimonio Histórico, celebrado ayer en Benicarló.

El arte rupestre Levantino, la ciudad de Alcalá de Henares, el casco histórico pre-románico de Oviedo, los yacimientos arqueológicos de Tarraco y el paraje natural de Monteperdido, que se extiende entre España y Francia, son las cinco propuestas que el Ministerio de Cultura defenderá ante la UNESCO.

Según Benigno Pandés, España tiene "muchas posibilidades" de conseguir que se acepten las cinco candidaturas, ya que reúnen todos los requisitos que establecen la UNESCO, que es "muy exigente y no quiere monumentos aislados, sino conjuntos de bienes culturales y medioambientales".

Pandés definió el arte rupestre levantino de la Comunidad Valenciana, Murcia, Castilla-La Mancha, Andalucía, Aragón y Cataluña, como un proyecto "muy novedoso" con "magníficas perspectivas" que, junto a las cuevas de Altamira, es una de las manifestaciones de pintura prehistórica más significativas.

En su opinión, "todas las can-

didaturas españolas tienen posibilidades "muy serias" de obtener el título de Patrimonio de la Humanidad, lo que supondrá ventajas para el turismo cultural, al tiempo que obligará a las administraciones a cuidar y proteger estos bienes.

Agregó que España, que cuenta con siete ciudades y unos cuarenta monumentos declarados Patrimonio de la Humanidad, ha conseguido el 90 por ciento de las candidaturas presentadas hasta el momento, debido a que su patrimonio histórico es "muy rico", por lo que es el país que más bienes declarados tiene después de Italia.

## PLAN DE CASTILLOS

En el pleno del Consejo, conformado por un representante de cada una de las 17 comunidades autónomas y de las ciudades de Ceuta y Melilla, ha sido presentado también el Plan Nacional de Castillos, que incluye otros elementos de la arquitectura defensiva como torres, fortificaciones y atalayas. Este plan, que cuenta con un presupuesto de 2.000 millones de pesetas para 1997 y 1998, contempla la "urgente" realización de un inventario en el que figuren los cerca de 6.000 monumentos defensivos de España, de los que más de la mitad son castillos que han estado "muy abandonados", dijo Pandés.

El Plan Nacional de Catedra-

les, que incluye la rehabilitación de 25 de las 82 catedrales españolas, también ha sido otro de los temas tratados por el pleno, que ha considerado que la recuperación de estos bienes permitirá reforzar el turismo cultural.

## PLAN DE INVERSIONES

Los recursos económicos destinados a la conservación y potenciación del patrimonio histórico se duplicarán el próximo año y alcanzarán los 20.000 millones de pesetas, dijo en el Congreso de los Diputados la ministra de Educación y Cultura, Esperanza Aguirre.

La ministra anunció también el próximo inicio de un "Plan Especial de Inversiones Plurianuales en Grandes Instituciones Culturales", es decir en museos, archivos y bibliotecas de titularidad estatal, que se financiará con los recursos liberados del compromiso de pago de las obligaciones derivadas de la adquisición de la Colección Thyssen.

Esta cifra asciende a 10.000 millones de pesetas, con "lo que se duplican las partidas destinadas a inversión en cultura, matizó la Ministra, que compareció a petición propia en la Comisión parlamentaria para explicar el Plan de Inversiones Culturales, que ha preparado la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Culturales, creada el pasado 6 de mayo bajo

la presidencia del Presidente del Gobierno José María Aznar.

Al mismo tiempo "añadió" se produce un cambio muy significativo en la actividad del Estado respecto a la cultura, que pasa a ser claramente inversora. En los presupuestos de 1997 se dedicaba el 38 por ciento a subvenciones y el 17,5 por ciento a inversiones, mientras que en 1998 se destinarán un 35 por ciento a inversiones y un 21 por ciento a subvenciones".

El Plan Especial de Inversiones, anunciado por Aguirre, pretende perdurar más allá de la actual legislatura, y quedará detallado el próximo mes de septiembre, cuando se presente el Proyecto de Ley de los Presupuestos Generales del 98.

Esperanza Aguirre adelantó que los recursos liberados del Museo Thyssen se aplicarán, primero a financiar escalonadamente los trabajos de ampliación del Museo del Prado, con la terminación de las cubiertas del edificio Villanueva y el acondicionamiento de sus nuevas salas de exposición; el traslado de la administración al edificio Aldeasa, y la remodelación del Casón del Buen Retiro.

También otros museos nacionales situados en Madrid recibirán inversiones, como el Museo Arqueológico Nacional, el Museo Nacional de Artes Decorativas, el Museo Sorolla y el Museo Nacional Antropológico.

## La Fundación Vela Zanetti abrió sus puertas ayer al público

**LEÓN.**— La Fundación Vela Zanetti abrió ayer sus puertas al público, dos años después de la inauguración del edificio que la acoge, la Casona de Villapérez de León, tras realizarse durante este tiempo los trámites para constituir el Patronato que la dirige.

Según datos de la Fundación, la institución dedicada a este autor leonés afincado en Burgos cuenta con 57 cuadros donados por el artista José Vela Zanetti, obra gráfica, cerámicas y reproducciones fotográficas de murales.

También acoge un importante fondo de libros, documentos y fotografías, que servirán para crear una biblioteca y hemeroteca.

Una de las piezas más importantes que se pueden ver en la Casona de Villapérez es el mural "Gran Parnaso Español", donación de la familia Plaza, propietaria de la editorial del mismo nombre. El propio Vela Zanetti considera como uno de sus mejores trabajos este mural, realizado con tinta sobre madera, de tres metros de alto por cinco de ancho.

La obra fue realizada en 1973 por encargo de Germán Plaza, creador de la editorial Plaza y Janés, y presidió durante años la sede central de esta empresa en Barcelona. Carlos Plaza, hijo de Germán Plaza, visitará León el próximo 3 de julio, para asistir a un acto en el que recibirá el agradecimiento público del Patronato de la Fundación, el Patronato que dirige la fundación Vela Zanetti está presidido por el alcalde de León, Mario Amilivia, e integrado por representantes de varias instituciones, como el presidente de Caja España, Javier Fernández Costales, el de la Diputación leonesa, José Antonio Díez, y el delegado de la Junta de Castilla y León en la provincia leonesa.

## El Consejo de Ministros aprueba el decreto de ayudas a la Cinematografía

**MADRID.**— El Consejo de Ministros aprobó ayer un Real Decreto por el que se refunde y armoniza la normativa de promoción y estímulos a la Cinematografía con el fin de que la industria española consiga los mejores resultados artísticos y comerciales.

Las ayudas selectivas sobre proyecto han seguido teniendo un carácter general, que actualmente no se justifica. La generalización de las ayudas automáticas es, según el Gobierno, un criterio más objetivo y más efectivo para potenciar el cine español.

Las medidas van dirigidas a las empresas, obras y actividades audiovisuales españolas, mediante el acceso al crédito y subvenciones a la producción. El Real decreto aprobado ayer establece que todas las películas tienen derecho a la ayuda del 15 por ciento sobre su recaudación y, además, complementariamente, podrán elegir entre dos opciones: un 25 por ciento más o el 33 por ciento

del costo de la película cuando haya recaudado 50 millones de pesetas y con el límite de 100 millones de pesetas.

## NUEVOS REALIZADORES

Se establecen también ayudas sobre proyecto de nuevos realizadores y a las obras experimentales de contenido artístico y cultural. Este tipo de películas, junto a las de costo inferior a 200 millones, podrán alcanzar la ayuda complementaria equivalente al 33 por ciento de la inversión del productor, con unos ingresos brutos en taquilla de 30 millones de pesetas. La tónica general del Real Decreto consiste en reducir en lo posible las ayudas concedidas antes de la realización de la película así como incentivar el uso de otras fuentes de financiación. En todo caso, ninguna película podrá recibir como ayuda un importe superior al 75%, ni al 50% del coste de la película beneficiaria, con el límite de 150 millones.



**Muestra de escultores riojanos.**— El presidente de la Xunta de Galicia, Manuel Fraga, visitó en la tarde de ayer viernes una muestra de escultores riojanos, incluida dentro de la campaña promocionada por el Gobierno Autonómico de Galicia. La muestra fue exhibida en las propias calles tal y como se observa en la fotografía de EFE.



# La libertad de expresión, amenazada en Hong Kong al integrarse en China

La última jornada bursátil antes de la descolonización registró un nuevo récord

La libertad de expresión se encuentra seriamente amenazada a medida que se aproxima el cambio de soberanía, afirmó ayer la

Asociación de Periodistas de Hong Kong en la presentación del último informe anual sobre la situación de los medios de comunicación en el

territorio. "La suerte está echada" es el título del informe preparado por la asociación de periodistas locales.

Carmen Calvo  
HONG KONG

"La suerte está echada" es el título del informe preparado por la asociación de periodistas locales y Artículo 19, centro internacional contra la censura cuya sede está en Londres.

"Todas las señales recibidas por parte de los líderes de la República Popular China y en cierta manera por parte del futuro jefe del Ejecutivo de Hong Kong, Tung Chee-hwa, indican que la libertad de expresión, y la libertad de prensa, será restringida de alguna manera", dijo ayer Carol Lai, presidenta de la asociación.

"La libertad de expresión en Hong Kong empieza a estar restringida en los medios de comunicación, que han cambiado sus posiciones editoriales y en los que se ejerce la autocensura por parte de los profesionales, especialmente cuando escriben sobre asuntos que son delicados para las autoridades chinas", explica el informe.

China intenta, según el colectivo de periodistas, acosar a los medios en varios frentes, les aconseja que sean "patrióticos" y les recuerda que hay límites para la libertad de expresión, especialmente cuando se trata de la cuestión de la soberanía del territorio, la independencia de Taiwán y Tibet, las críticas a los líderes chinos y las actividades de los disidentes en China.

Las palabras del futuro jefe del Ejecutivo, que considera que los medios deben "informar responsablemente", son una repetición de los postulados de las autoridades chinas. Según la asociación, estas palabras implican que los medios deben ser patrióticos para mantener la estabilidad y prosperidad del territorio.

## BOLSA

El índice de acciones Hang Seng de Hong Kong experimentó ayer en la última jornada bursátil antes del traspaso de la todavía colonia británica, un nuevo récord, al cerrar con 15.196,79 puntos, un 0,45 por ciento más que la víspera.

Esto equivale a 26 mil millones de dólares de Hong Kong, unos 3,2 mil millones de dólares. El motivo para el alza en los últimos meses ha sido la venta de los llamados "red chips", acciones de empresas vinculadas a China.

Para estas firmas existe desde hace una semana un índice propio, que subió ayer en un



La Bolsa de Hong Kong ayer



Una mujer protesta contra China en solidaridad con Tibet

6,92 por ciento y se situó en 3.469,08 puntos.

"Ha sido un día totalmente fuerte para las acciones de China", dice un especialista en Bolsa. "Hay un ambiente increíblemente positivo en todo lo referente a la devolución de Hong Long a China". Al margen de los

"red chips" subieron considerablemente las acciones del mayor banco de Hong Kong, el Hong Kong Shanghai Bank, y su filial Hang Seng Bank, debido a los rumores que señalan que organizaciones estatales chinas están interesadas en comprar acciones.

## Treinta españoles reivindican la españolidad de Gibraltar

HONG KONG.- A solo tres días de la descolonización de Hong Kong, alrededor de treinta españoles residentes en este territorio reivindicaron ayer la españolidad de otra colonia británica: Gibraltar.

El grupo enarbó una pancarta del tamaño de una sábana con la inscripción en letras negras gigantes "Gibraltar español" y otras más pequeñas en chino con mensajes similares.

También hicieron ondear una enorme bandera española y otra de la Región Administrativa Especial de Hong Kong, cuyo emblema es una flor de cinco pétalos blancos sobre fondo rojo, que será oficial a partir del primero de julio. "Hay que recordar a los británicos que aun queda otro territorio por descolonizar, que es Gibraltar, y estos días es el momento oportuno para hacerlo", dijo Cuca Martino, inspiradora de la manifestación. "Ya va siendo hora de que los británicos nos devuelvan Gibraltar. Ha llegado el momento de iniciar nuestra propia cuenta atrás", dijo Carlos Romero, uno de los integrantes del grupo.

La pequeña manifestación se desarrolló en el llamado "Queen's Pier" ("Muelle de la Reina"), en el distrito Central de Hong Kong.

## La UE abordará su próxima ampliación como "absoluta prioridad"

AMSTERDAM.- La Unión Europea (UE) reiteró ayer su "voluntad política" de abordar la próxima ampliación como "absoluta prioridad", para no "abofetear" a los ciudadanos de Europa del Este que esperan desde hace años ingresar en la Europa unida.

Así lo manifestó ayer el presidente en ejercicio de la UE y primer ministro holandés, Wim Kok, al término de una reunión con los líderes de los doce países aspirantes a la adhesión, en la que les informó de los resultados de la reciente cumbre comunitaria de Amsterdam.

A la reunión con Kok y con el presidente de la Comisión de la UE, Jacques Santer, asistieron los jefes de Gobierno o ministros de Exteriores de Polonia, República Checa, Hungría, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Letonia, Lituania, Bulgaria, Rumanía y Chipre, así como, por expreso deseo de Kok, la ministra saliente de Exteriores de Turquía, Tansu Ciller.

## Tres muertos al explotar una bomba en el tren Moscú-San Petersburgo

MOSCÚ.- Al menos tres personas murieron y otras seis resultaron heridas ayer al estallar un artefacto en el tren que comunica la capital rusa, Moscú, con San Petersburgo, segunda ciudad en importancia del país, informó el Ministerio de Emergencias de Rusia.

La fuente indicó que el estallido de "un artefacto explosivo desconocido" se produjo cerca de las 13,00 GMT en el vagón 10, cuando el tren número 24 se encontraba entre las estaciones de Okulovka y Balagóye.

Según la emisora Eco de Moscú, la bomba se encontraba escondido en el aseo. El vagón averiado fue desprendido del tren, que continuó su recorrido mientras equipos del Servicio Federal de Seguridad y del Ministerio del Interior investigan en el lugar de los hechos.

## Manifestación violenta en Kinshasa contra el Gobierno de Laurent Kabila

KINSHASA.- Kinshasa fue escenario ayer de la más violenta manifestación contra Laurent Kabila desde que éste asumió el poder, hace poco más de un mes, protagonizada por decenas de estudiantes de la Universidad de Kinshasa (UNIKIN) para protestar por la detención del dirigente opositor Etienne Tshisekedi.

La intervención del Ejército para dispersar a los manifestantes produjo enfrentamientos, en los que resultaron heridas numerosas personas.



**Reuelta estudiantil en Nicaragua.**— Dos personas resultaron heridas y varias golpeadas durante un enfrentamiento entre estudiantes y policías junto a la Asamblea Nacional donde los universitarios reclaman más presupuesto estatal para los centros de educación superior de Nicaragua. En el choque los estudiantes lanzaron bombas

caseras fabricadas con pólvora y los policías respondieron con disparos de gases lacrimógenos y al parecer hay dos universitarios heridos. Los lesionados fueron identificados como Donald Mendoza y Marvin Vallejos, éste último con heridas en la cabeza al parecer producidas por golpes de culata por policías.

## Dos palestinos y un israelí, heridos en los enfrentamientos de ayer en Hebrón

Después de una tregua de una semana

**JERUSALÉN.**— Dos palestinos y un agente israelí de la policía de fronteras resultaron heridos ayer en los disturbios que volvieron a estallar en Hebrón, la ciudad de los patriarcas bíblicos, después de una tregua de casi una semana.

Fuentes palestinas informaron de que dos miembros de esa comunidad resultaron heridos cuando fuerzas del Ejército y la policía que protegen el barrio judío de esa ciudad cisjordana repelieron a un grupo de manifestantes que, según fuentes militares israelíes, les lanzaron piedras y decenas de bombas incendiarias.

Los manifestantes protestaban por una serie de restricciones impuestas por las autoridades militares israelíes a comerciantes palestinos cuyos locales han sido cerrados junto al enclave judío, alegando razones de seguridad, y por la prohibición al tránsito por la calle Shuadá, que limita entre el barrio judío y la zona de Hebrón bajo control palestino, con unos 130.000 habitantes.

Las protestas de ayer, según fuentes palestinas, fueron promovidas por militantes del Movimiento de la Resistencia Islá-

mica (HAMAS), el principal oponente del presidente autonómico Yaser Arafat y el proceso de paz con Israel.

Los enfrentamientos cesaron al caer la tarde y en medios israelíes se afirmaba que, al igual que en los choques registrados la semana anterior, los nacionalistas palestinos actuaron al amparo de la policía palestina.

### MÁS DE 170 HERIDOS

En los enfrentamientos de la semana pasada resultaron heridos más de 170 palestinos, algunos de gravedad, y ocho soldados y agentes de la policía de fronteras israelí.

Los disturbios en Hebrón, a veinticuatro kilómetros al sur de Jerusalén, coinciden con una paralización total del proceso de paz entre Israel y la Autoridad Nacional Palestina (ANP) que preside Arafat, y con una creciente tensión en Cisjordania y Gaza.

La interrupción de las negociaciones implica que también ha quedado de momento en la nada el repliegue militar israelí de las zonas rurales de Cisjordania, y la habilitación del aeródromo internacional de Dahanye en el sur de la zona de Gaza.

## Casi un centenar de países han firmado la prohibición total de minas antipersonas

Otros 50 se han desmarcado

**BRUSELAS.**— El ministro belga de Exteriores, Eric Derycke, anunció ayer al término de la Conferencia sobre la prohibición total de las minas antipersonales que 97 países de los más de 150 presentes en el acto firmaron la "Declaración de Bruselas" que compromete a terminar con estas armas.

El ministro canadiense de Exteriores, Lloyd Axworthy, por su parte invitó a todos los países del mundo a viajar a Ottawa (Canadá) el próximo 2 de diciembre para firmar un tratado jurídicamente vinculante para prohibir la utilización, la fabricación, el almacenaje y el comercio de minas antipersonales.

La Conferencia se celebró durante esta semana en Bruselas para "crear una conciencia política" que permita firmar un tratado en contra de las minas antipersonales, que causan en el mundo una víctima cada veinte minutos.

Las negociaciones para la elaboración del texto, del que Austria ha presentado un proyecto, se celebrarán a partir de septiembre en Oslo y se espera

que concluyan para la cita de Ottawa.

Derycke consideró que la Conferencia había sido un éxito "para todos aquellos que luchan por esta causa justa" y destacó que se había dado un "empuje político" para la firma del tratado necesario para iniciar las negociaciones en la capital noruega.

Aunque Estados Unidos, Rusia y China no han suscrito la Declaración, Derycke pidió no hacer "buenos y malos" del resultado de la Conferencia porque esas naciones han accedido y se han prestado al debate que les puede llevar a adherirse al futuro Convenio.

Los representantes de más de 100 organizaciones no gubernamentales hicieron un llamamiento a que el futuro tratado no recoja excepciones ni argucias jurídicas para evitar la prohibición total y destrucción de esas armas.

"Las definiciones deben ser claras, no debe haber excepciones ni reservas", manifestó el presidente del Comité Internacional de la Cruz Roja, Cornelio Sommaruga, informa EFE.

## La cumbre de Madrid decidirá cómo será la ampliación de la OTAN

Maria Luisa González  
BRUSELAS

Las discrepancias entre EEUU y varios de sus aliados europeos sobre el número de países que deben formar parte de la primera ampliación de la OTAN pueden dejar abierta la solución definitiva sobre ese asunto para la cumbre de Madrid.

El Consejo Atlántico de la OTAN, máximo órgano político de la Alianza, se reunirá el lunes en una sesión especial centrada en la ampliación, después de que el secretario general, Javier Solana, realizara esta semana una segunda ronda de consultas con los embajadores aliados en un nuevo intento de fraguar el necesario consenso. La OTAN comienza a barajar la hipótesis de que finalmente no se alcance un consenso antes de la cumbre de Madrid, el 8 y 9 de julio, que permita acudir a esta cita con la decisión tomada sobre los países invitados a sumarse a la organización militar. "Tendremos una decisión el primer día en Madrid", afirmó ayer una fuente de la Alianza, que consideró muy probable que habrá que esperar a la cumbre para saber qué decisión toman finalmente los aliados. En los primeros planes de la Alianza se prevía anunciar en la cumbre de Madrid los países elegidos, pero tomar la decisión antes, con tiempo suficiente para que estos pudieran ser informados.

## El fiscal pide cadena perpetua para el ex oficial nazi Erich Priebke

Juan Lara  
ROMA

Erich Priebke estuvo ayer ausente de la audiencia del segundo juicio por la matanza de las Fosas Ardeatinas, en la que el fiscal militar Antonino Intellisano pidió cadena perpetua para el ex capitán nazi invocando los agravantes de ferocidad, crueldad y premeditación.

El ex oficial de las SS, de 83 años, permaneció en el convento de los franciscanos de Frascati, al sur de Roma, donde cumple arresto domiciliario, mientras Intellisano expuso durante siete horas sus conclusiones, que terminaron con la petición de cadena perpetua para Priebke y 24 años de reclusión para Karl Hass, el también ex nazi implicado en la matanza.

La matanza de las Fosas Ardeatinas ocurrió el 24 de marzo de 1944. Un total de 335 italianos -de ellos varias decenas de judíos- fueron fusilados en represalia, según se dijo, por la muerte de 33 soldados alemanes en un atentado partisano ocurrido en la romana vía Rasella un día antes.

La orden de las autoridades alemanas fue matar a diez italianos por cada alemán muerto. Al final fusilaron a cinco más.

El jefe de las SS en Roma en aquellos años era el coronel Herbert Kappler.

## FÚTBOL

**Encinas sigue los pasos de Martín**

El apoderado general presenta su renuncia a continuar en el Alcalá y afirma que prefiere marcharse «antes de tener un enfrentamiento visceral con nadie»

Alberto Sanjuán  
ALCALÁ

Tras Martín, Encinas. En el plazo de dos días la R.S.D. Alcalá ha perdido al técnico de su primer equipo y a su apoderado general. La cena despedida de temporada que el jueves por la noche se celebró en el Restaurante El Eral y que reunió a toda la junta directiva rojilla y a las plantillas y responsables técnicos del primer equipo y del Deportivo Alcalá fue el lugar elegido por Francisco Encinas para hacer pública su renuncia a continuar al frente del club rojillo.

Francisco Encinas, que llegó a la R.S.D. Alcalá en la primavera de 1994, desvela importantes tensiones en el seno de la junta directiva como el motivo principal de su renuncia. «Hay muchas cosas que no me gustan. Muchos dimes, muchos directes y muchos comentarios que ya se han convertido en una situación insostenible y que me han llevado a decir adiós antes de que todo salte hecho añicos».

En medio de ese marco tan conflictivo que relata el ya ex apoderado general del Alcalá, la decisión de no renovar a José Luis Martín que adoptó la junta directiva en su reunión del martes ha

sido la gota que ha colmado el vaso. «Ha influido mucho porque me parece que es injusto no renovar a José Luis. Cogió el equipo en Preferente en unas condiciones infrahumanas y después de jugar el play off de ascenso a 2ª B creo que se merece la renovación».

Justo después de que la directiva decidiera prescindir de José Luis Martín — lo que según Francisco Encinas ocurrió tras una decisión en la que cuatro directivos, él entre ellos, se mostraron a favor de su continuidad y siete del relevo —, Encinas presentó su renuncia. «Dije que lo dejaba el martes, pero la verdad es que toda la directiva me pidió que me lo replanteara y cuando llegué a casa mi intención era seguir un año más, pero en los dos días siguientes me han informado de ciertos comentarios y he optado por dejarlo definitivamente».

Encinas, que mantendrá la condición de socio del Alcalá, asegura que en estos momentos

no contempla la posibilidad de presentarse como candidato a las elecciones que deberán celebrarse el año que viene, aunque no la descarta definitivamente. «Hoy por hoy mi decisión es definitiva. No creo que porque yo me marche el Alcalá vaya a dejar de funcionar porque hay unos cimientos

mucho más sólidos que cuando llegue. Yo seguiré siendo socio e ire al fútbol cuando me apetezca, pero ya sin la responsabilidad que supone sentarse en el palco. De momento mi idea es la de cerrar página, y el año que viene por estas fechas Dios dirá si me presento a las elecciones o no».

Encinas, que en la tarde de ayer viernes partía de viaje, por lo que el domingo no estará en el Municipal del Val en el partido que enfrenta al Alcalá y al Puente, no quiere poner nombre a sus críticas, aunque avisa que cualquier manifestación en su contra será puntualmente respondida. «No quiero armar ninguna guerra de declaraciones. No me gustan los enfrentamientos ni los follones y a lo que no estoy dispuesto es a discutir por el fútbol. Entiendo que para ocupar un cargo hay que estar a gusto, y yo estos dos últimos años, sobre todo esta última temporada, que ha sido horrible, he estado a disgusto. Por eso me voy, porque prefiero marcharme antes de tener un enfrentamiento visceral con nadie. Eso sí, voy a estar ojo avizor y lo que no voy admitir es ninguna declaración extraña por parte de nadie, porque entonces entraré a matar».



Francisco Encinas

## Martín quiere despedirse del banquillo del Alcalá derrotando al Puente

«Mi mayor ilusión es ganar este domingo»

A.S.  
ALCALÁ

La despedida de José Luis Martín al frente del banquillo, el que sea el último partido de la temporada y el que el Burgos ya se haya asegurado matemáticamente el ascenso a 2ª B podrían hacer pensar que el encuentro de este domingo es una cita irrelevante para el Alcalá, pero nada más lejos de la realidad.

El conjunto rojillo depende de muchas y muy complicadas carambolas para jugar el año que viene en 2ª B, pero todavía es posible. La primera condición, de ahí la trascendencia del partido, es ganar al Puente. De hacerlo sumaría siete puntos, lo que si el Leganés B ganase al Compostela B — lo que le daría el ascenso — y ni el Majadahonda ni el Santa Ana ganasen le colocaría como el mejor equipo madrileño de la liguilla de ascenso, excepción hecha del citado Leganés B, que ya habría ascendido. La conclusión es clara. Si la Federación Española decide finalmente que la plaza que el Real Madrid C deja libre en 2ª B

sea para el mejor equipo de Madrid en la fase de ascenso que no haya logrado subir el Alcalá ascendería.

José Luis Martín lo sabe, y aunque las posibilidades sean escasas, no está dispuesto a que el Alcalá deje escapar los tres puntos. «Ante todo hay que ganar el domingo para que si no ascendemos, no sea porque no hayamos ganado el último partido de liga». A lo que Martín no está dispuesto es a que su adiós al frente del banquillo se convierta en un motivo de relajación para sus jugadores. «Mi mayor ilusión es que ganemos el domingo, y así se lo he dicho a los jugadores. Por mucho que sea el último partido del año no voy a permitir ninguna relajación, porque para nosotros es muy importante».

El público, por otro lado, será otro factor importante en un partido que se presenta como la ocasión ideal para que la afición rojilla acuda a El Val en masa a reconocer a los jugadores su gran temporada.

R.S.D. Alcalá - Puente C.F.  
Domingo 29 12:00 Mpal. El Val



Diego



Tirado

## HOY CON EL ALCALÁ

## Fundador, jugador, ex presidente y socio nº 1

Han pasado muchos años desde que en 1925 ayudamos a fundar al padre Eusebio el Real Alcalá, precedente de nuestra actual Deportiva. Desde entonces se han alternado éxitos y fracasos, no tantos de estos como de aquellos, épocas brillantes con otras que lo han sido menos. Esta temporada se han cumplido los creces los objetivos marcados y podemos sentirnos orgullosos de directiva, jugadores y aficionados.

Desde la perspectiva que da el paso del tiempo y las muchas temporadas viendo al equipo rojillo les aliento para que sigan por el camino que se han trazado.



FÉLIX HUERTA

## Guede: «Será un partido vistoso, sin nervios ni obligaciones»

A.S.  
ALCALÁ

A las puertas del ascenso a 2ª B por segunda temporada consecutiva, el Puente, que parte hacia Alcalá hoy sábado por la tarde, afronta el partido de este domingo en el Municipal del Val como un mero trámite que debe cumplir antes de tomarse unas merecidas vacaciones. El técnico del conjunto orensano, Mario Guede, lo sabe, pero es comprensivo con la relajación que se ha propagado entre su plantilla. «Después de una temporada tan larga y con tanta tensión es normal que al haber perdido todas las posibilidades de ascender los jugadores se relajen, porque están deseando terminar para marcharse de vacaciones».

Guede reconoce que el encuentro del domingo adolecerá de esta circunstancia, pero por contra está convencido de que reúne todas las condiciones para convertirse en un atractivo espectáculo. «Ya no hay nervios, ni hay tensión ni hay obligaciones, así que estoy seguro de que será un partido vistoso en el que el público podrá pasárselo bien».

Guede, que en contra de la decisión adoptada por José Luis Martín en el Alcalá sí seguirá al frente del Puente la próxima temporada tras aceptar el ofrecimiento que le ha realizado la junta directiva presidida por Plácido Díaz, aprovechará la intrascendencia del partido para introducir cambios en su equipo. Aunque el técnico gallego no ha querido adelantarlos, la que sí es segura es la baja de Moncho en la portería, por lo que Camilo volverá a situarse bajo los palos. Fabián, que este fin de semana trabaja por la noche, también estará ausente, a no ser que logre solucionarlo a última hora.

ATLETISMO

FÚTBOL SALA



Los mejores especialistas del salto de altura, se darán cita en la pista del Val

## Lo mejor del salto nacional, presente en la X Nocturna

El recordman nacional, Arturo Ortiz, no faltará a la cita

A.S.  
ALCALÁ

La Nocturna de Alcalá, la que por marcas es la cuarta mejor reunión atlética de toda España tal y como se reflejan los baremos de la Federación Española de Atletismo, apura los últimos días antes de llegar a su décima edición el próximo día 5 de julio. Una década en la que la competición organizada por el Club AJA no sólo se ha consolidado plenamente entre las grandes del calendario nacional, sino que lo ha hecho por el camino más difícil. Así, un año más, fiel a su espíritu, la organización abrirá la inscripción a todos los atletas federados que deseen tomar parte en la Nocturna de Alcalá, pero ninguno recibirá los fijos tan habituales en otras reuniones.

Ahí radica precisamente el principal mérito de la Nocturna,

que sin grandes desembolsos —este año el presupuesto volverá a estar entre los seis y los siete millones de pesetas— ha conseguido reunir en su palmarés a atletas del renombre de Iván Pedrosa, Cayetano Cornet, Carlos Sala, Andrés Díaz, Anacleto Jiménez, Paul Chemase, Arturo Ortiz, Sandra Myers, Lillian Allen, Miriam Alonso o Mayte Zúñiga.

En esta décima edición, a falta todavía de diez días de duras gestiones para el AJA, todo indica que la participación alcanzará una vez más un gran nivel, como demuestran los nombres de los primeros atletas que han empezado a confirmar su presencia en las pistas de la Ciudad Deportiva Municipal el sábado 5 a partir de las siete de la tarde.

En las pruebas de saltos, por ejemplo, podrá verse a los mejores especialistas de España,

tanto hombres como mujeres. En triple salto femenino, una especialidad que este año entra por primera vez en el programa de la Nocturna, competirán Sara Ocho, Inmaculada Beitia y la plusmarquista nacional, Conchi Paredes. En salto de altura, también femenina, estarán las atletas que acreditan las dos mejores marcas nacionales: Carlota Castrejana, con 1,89; y Mari Mar Martínez, con 1,88.

En altura masculina estará el recordman nacional, Arturo Ortiz, además de los también españoles Ignacio Pérez, Jordi Robles y Gustavo Adolfo Becker, así como el colombiano Gil Mayo, que ya se hizo con el triunfo en esta prueba en la Nocturna de hace dos años. En triple salto masculino, por último se podrá contemplar a Julio López, Raúl Chapado, Javier Sánchez y José María Torres.

## 36 horas de fútbol sala clausuran el año en el XVI Marathon Ciudad de Alcalá

Desde Senior a Benjamin disputarán finales

B.F.  
ALCALÁ

Este fin de semana se disputa desde las 10 de la mañana de hoy y hasta las nueve de la tarde de mañana, ininterrumpidamente, la fase final de esta XVI Marathon Ciudad de Alcalá de fútbol sala. 35 horas de partidos en las que se podrá disfrutar viendo el mejor y más competitivo fútbol sala de toda la Comunidad de Madrid.

El pasado fin de semana se disputaron en las pistas de la Ciudad Deportiva Municipal del Val los partidos de fútbol sala correspondientes a la fase previa, en la que se disputaron un total de 33 intensos partidos.

Esta fase previa gozó de un numeroso público asistente, en especial de los partidos del domingo y de una muy buena deportividad y calidad de juego por parte de todos los equipos, tanto vencedores como perdedores, que debe ser de nuevo protagonista en el cuadro final.

También, y no con menor importancia, se celebrará el X Marathon de Fútbol Sala Base en las pistas de la Ciudad Deportiva del Val, donde más de setenta equipos de todas las categorías lucharán para conseguir el título de campeón en el Marathon de Alcalá de Henares.

El pasado jueves quedó definido el cuadro final de enfrentamientos y horarios que componen esta última fase del Marathon, que tendrá los siguientes horarios y enfrentamientos en su primera eliminatoria: Joaquín Blume-Bar Escobedo (10,00); Distrito VI-Pazos (11,00); Serca-Nosotros (12,00); Talleres Pastor-AZ 96 (13,00); Foto 3-De Madrid al Cielo (14,00); Bar La Dehesa-Carrocerías Gallego (15,00); UCA UGT-Tendido Cero (16,00); Bodega Donde Richard-Antoñitos (17,00); Vanyjet-Rozas Paco (18,00); Chinchester United-DBF Sport (19,00); Vaya Chollo-Neumáticos Cervantes (20,00); Mojinos

Escocios-Bocarne Floristas (21,00); Deportes Talavera-Layado y Engrase Torbio (22,00); Cafetería Sierra-Motos Limones (23,00); Señalizaciones Castellana (24,00); Mesón La Buhardilla-Tecnofuturo (1,00). A partir de ahí se celebrarán sin interrupción el resto de eliminatorias hasta la final, que tendrá lugar el domingo a las ocho de la tarde.

También se disputarán las finales Benjamín (19,00), Alevín (14,00); Infantil (15,00); Femenas (18,00); Cadete (17,00) y Juvenil (16,00). Todos los encuentros se disputan el domingo; los tres primeros en el pabellón Virgen del Val y los dos últimos en El Juncal.

### CIERRE DE TEMPORADA

Fieles un año más a una cita que se ha convertido ya en una tradición, el Marathon Ciudad de Alcalá servirá como perfecto colofón a una intensa, emocionante y excelente temporada, que llegará a su fin con la ceremonia de clausura de la campaña de fútbol sala en la Delegación de Alcalá. Así, se aprovechará el descanso de la gran final del Marathon de categoría Senior para proceder a la entrega de trofeos de todas las competiciones de las Ligas Federadas y Adheridas de fútbol sala de nuestra ciudad, tanto de Liga como de Copa, además de los trofeos a todos los equipos que han encabezado la clasificación de la Deportividad la de los máximos goleadores. Una vez finalizada la Final se entregarán los trofeos del Marathon, que cerrarán la temporada hasta el mes de octubre.

El presidente de la Delegación Zonal de fútbol sala, Angel Fernández, la concejala de Deportes, Isabel Rodríguez, el gerente de la Ciudad Deportiva, Eduardo Barrera, y representantes de la Federación Madrileña de fútbol sala, serán algunos de los invitados en esta ceremonia de clausura, que se encargarán de entregar a los mejores equipos de la ciudad los trofeos que tan duramente han conseguido.

**Eral del Tito RESTAURANTE-PARRILLA**

**Menú Especial Fin de Semana**

<b>PRIMEROS</b>	<b>SEGUNDOS</b>
Cóctel de mariscos	Entrecot con guarnición
Entremeses variados	Merluza a la romana
Espárragos con salmón	Chuletitas de lechal
Sopa de mariscos	San Jacobo
Paella de mariscos	Rosbiff de ternera
Gazpacho andaluz	Mero en salsa verde
Pochas con langostinos	Entrecot de buey
Patata rellena	Pierna de cordero asada

**POSTRES**

Crema del Tito. Natillas de huevo. Tarta de Whisky.  
Cono de turrón. Tarta contesa.  
Con pan y bebida: 2.500 ptas.

C/ Luis Vives. 13 Tel.: 881 97 07

**RESIDENCIA DE 3ª EDAD EL JARDIN**

- RESIDENCIA MIXTA (VALIDOS Y ASISTIDOS)
- ATENCION Y CONFORT
- AMPLIO JARDIN PRIVADO

**A 5 minutos de Alcalá de Henares**  
Línea regular de autobuses

C/ Soledad, 14  
CAMARMA DE ESTERUELAS (Madrid) Tel. 885 70 74

**ACCION CONTRA EL HAMBRE**

c/ Borsada 13 1ª izq. 28004 Madrid  
Tel. (91) 593 90 00

Banco Central Hispano  
Suc. 1ª c/c. 9000-0

---

**ALCALA DE HENARES Residencial EL VAL**

Chalet pasado. Llaves en mano. Amplia parcela de 350 metros.

**¡OPORTUNIDAD!**

Precio: 32.980.000 Ptas.  
Velo jueves por la tarde, de 4.30 a 7.30 an C/ Periferada n.º 18 (junto a colegio Arcipreste de Hita).

GO - Puerta del Sol, 9 - 3.º  
Teléfono: 532 05 00

## TENIS

## Compás de espera

Gala León tendrá que esperar al lunes para jugar en Wimbledon

J. de A.  
ALCALÁ

Wimbledon no levanta cabeza, o mejor, se ahoga bajo las lluvias que han paralizado la competición a lo largo de toda la semana. Más de doscientos partidos han sido retrasados o suspendidos, incluido el que tenía que haber disputado la alcaláina Gala León ante la española Cristina Torrens, enfrentamiento que tenía que haberse celebrado el miércoles y que tiene visos de prolongarse hasta la semana que viene.

La tenista alcaláina espera con impaciencia el momento de jugar su partido de segunda ronda. «Esto es un desastre. Todos los días nos dicen que el cielo va a abrir, que va a dejar de llover pero nunca es verdad. Aquí sigue lloviendo y no tiene pinta de que vaya a parar».

Jugar a las cartas, leer libros o pasear bajo la lluvia son las únicas distracciones que disfrutan los competidores. «Intentamos distraernos, pero es difícil».

La organización ha asumido todos los gastos adicionales de los tenistas provocados por las malas condiciones climatológicas, como el pago de su estancia en hotel o su alimentación. «La verdad es que no es una situación



muy agradable porque nosotros lo que queremos es jugar al tenis y lo único que hacemos es esperar».

Al menos la lluvia ha tenido un aspecto positivo para León. «Me ha venido bien este parón forzoso para recuperarme de los problemas físicos que arrastro desde Marsella en un abductor. Como no podemos ni tan siquiera más de media hora al día no estoy forzando prácticamente nada y cada

fía noto que me encuentro mejor».

La organización comunicó ayer a los tenistas que se va a mantener a rajatabla el orden de juego, por lo que la complutense es posible que tenga que esperar hasta el próximo lunes «y aún así no sé si jugaré porque si continúa lloviendo, como parece, se retrasará todo de nuevo».

La borrasca del Mar Norte tiene la última palabra.

## FÚTBOL SALA

## Valcalá y Nuevo Alcalá no pasaron del sexto lugar en la III Copa del Henares

Ocuparon 6ª y 7ª plaza respectivamente

Redacción  
ALCALÁ

Los dos equipos alcaláinos que han disputado la III Copa del Henares Juvenil masculina, Nuevo Alcalá y Valcalá, no consiguieron su objetivo de por alcanzar la final del torneo, y tuvieron que conformarse con disputar los puestos traseros del cuadro final. Nuevo Alcalá se enfrentó en el pabellón Virgen del Val a Atlético 70 de Coslada en la lucha por el séptimo y octavo puesto, que recayó finalmente en los complutenses al no presentarse el equipo rival. Valcalá jugó a continuación por el quinto y sexto ante el representante torrejonero, Joaquín Blume. En esta ocasión tampoco pudieron hacerse con la ansiada quinta plaza y terminaron sextos al perder desde el punto de penalti tras finalizar el tiempo reglamentario con empate a siete goles en el marcador.

El equipo Valcalá ha estado formado por Fernando Morales, Roberto Sánchez, Francisco Moratalla, Israel Méndez, Carlos Díez, Sergio Roma, Julián

Serrano, Raúl Aranda, David Rodríguez, Francisco Gracia y Samuel Greño que han puesto un buen broche a su temporada con ese sexto lugar de Madrid.

El equipo de Nuevo Alcalá estuvo constituido por Héctor Pérez, Carlos Martínez, Kristof Stasik, Joaquín Fernández, Sergio Puebla, Jorge López, Mario María, Julián García, Daniel Pinar, Javier Moreno, Héctor José Barbero y Rafael García, que se tomarán vacaciones a partir de ahora y hasta la próxima temporada.

## IGUALDAD

El paso de estos dos equipos no ha rubricado su papel de favoritos en el Grupo B. En la fase previa se enfrentaron en el primer partido, anotándose el triunfo Nuevo Alcalá por un apretado 5-6, que dejó muestras de la igualdad de fuerzas entre ambas escuadras.

El resto de enfrentamientos no les sirvieron para subir puestos en la clasificación, lo que les relegó a luchar por puestos que no correspondían a su verdadera calidad técnica.

BPM Cardenal Cisneros

C a d a  
2 s e g.  
m u e r e  
u n n i ñ o

Cada 2 seg. muere un niño en el mundo por falta de ayuda. ¿Cuánto tiempo vas a esperar para ayudarles? Hazte COLABORADOR de AYUDA EN ACCIÓN y con sólo 70 pias al día podrás asegurar la vida de millones de niños

¡AYUDALES!  
NO HAY TIEMPO QUE PERDER.

RECORTA Y ENVIA ESTE CUPON A:

DESEO INFORMACION SIN COMPROMISO.

NOMBRE Y APELLIDOS \_\_\_\_\_

DIRECCION \_\_\_\_\_

C.P. \_\_\_\_\_

CIUDAD \_\_\_\_\_

TELF. \_\_\_\_\_

M-10

Ayuda  
en  
Acción

Barquillo, 8, 1ª dcha.,  
28004 Madrid  
Tel. (91) 523 23 35  
Fax (91) 523 25 29  
Aragón, 159  
08011 Barcelona  
Tel. (93) 453 51 31  
Fax (93) 453 57 70

FÚTBOL SALA

CICLISMO

FÚTBOL

**La final de Copa y la entrega de trofeos despiden la Liga Cervantes**

Redacción  
ALCALÁ

Las competiciones del Club de Suboficiales Miguel de Cervantes llegarán hoy a su fin con la celebración de la fase final de la Copa Cervantes.

Tras unas interesantes jornadas previas y semifinales, fueron cuatro los equipos que lucharán por los puestos del podium en dos partidos el sábado en las pistas cervantinas. A las once de la mañana tendrá lugar el encuentro por el tercer y cuarto puesto, que enfrentará a Ciudad del Aire contra la Inmobiliaria Iris. Al término de éste, a las doce, se celebrará la gran final, la que disputen Flexiplan y Asesoría JJ.

Tras este partido, todos los equipos que han tomado parte en esta competición asistirán a la gran ceremonia de clausura de la temporada 96-97. A partir de la una y media de tarde los mejores equipos de cada una de estas competiciones recibirán los trofeos que tan dura y merecidamente han conquistado a lo largo de los últimos ocho meses. Tras ello, se ofrecerá un vino a todos los presentes antes de que emprendan el rumbo de las vacaciones.

**Melilla, objetivo complutense**

Maestre, Villanueva, Castaño y Plata, bazas en el Nacional

A.G.  
ALCALÁ

Este fin de semana será la hora de la verdad para cuatro alcaláinos que lucharán por cuatro de los cinco títulos nacionales puestos en juego en el Campeonato de España En Ruta que se va a celebrar en doble jornada de sábado y domingo en Melilla, en todas las categorías.

Once corredores de categorías Élite y Sub-23 serán los que representen a Madrid en la carrera de fondo entre los que se ha colocado un corredor alcaláino del C.C. Iplacea, José Manuel Maestre, que se unirá a Pedro Díaz-Lobato, Jorge Gregorio, David Cancela, Ángel López-Barrado, Emilio Jover, Oscar Serrano, Alberto Benito, Jorge Ferrío y Luis Fernando Poyatos para formar una selección madrileña que parte como favorita para hacerse con el triunfo final.

Pero Maestre no será el único competidor complutense que intentará subir al podium. José Antonio Villanueva lo intentará en la categoría Junior junto a Carlos Castaño, Alejandro



En el nacional, Cadete, José María Castaño representará a Alcalá

Hernández, Iván Martínez, David Salas, Luis Medina, Mariano Valdivielso y Miguel Hernández; José María Castaño hará lo propio en la Cadete con Jesús Hernández, Tomás Sánchez, Alvaro Gómez, Luis Gerísola, Gonzalo Parra, Javier Hernández y Francisco Mata; y Marta Plata no será menos en Femeninas, y formará con Ana Burgos, Susana Iglesias, Gemma Pascual, Paloma Liñán y Leticia Gil.

La final nacional de la prue-

ba contrarreloj individual tendrá lugar en Colmenar Viejo, y será el Élite David Cancela el que intente hacerse con el título en la contrarreloj individual.

En total son 33 los corredores que un alcaláino de adopción, Enrique Martínez Heredia, ex seleccionador nacional Absoluto, ganador del Campeonato de España y del Tour del Porvenir, ha reunido entorno a la selección madrileña, de la que es cabeza visible en el puesto de seleccionador.

**Mañana se sabrán los campeones de Copa Olympus y Ciudad de Alcalá**

Redacción  
ALCALÁ

El partido homenaje que cada año se disputa al final de temporada entre el equipo campeón de 1ª División de la Liga Ciudad de Alcalá se jugará el domingo a las 11 de la mañana en el Campo Felipe de Lucas "Las Moreras". Después de este partido en el que jugarán el equipo campeón de Liga Bar Arroyo y una selección de ambas Divisiones, se procederá a la entrega de los Trofeos de Liga de ambas divisiones y del equipo más deportivo y del máximo goleador.

**CAMPEONATO OLIMPUS**

Por otro lado, el campeonato Olympus de fútbol llegará a su fin con la celebración de la final de Copa el domingo a las doce de la mañana en el Pabellón Municipal de Camarma, enfrentamiento que se presume interesante al ciento por ciento y sin un claro favorito, donde El Compañero y la Cafetería Marsa se jugarán el título. A continuación se realizará el acto de entrega de los extraordinarios premios y trofeos con los que el Campeonato Olympus obsequia a sus equipos, poniendo el punto y final a la temporada.

KARATE



Rubén, Javier, Ana, José Luis, Verónica y Soraya representarán a Alcalá

**El gimnasio Complutense, a por el Primer Festival Nacional para la Infancia**

La final se retransmitirá por Telemadrid

Redacción  
ALCALÁ

El karate alcaláino cerrará en breve una de las temporadas más brillantes de su historia, donde los gimnasios y karatekas complutenses han demostrado su valía haciéndose con muchos de los trofeos oficiales en juego. La guinda la pondrá un equipo del gimnasio Complutense formado por Rubén Bustos, Javier Molina, Ana Isabel Gutiérrez, José Luis Sánchez, Verónica Fernández y

Soraya Blasco, que ha conseguido clasificarse para la final del I Festival Nacional Para la Infancia, Premio Veo Veo 97, un programa televisivo coordinado y presentado por Teresa Rabal que reunirá los mejores espectáculos deportivos infantiles. Los complutenses presentaron una exhibición musical montada sobre unos movimientos de kata que encandilaron a todo el público asistente y que atrajo la atención de los jueces, que les colocaron, tras varias eliminatorias, en la final.

**OFERTA DE EMPLEO  
ARQUITECTO TÉCNICO (Aparejador)**

**FUNCIONES A DESARROLLAR:**

- Dirección facultativa de la obra.
- Planificación y gestión de la misma.
- Organización y seguimiento día a día de la ejecución, con responsabilidad de la misma y del cumplimiento del planning de ejecución y económico.
- Análisis y control de mediciones y presupuestos, con su definición.
- Gestión y Asesoramiento Técnico con Clientes, Proveedores y Contratistas.
- Estudio y Análisis de costos, con revisión, definición o reestudio de Proyectos.

**SE REQUIERE:**

- Experiencia en dirección y gestión de obras por un mínimo de 4 años en edificación y/o urbanización.
- Permiso de conducir y coche propio.
- Capacidad de trabajo.
- Don de gentes.
- Carácter y dotes de organización, gestión y planificación.
- Facilidad de negociación.
- Conocimiento informático a nivel usuario (hoja de cálculo, base de datos, procesador de textos, etc.).
- Uso y conocimiento de AUTOCAD.
- Dedicación exclusiva y necesaria para el desarrollo del trabajo.

**SE OFRECE:**

- Remuneración por honorarios profesionales como parte de la Dirección Facultativa y/o retribución por el Contrato a convenir.

INTERESADOS PUEDEN ENVIAR SU CURRÍCULUM VITAE, FOTOGRAFIA RECIENTE Y COPIA DEL EXPEDIENTE ACADÉMICO A:

Apartado de Correos, nº. 73  
ALCALÁ DE HENARES (28803)

Nº Fax: 883 35 41

(recepción de curriculums hasta el 4 de julio de 1997)



FÚTBOL/FINAL DE LA COPA DEL REY

# La última Copa

La final entre el Barcelona y el Betis cierra hoy la temporada futbolística

FC Barcelona y Real Betis Balompié disputarán hoy en el estadio Santiago Bernabéu (21.00 horas/TVE1) una final inédita que

ha levantado una tremenda expectación, ha reunido multitud de atractivos, pero que tendrá como principal ausente al futbolista más

brillante esta temporada, el brasileño Ronaldo Nazario. Miles de aficionados béticos y catalanes tomarán Madrid.

**MADRID.**— El Barcelona afronta el partido sin la presencia de los brasileños del equipo, Ronaldo y Giovanni, y sin el defensa internacional Miguel Angel Nadal, que continúa con el proceso de recuperación de su lesión en la rodilla.

Lorenzo Serra Ferrer, técnico del Betis, ha desplazado a toda la plantilla, aunque hay dos hombres, como los zurdos José Tomás Baldomino, "Josete", y Luis Fernández, que están lesionados.

El británico Bobby Robson ha reconocido en la conferencia de prensa que ha ofrecido a su llegada a la localidad segoviana de San Rafael, donde desde esta mañana se encuentra concentrado el equipo, que será su último partido en el banquillo azulgrana, pero ha afirmado que lo afronta con mucha ilusión y esperanza.

El técnico barcelonista ha restado importancia a la ausencia del brasileño Ronaldo (en la Copa América), al igual que Serra, y ha expresado su confianza en que su sustituto, Juan Antonio Pizzi, cumplirá a la perfección con su trabajo.

No obstante, Robson ha dicho que "Ronaldo solo tray uno", pero que deben olvidarse de él porque no está aquí para ayudarles.

Serra sí que prestará un seguimiento especial a las evoluciones de Iván de la Peña y Josep Guardiola en el centro del campo para evitar que el rival funcione y así poder contrarrestar sus virtudes. Y es que el técnico balear ha resaltado el derecho que tiene su equipo para ser favorito al cincuenta por ciento y "participar en la fiesta con la idea de ganar".

El Betis, en su opinión, se ha ganado el crédito "a pulso" y por eso no se tiene que poner "detrás del Barcelona", al que respeta y considera como "un gran equipo".

El Barcelona ganó su última Copa del Rey en 1990 tras vencer en la final al Real Madrid y, si gana mañana, igualará al Athletic de Bilbao en número de títulos (23).

## ALINEACIONES PROBABLES

**Barcelona:** Baía, Ferrer, Abellardo, Fernando Couto, Sergi, Popescu, Guardiola, De la Peña, Figo, Luis Enrique y Figo.

**Real Betis:** Jaro, Jaime, Ríos, Vidakovic, Olfas, Finidi, Merino, Alexis, Cañas, Jarni y Alfonso.

**Árbitro:** Juan Ansuategui Roca (Colegio Valenciano)

**Campo:** Santiago Bernabéu.

**Hora:** 21.00 hora. TVE1.



Alfonso, a su llegada a Madrid, saludado por el público.

## Mayoría bética en un estadio que se queda pequeño

**MADRID.**— El alcalde de Madrid, José María Álvarez del Manzano, señaló ayer que la ciudad de Madrid ha dispuesto todos los medios necesarios para acoger hoy a los cerca de 80.000 aficionados del Barcelona Fútbol Club y del Real Betis Balompié que acudirán mañana al estadio Santiago Bernabéu para asistir a la final de la Copa del Rey que enfrenta a ambos clubes.

Se prevé que haya mayoría bética en las gradas de un estadio que se ha quedado pequeño ante la demanda de entradas por parte de los dos equipos.

"Yo prefiero que gane el Betis", puntualizó el alcalde de Madrid, pero si ganan los catalanes estaremos también dispuestos a celebrar el triunfo. He prometido a la afición que gane que serán muy bien

recibidos, pero con tranquilidad, que los madrileños veamos con satisfacción como los visitantes traen alegría pero sin que se altere la ciudad". En este sentido, pidió a las aficiones "que no vayan a celebrar su triunfo a ninguna fuente, y que no hagan ningún tipo de excesos".

## TRIUNFO POR 2-0

Álvarez del Manzano bromó sobre el resultado que se alcanzará en el partido, que según él será un 2 a 0 a favor del equipo sevillano.

"Los goles los va a meter Alfonso y Finidi, aunque a lo mejor viene Ríos desde atrás y mete de un cabezazo a la salida de un córner el 3 a 0. Aunque esto es más improbable -añadió- porque lo único que tenemos apalabrado es que gane el Betis por 2 a 0".

## Preparado el mayor dispositivo de seguridad de la historia

**MADRID.**— Unas 1.800 personas componen el mayor dispositivo de seguridad establecido por la Delegación del Gobierno de Madrid con motivo de la final de la Copa del Rey que disputan hoy en el Santiago Bernabéu el Betis y el Barcelona.

El delegado del Gobierno en Madrid, Pedro Núñez Morgades, explicó ayer que este dispositivo controlará a los casi 80.000 aficionados de los dos equipos (unos 35.000 del Barca y unos 45.000 béticos) que se calcula que acudirán hoy a Madrid, de los que, alrededor de 15.000 o 20.000 no tienen localidad.

## El presidente de la Junta de Andalucía desea suerte al equipo sevillano

**SEVILLA.**— El presidente de la Junta de Andalucía, Manuel Chaves, ha enviado una carta al presidente del Real Betis, Manuel Ruiz de Lopera, en la que le expresa el deseo de que el equipo consiga la victoria en la final de la Copa del Rey que disputará hoy en Madrid con el FC Barcelona.

En la carta de Chaves enviada al máximo dirigente del conjunto verdiblanco se señala lo siguiente. La expedición bética partió ayer hacia Madrid arropada por miles de sevillanos en la denominada "Marcha Verde".

## Ronaldo, en la Copa América, principal ausente del partido

**SEGOVIA.**— El brasileño Ronaldo, que se encuentra en Bolivia jugando con Brasil la Copa América, será el principal ausente en el partido de hoy. Su sustituto, el jugador hispano argentino Juan Antonio Pizzi, manifestó que asumía la responsabilidad que le tocaba en la final de la Copa del Rey, pero que en ningún momento nadie debía compararle con el astro brasileño, máximo goleador de su equipo y de la Liga.

## BOBBY ROBSON

"Si gano habré logrado más títulos que nadie en toda Europa"

**SEGOVIA.**— Bobby Robson, entrenador del Barcelona, manifestó, tras llegar a San Rafael, donde el equipo se concentrará para preparar la final de la Copa del Rey contra el Betis, que si gana este título, le habrá dado al Barcelona más triunfos esta temporada que ningún otro entrenador en Europa.

Robson hizo estas declaraciones ante las insistentes preguntas de los periodistas, que no entienden su marcha del club después de ganar la Supercopa, la Recopa de Europa y de quedar segundo en la Liga a sólo dos puntos del Real Madrid.

"El hecho de que no esté en el banquillo la próxima temporada, es una decisión del presidente y no mía. Yo vine aquí por dos años y esperaba seguir, pero lo más probable es que mañana sea mi último partido como entrenador del Barcelona. Es difícil para mí, pero debo de mirar al futuro y no atrás. Solo digo que si gano la Copa, habré dado al Barcelona más títulos que ningún otro entrenador en Europa esta temporada y me alegro que ustedes reconozcan mi labor, aunque no todo el mundo lo ha hecho", explicó sobre su marcha.

## SERRA FERRER

"Conseguir un triunfo ante el Barcelona siempre da más prestigio"

**SEVILLA.**— Lorenzo Serra Ferrer, técnico del Real Betis Balompié, afirmó ayer, tras la última sesión de entrenamientos antes del partido de final de la Copa del Rey, hoy en el estadio Santiago Bernabéu, que "ganar un título ante el Barcelona siempre da más prestigio".

"Ellos pueden pensar como favoritos, eso no lo puedo evitar, pero también es cierto que el Betis tiene ese derecho, es una final, y queremos participar en la fiesta con la idea de ganar", indicó Serra Ferrer.

Para el técnico balear las posibilidades de su equipo en esta final copera "es la del 50 por ciento, porque este crédito nos lo hemos ganado a pulso y no tenemos porque ponernos detrás del Barcelona, como mínimo en la misma línea de salida".

No obstante, el preparador de Sa Pobla, reconoció que el Barcelona es un equipo muy difícil. "Nosotros pensamos que hay que respetarlo y considerarlo como gran equipo que es" y agregó:

"Las valoraciones nos tienen que servir para aumentar nuestra confianza y capacidad porque conquistar un título ante el Barcelona da más prestigio".

Rechazó que la ausencia de Ronaldo sea un gran problema para el Barcelona, y dijo que "Ronaldo es un gran futbolista y es único, pero el que lo va a sustituir es también internacional".



**PROPIEDAD**

Nace en Alcalá de Henares un nuevo concepto de gestión en compra-venta, alquiler o traspaso de inmuebles. LA INMOBILIARIA SIN PROBLEMAS. Garantizamos nuestro trabajo. Visítanos y te sorprenderás.



**GRUPO FAHERVA**  
INMOBILIARIA VALLEJO  
EXPERTO TÉCNICO  
INMOBILIARIO  
Nº 513 y 1.195  
C. Pedro Sarmiento de Gamboa, 10  
(Junto al puente de Meco)  
883 58 85 y 883 58 37

**ALQUILO** apartamento. San Jun de Be-  
lentos (Aurias). Capacidad 6/8 perso-  
nas. Amueblado. Vistas Picos de Euro-  
pa, cerca de Cangas de Onís, Ribadesella.  
886 84 30 04  
**35.000 ptas/mes.** Se alquila piso a es-  
trenar, cocina amueblada, ideal pareja,  
cerca de Renfe. 882 12 52  
**ALQUILO** piso c/Empeñonado, 32. 2  
dormitorios, salita, cocina amueblada  
cuarto de baño, terraza, gas ciudad, as-  
censor, portería. 50.000 pts. Comuni-  
dad incluida. 889 16 26  
**ALQUILO** apartamento en Cannes  
(Francia). 1-15 de Agosto, 95.000 pts. 878 89 66  
**ALQUILO** duplex 3 dormitorios (8 pla-  
zas), con plaza de garaje, equipado. La  
Manga (Murcia). 1ª quincena Julio  
150.000 pts, 1ª de Agosto, 220.000 pts.  
1ª Septiembre, 100.000 pts. 878 89 66  
**39.000 ptas/mes.** Se alquila piso de 3  
dormitorios, cocina amueblada, cale-  
facción. 883 11 25  
**VENDO** piso 90.000 pts, o alquilo  
50.000 pts. Calefacción central, agua  
caliente. 2 terrazas, salón comedor, 3  
dormitorios. Zona Reyes Católicos. 889 09 23  
**TORREJON** se alquila ó vende, amplia  
plaza de garaje para coche grande ó  
4x4, 10 m2, en moderno edificio, máxi-  
mo aprovechamiento y cómodo acce-  
so. Mediodías y noches. 882 40 24  
**APARTAMENTO** totalmente amuebla-  
do, recién pintado, 50.000 ptas/mes,  
bien comunicado. 883 13 30 no  
agencias.  
**VENDO** piso Nuestra Señora del Pilar,  
muy bonito, ventanas de aluminio, 3  
dormitorios. 7.000.000 pts. 880 06 83  
**SE VENDE** local 200 m2, 5 mts, altura,  
situación inmejorable. Crta. Pastrana  
(Alcalá de Henares). 889 44 18 90  
**SE VENDE** piso en Azuqueca de Hena-  
res, seminuevo, centrado. 3 dormito-  
rios, baño, aseo, trastero. Muy soleado.  
Regalo muebles de cocina. 849 26 50  
**32**  
**SE VENDE** piso 3 dormitorios, cale-  
facción central, quinto piso con ascensor,  
puerta blindada, aluminio. 7.000.000  
negociables. Se puede financiar 100%.  
883 12 58  
**EUROVILLAS** Chalet a estrenar. 200  
m2, construido, parcela de 1.000 m2,  
esquina, arbolada y vallada, salón  
comedor con chimenea, cocina, 4 dormi-  
torios, el principal con jacuzzi, terraza, 3  
WC, amplios, garaje, calefacción, 2  
plantas. 19.500.000, pts. 872 50 78  
**EUROVILLAS** Chalet nuevo, 1 planta,  
140 m2, parcela de 1.000 m2., vallada  
en piedra, salón con chimenea, cocina,  
3 dormitorios, el principal con jacuzzi, 2  
WC. Precio 15.000.000, pts. 872 50 78  
**6.000.000** contado ó 34.000 pts al mes  
sin entrada. Se vende piso de 3 dormi-  
torios. 883 11 25  
**AZUQUECA** vendo piso por traslado  
mismo boulevard, céntrico dos dormi-  
torios, 8.500.000 pts. Llamar noches. 849 26 45 19  
**ALCALA DE HENARES** se vende plaza  
de garaje en Via Complutense entrada  
por Pao de la Estación. 1.000.000 pts, tel

**DIARIO DE ALCALA**

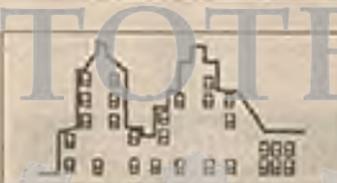
Para insertar anuncios por palabras gratuitos, debe rellenar este boletín y enviarlo a DIARIO DE ALCALA o traerlo directamente a nuestras oficinas: Plaza de Navarra, 3 - 1ª Izda. 28804 Alcalá de Henares de Lunes a Jueves y en horario de 10:00 a 14:00 y de 16:00 a 18:30.

**TEXTO** (Escriba con letra clara o a máquina)

888 28 82 (Llamar noche).  
**ALCALA DE HENARES** c/Ferraz. Se al-  
quila piso para compartir, amueblado, 3  
dormitorios, calefacción individual,  
terraza acristalada, ventanas de alumi-  
nio todo exterior, 58.000 pts. 889 28 80  
**39.000 ptas** al mes sin dar entrada. Piso  
con calefacción. Necesita alguna refor-  
ma. 883 13 30  
**SE VENDE** piso a estrenar en P de los  
Curas, 4 dormitorios, aseo y cuarto de  
baño, cocina amueblada, calefacción  
individual. 881 34 85  
**ALQUILO** o vendo chalet seminuevo,  
290 m2 y parcela de 500 m2. Precio a  
convenir. 881 03 87  
**EL ROBLEDAI.** Chalet 230 m2, parcela  
1050 m2. Plantas mármol y parquet, 3  
dormitorios grandes, 3 WC completos.  
Armarios lacados y revestidos, salón 60  
m2, 2 porches, chimenea mármol. De-  
posito propino Repsol, Radiadores alu-  
minio, Piscina común, 24.500.000 pts.  
885 97 93  
**GANDIA**, playa 2ª línea, vistas al mar.  
6/8 plazas, completo, 1ª quincena Ju-  
lio-80.000, quincena Agosto-100.000,  
mes Septiembre-60.000 pts. 881 50 49, tardea.  
**VENDO** chalet a 15 km de Alcalá de Hena-  
res, parcela de 1600 m2 construido,  
320 m2, piscina, estumpios y pista de  
tenis propios. Valle preciosa con rejas,  
etc. 883 24 87  
**VENDO** parcela en Meco, céntrica, jun-  
ta casco antiguo. A 100 m de Ibercaja,  
Caja Madrid, 343 m2, da a dos calles  
con todos los servicios, apta para 2 cha-  
let, etc. 883 24 87  
**ALQUILO** en Alcalá, local de 160 m, ins-  
talado como bar de copes, para este u  
otro negocio, zona poblada céntrica y  
de mucho paso. 30 m de fachada. 883 24 87  
**ALCALA** alquilo local de 100 m2, calle  
de centro de casas regionales, frente a  
biblioteca central. Zona universitaria a  
100 m plaza Cervantes. 883 24 87  
**ALCALA** alquilo local de 260 m2, da a  
dos calles céntricas de mucho paso,  
con servicios, oficinas vestuario, luz  
fuerza, agua, 2 protadas de 4 m2. Licen-  
cia de apertura de automóviles. Ideal  
cualquier negocio. 883 24 87  
**ALCALA DE HENARES**, se alquila oficina  
de 90 m2, con aire acondicionado,  
en la primera planta del edificio Castro  
Caños, c/Teniente Ruiz, 2. 889 03 38  
**SE ALQUILA** apartamento, equipado,  
en GUARDAMAR de Segura (Alicante),  
junto a Pinada y playa. Meses de junio  
y julio. También por quincenas. 880 72 20  
**ALCALA DE HENARES**, junto a renfe,  
alquilo piso amueblado, de 3 dormito-  
rios, reformado, 60.000 pts. Incluye comu-  
nidad. 407 25 53 noches  
**ALQUILO** piso frente a piscinas, Viron  
del Val, salón comedor, 3 dormitorios,  
armario empotrados, cocina amuebla-  
da, cuarto de baño, parquet, terraza, cale-  
facción agua caliente, gas ciudad, as-  
censor. 60.000 pts. Comunidad incluida.  
889 16 29  
**ALQUILO** piso totalmente amueblado  
en C/ Ciudad Real (junto al Centro Co-  
mercial "El Val"). Salón, baño, cocina  
con armarios, frigorífico, peca y lava-  
dora. 3 habitaciones con 5 camas y sus  
armarios. Terrazas. Todo exterior y  
muy soleado. Gas ciudad, 65 m2. Total-  
mente reformado. Precio: 60.000  
ptas/mes, comunidad incluida. 889 42 54  
**SE VENDE** piso en Azuqueca de Hena-  
res, zona centro, 2 dormitorios, come-  
dor, calefacción, cocina, cuarto de ba-  
ño, a estrenar. Precio: 4.500.000 pts +  
hipoteca letra 55.000 pts. 883 65 58

**DATOS PERSONALES**

NOMBRE \_\_\_\_\_  
DIRECCIÓN \_\_\_\_\_  
POBLACIÓN \_\_\_\_\_  
TELÉFONO \_\_\_\_\_ N.I.F. \_\_\_\_\_



**INMOBILIARIA VALLEJO**  
GRUPO FAHERVA  
EXPERTO TÉCNICO  
INMOBILIARIO  
Nº 513 y 1.195  
CENTRAL Cardenal Cisneros, 2  
883 55 91 y 883 55 99

**ES EL MOMENTO DE CAMBIAR DE HI-  
POTECA. AHORRE MUCHO DINERO  
CONSULTANDO ESPECIALISTAS.  
NOSOTROS YA HEMOS ESTUDIADO  
POR USTED LAS MEJORES OFER-  
TAS DEL MERCADO. FINANCIAMOS  
EL 110%. 883 55 91  
SI ES PROPIETARIO DE UNA PARCE-  
LA Y QUIERE CONSTRUIRSE UN CHA-  
LET AHORA TIENE UNA OPORTUNI-  
DAD ÚNICA: LE FINANCIAMOS LA  
CONSTRUCCIÓN DESDE UN 4,50% Y  
LE CONSTRUIR EL CHALET DE  
SUS SUEÑOS CON LAS MEJORES  
CALIDADES DESDE 45.000 pts. CON  
LA POSIBILIDAD DE FINANCIAR HAS-  
TA EL 110%. EJEM. CHALET DE 100  
m2: 4.500.000 pts. DESDE 20.973  
ptas/mes  
**VALLEJO INMOB** 1759 Zona Rinconada,  
3 habitaciones, salón, cocina amue-  
blada, baño completo, 2 terrazas cerra-  
das, ventanas de aluminio, 2 a/e .  
8.500.000 pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1664 zona Caballería  
Española, 3 habitaciones, salón, cocina  
amueblada, ventanas de aluminio,  
baño completa, 1 terraza, ascensor.  
8.800.000 pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1767 zona Reyes Cató-  
licos, 3 habitaciones, salón, cocina,  
baño completo, 1 terraza, suelo de  
gres, toma de gas natural. 8.800.000  
pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1661 zona centro,  
bonito apartamento abuhardillado en el  
conjunto histórico de Alcalá con 1 habi-  
tación, salón, cocina amueblada, baño  
completo, suelo de parquet, cale-  
facción y agua caliente central. Ascensor.  
9.300.000 pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1771 zona Estación,  
amplio piso con 4 habitaciones, ven-  
tanas de aluminio, todo exterior, soledad,  
bien situado. 9.900.000 pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1775 zona Reyes Cató-  
licos, todo reformado, 3 habitacio-  
nes, cocina amueblada, baño nuevo  
(mármol), carpintería interior maciza,  
suelo gres nuevo, ventanas y persianas  
de aluminio, calefacción gas natural, re-  
cien pintado, terraza cerrada, todo re-  
formado. 9.900.000 pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1730 Reyes Cató-  
licos, 3 habitaciones, baño comi- to re-  
formado, cocina reformada con mue-  
bles lacados, doble ventanas de alumi-  
nio, salón independiente, calefacción  
tarifa nocturna, pta. blindada. 9.900.000  
pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** Zona Reyes Cató-  
licos, 4 habitaciones, 3 a/e, 2 terrazas  
cerradas y añadidas a la casa, cocina  
amueblada, baño reformado, gres,  
ventanas de aluminio, pta. blindada, cale-  
facción central. 10.400.000 pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1659 Los Gorriónes,  
3 habitaciones, baño completo, traste-  
ro, 2 terrazas (1 cerrada), calefacción y  
agua caliente central, 1 armario empot-  
rado, salón independiente. 10.500.000  
pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1782 Via Complutense,  
3 habitaciones, salón, cocina amue-**

blada, baño completo, parquet, terra-  
za, trastero, ascensor. 11.000.000 pts.  
883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1742 Avd. Virgen  
del Val, 3 habitaciones, cocina amue-  
blada, con office, salón doble comu-  
nicación, doble ventana de aluminio, cale-  
facción individual de gas, terraza  
cerrada de aluminio, 2 ascensores.  
11.300.000 pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1784 Nueva Alcalá,  
3 habitaciones, salón, cocina amuebla-  
da, baño completo, suelo de parquet,  
calefacción individual, suelo de par-  
quet y moqueta, doble ventana de alu-  
minio, pta. blindada. 11.500.000 pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1767 Pza. del Chorrillo,  
3 habitaciones, cocina amueblada,  
baño completo, suelo de parquet y gres,  
doble ventana de aluminio, carpintería  
maciza, pta. blindada, todo exterior.  
12.25.000 pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1456 Ronda de la  
pescadería, ocasión, amplio piso de  
120 m2 con 4 habitaciones, 2 baños  
completos, cocina amueblada, salón  
independiente, doble ventana de alu-  
minio, parquet, calefacción individual,  
carpintería, interior maciza. Reformado.  
13.500.000 pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1772 Vía del  
Chorrillo Española, 112 m2, 3 habita-  
ciones, baño y aseo, cocina amuebla-  
da, 2 terrazas, salón independiente,  
suelo de parquet, doble ventana de  
aluminio, suelo de parquet, 3 a/e, cale-  
facción y agua caliente central. Muy  
bien conservado. 14.500.000 pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1773 Zona Caballe-  
ría Española, ocasión, casa de 1 planta  
con 170 m2, 4 habitaciones, salón, co-  
cina amueblada, baño y aseo, suelos  
de gres, calefacción tarifa nocturna, pa-  
tio de 40 m2. 15.500.000 pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 743 Calderón de la  
Barca, amplio piso de 140 m2, con 5 ha-  
bitaciones, salón independiente, 2 ba-  
ños completos, suelo de parquet, 2  
terrazas, doble ventana de aluminio,  
reformado. Armarios empotrados, cale-  
facción central. 17.200.000 pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1634 C/ de la Espe-  
ravita, 120 m2, 4 habitaciones con a/e,  
2 baños completos, cocina amueblada,  
terraza, tendereta, salón independien-  
te, trastero, parquet, aluminio, salón in-  
dependiente, piscina, calefacción indi-  
vidual, carpintería de roble. 18.000.000  
pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1699 Zona Plaza de  
Toros, 4 habitaciones, salón indepen-  
diente, baño y aseo, 2 terrazas, cocina  
amueblada, doble ventana de alumi-  
nio, parquet, calefacción central, plaza  
de garaje incluida. 18.000.000 pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1739 Pío, Las Mat-  
illas, chalet en parcela de 1018 m2, 3 ha-  
bitaciones, salón con chimenea, baño  
completo, cocina amueblada, alumi-  
nio, piscina, barbacoa, parrilla, todo  
ajardinado. 12.500.000 pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1743 Valdeavero casa,  
3 plantas, 190 m2, salón de 30 m2,  
cocina amueblada, 2 baños completos,  
buhardilla semiacondicionada, patio  
de 54 m2, plaza de garaje, suelo de  
gres, ventanas de PVC. 14.000.000 pts.  
883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1786 Torres de la  
Alameda, piso de 150 m2, 3 habitacio-  
nes, cocina amueblada, salón indepen-  
diente, doble comunicación de 35 m2,  
terraza de 16 m2, 2 baños completos,  
aluminio blanco con climat, garaje,  
trastero, 15.000.000 pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1734 Camarma. Na-  
ve-Local, 50 m2, acondicionado, bien  
situado. 40.000 pts/mes. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1756 Zona Vía del  
Chorrillo, local de 100 m2. Totalmente

acondicionado. Doble techo, rejas de  
seguridad, aparcamiento privado.  
90.000 ptas/mes. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1773 Alcalá de Hena-  
res, PUB. 473 m2, 2 terrazas, reformado  
hace 4 años, totalmente instalado y fun-  
cionando. 22.000.000 pts. 883 55 05  
**VALLEJO INMOB** 1280 Local zona Uni-  
versidad Laboral, 41 m2, bien situado.  
6.400.000 pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1693 Parcela en el  
Robledal, 600 m2, excelente situación,  
lana, muy buenas vistas, urbanización  
con club social, piscinas, etc. Todos los  
servicios. 5.850.000 pts. 883 55 91  
**VALLEJO INMOB** 1795 Sotolargo, par-  
cela de 1.033 m2, urbana, club social,  
instalaciones deportivas, piscinas, am-  
plias avdas. 4.732.000 pts

**PROMOCIONES INMOBILIARIAS IRIS**

**PROM. INMOB. IRIS** Verano, alquiler  
de apartamentos. Playa de Ara, Salou,  
Amposta, Peñíscola, Orpesa, Cullera,  
Calpe, Benidorm, Playa San Juan,  
Terremolinos, Cannes-Alpes (Francia),  
estudios, apartamentos, chalets, por-  
días, semanas, quincenas, meses, pre-  
cios económicos. 889 03 80  
**PROM. INMOB. IRIS** Construcción de  
chalets, precio, plaza cerrada: 54.000  
ptas/mes. 889 03 80  
**PROM. INMOB. IRIS** Alcalá de Henares,  
alquiler de pisos, 4 dormitorios, 2 wc,  
cocina amueblada, calefacción, ascen-  
sor, 55.000 ptas/mes, comunidad in-  
cluida. 889 03 80  
**PROM. INMOB. IRIS** Alcalá, Torrejón,  
Azuqueca, Meco, Coslada, Madrid,  
venta de pisos desde 5.500.000 pts. Fi-  
nanciamos 100% + escrituras. Desde  
43.770 ptas/mes (sin entrada). 889 03 80

**VEHÍCULOS**

<b>am Sport Services</b>		
Seat Toledo		
1.8i. F.E.	año 92	1.160.000
Opel Corsa		
1.4i. Swing se/ec	año 92	550.000
Renault Super 5		
Oasis	año 92	450.000
VW Golf		
1.8i CL	año 89	600.000
Ford Scorpio		
2.4i GL se F.E.	año 89	425.000
Citroën BX		
1.9 GTI F.E.	año 87	325.000
Teléfono: 889 / 34 94 08		

**SE VENDE** vespino NL color negro en  
buen estado. Precio interesante. 881  
11 01

**SEAT MÁLAGA GLX 1.5 M-HF.** Gris  
metalizado. Buen estado. 225.000  
km. Transferido. 889 82 48

**VENDO** Seat 1430, perfecto estado de  
conservación, recién pintado, pocos  
km, un solo dueño, ideal coleccionis-  
ta. 883 24 87

**SE VENDE** Renault 16 GTS, aa, ee, c.  
ITV pasada. 5 vel. 125.000 pts. 880  
65 01

**SE VENDE** Ford Fiesta XR2. Impecable.  
300.000 pts. 883 53 94

**CENTRO DE INFORMACION DE LA VIVIENDA**  
**COMPRE SU VIVIENDA EN SUBASTA SIN INTERMEDIARIOS**  
**883 13 30**

**3**  
**TRABAJO**

**INSALUD**  
Celadores y otros oficios. Próxima convocatoria. Requisito: Certificado Escolaridad.  
Informate: ☎ 597 05 98

**POLITÉCNICOS EJÉRCITO**  
Joven (15-17) asegura tu futuro. Próxima convocatoria.  
Informate: ☎ 597 05 98

**SOLDADO PROFESIONAL**  
Jóvenes (18-25), ambos sexos. Próxima convocatoria.  
Informate: ☎ 597 01 75

**HAZTE**  
Profesor/a Autoescuela. Sueldo superior 200.000. Bolsa trabajo.  
Informate: ☎ 597 01 75

**CORREOS**  
Preciosa Auxiliars reparto, Ayudantes Postales. Próxima convocatoria.  
Informate: ☎ 597 05 98

**BOMBERO**  
Próxima convocatoria.  
Informate: ☎ 597 05 98

**AGENTE JUSTICIA**  
Próxima convocatoria. 1.100 plazas. Requisito: Certificado Escolaridad.  
Informate: ☎ 597 01 75

**BANCOS**  
Cajas de Ahorro. Prepárate para ingresar. Próximas convocatorias.  
Informate: ☎ 597 01 75

**AUXILIAR GERIATRÍA**  
Prepárate. Bolsa trabajo.  
Informate: ☎ 597 05 98

**AGENTE FORESTAL**  
Requisito mínimo BUP. Próxima convocatoria.  
Informate: ☎ 597 05 98

**AUXILIARES BIBLIOTECAS**  
Archivos, Centros Documentación. Próximas convocatorias.  
Informate: ☎ 597 01 75

**GRADUADO ESCOLAR**  
Consiguelo superando un solo examen.  
Informate: ☎ 597 01 75

**ELECTRICISTA**  
Obtén el carnet instalador, en un solo examen.  
Informate: ☎ 597 05 98

**POLICÍA LOCAL**  
Próximas convocatorias.  
Informate: ☎ 597 05 98

**SUBALTERNOS**  
Ordenanzas, otros oficios (Ayuntamientos, Autonomías). Constantes convocatorias.  
Informate: ☎ 597 01 75

**FPI**  
Obtén el título superando un solo examen.  
Informate: ☎ 597 01 75

**POLICÍA NACIONAL**  
Guardia Civil. Próximas convocatorias. 1.940 plazas. (Ambos sexos).  
Informate: ☎ 597 05 98

**AYUNTAMIENTOS**  
Constantes convocatorias. Auxiliars Administrativos.  
Informate: ☎ 597 05 98

**AUXILIAR**  
Oficial Justicia. Próximas convocatorias 1.725 plazas.  
Informate: ☎ 597 01 75

**TRANSPORTISTA**  
Obtén el carnet capacitación mercancías. Bolsa trabajo.  
Informate: ☎ 597 01 75

**INEM**  
Auxiliars administrativos, Administrativos. Próxima convocatoria.  
Informate: ☎ 597 05 98

**CIDADANOS**  
Servicios sociales. Próxima convocatoria.  
Informate: ☎ 597 05 98

**UNIVERSIDAD**  
(Mayores 25), accede superando un solo examen.  
Informate: ☎ 597 01 75

**AUXILIARES**  
Enfermería (Insalud). Próxima convocatoria.  
Informate: ☎ 597 01 75

**DISTRIBUIDORES** para venta directa de joyería, bisutería y regalo. Enviamos catálogo y vídeo promocional sin compromiso. Años ingresos: ☎ 726 54 26 de 16:30 a 21:30 h.  
**ATENCIÓN MUJER** multinacional líder Europa, perfumería, maquillaje, cosmética, joyería. Buscamos vendedoras y jefas de grupo. Promoción especial: bono 2 noches. Hotel gratis. ☎ 908 48 44 36  
**DELINEANTE FPI** Infografista, trabajaría en estudios de arquitectura, ingeniería o constructoras, AutoCAD 2D y 3D, 3DStudio y Photoshop. Experiencia. ☎ 889 64 31

**4**  
**ENSEÑANZA**

**CLASES** de Inglés, todos los niveles, muy económico. Cristina. ☎ 888 70 55  
**LATIN** clases particulares personalizadas a domicilio de latín, lengua e historia, (BUP, COU, ESO) Buenos precios y resultados. Experiencia. Isabel. ☎ 889 79 39  
**SUS HIJOS** deben estudiar y aprobar maestrías lo fácil que es con mi método, mi oferta le interesa, escribe enviando el recorte del anuncio a: P.G.N. Apdo. 412, 35080 Las Palmas de Gran Canaria  
**SI SU MEMORIA** le falla, si desea retener con eficacia todos los datos que precisa y acordarse de todo, escriba enviando el recorte del anuncio a: P.G.N. Apdo. 412, 35080 Las Palmas de Gran Canaria  
**CLASES** niños con problemas de aprendizaje, desde los primeros años de escolarización. Técnicas de estudio. Enseñanza personalizada, por profesora titulada con experiencia. ☎ 888 37 45  
**SE DAN** cursos de francés e inglés a todos los niveles. ☎ 881 19 41

**5**  
**RELACIONES**

**GIGOLO** de compañía, mayor de edad, 1,78 m de alto, tímido discreto se ofrece a mujeres 18-40 años para amistad, chateo, conocerse, viajar, etc. Enviar nº de teléfono y foto. Contesto todas las cartas por internet. Apdo. nº. 35. 28800 Alcala de Henares, Madrid  
**INVITO** a chicas lesbianas y/o biase, 18/45 años, a var gran variedad de películas lesbicas y de gran contenido entre mujeres mismas tendencias y de forma desinteresada. Total seriedad y discreción. Enviar foto. Contesto todas las cartas. Apdo. nº. 35. 28800 Alcala de Henares. (Madrid)

**6**  
**VARIOS**

**SE VENDE** maletas de musel, correas y cerraduras, buen estado. Precio a convenir.

nº. ☎ 889 47 82  
**SE VENDE** Body's Master, para reducir calorias sin usar. Precio a convenir. ☎ 889 47 82  
**SE VENDE** cazadora vaquera, nueva. Juvenil. Precio a convenir. ☎ 889 47 82

**CONCEDEMOS** préstamos hipotecarios hasta 1.300.000 pts. Usar mañana. ☎ 908 80 81 27

**OPORTUNIDAD** vendo un tolografo en perfecto estado, con maletín completo, por solo 50.000 pts. Urge vender. ☎ 888 99 45  
**SE REGALA** perra cruce de Mastin con 6 meses, persona que sinceramente culde de ella, ideal para finca o parcela. Interesados llamar al ☎ 949 26 46 78.

**7**  
**CONTACTOS**

**SEXO GRATIS**  
Mujeres buscan contacto sexual no comercial 100% discreción.  
902 16 91 00

**8**  
**ACADEMIAS**

**Entre Luces..**  
**CURSOS DE PELUQUERÍA**  
ESTAMOS EN:  
C/ Río Alberche, 2 (Local 1)  
TEL.: 881 01 04

**9**  
**RESTAURANTES**

**Salones de Bodas**  
**MIRADOR EL JUNCAL**  
Descuentos especiales por inauguración  
Ctra. Antigua NII, km. 28,500  
Tel.: 882 33 43

**restaurante \*\*\***  
**Don Pedro**  
Tel.: 886 07 74  
Almuerzo todos los días. Menú de 12 platos. Fines de semana cenas especiales.  
**Hostal Don Juan**  
Habitaciones dobles con aire acondicionado, TV via satélite, teléfono, caja seguridad.  
C/ DEL ROMERO, 4 - TEL.: 884 13 50  
28840 MECO (MADRID)

**CAFETERIA BARBACOA LORETO**  
Especialidad en costilla argentina y auténticos pinchos morunos. Terraza diaria. Barbacoa viernes y sábados.  
C/ Barberán y Collar s/n. Ciudad del Aire. 889 98 52

**10**  
**SALAS DE FIESTAS**

**Nido**  
VICIENES: BAILES SALON  
SÁBADO: ORQUESTAS  
ACTUACIONES EN DIRECTO  
CELEBRACIONES FIESTAS PARTICULARES CONSULTENOS  
NIDO ALCALÁ C/ Costa  
Tel.: 882 13 91 / 882 44 57

**11**  
**GIMNASIOS**

**TIP**  
Centros Gimnásticos para la mujer  
-GABINETE DE ESTÉTICA.  
-MASAJISTA DEPORTIVO Y TERAPÉUTICO.  
-DIETÉTICA Y ADELGAZAMIENTO PERSONALIZADO.  
-AERÓBIC.  
-GIMNASIA DE MANTENIMIENTO.  
-PRECIOS REDUCIDOS  
C/ Flores, 4 (Junta Paseo Estación)  
Tel. 882 45 99

**12**  
**DETECTIVES**

**DH DETECTIVES**  
SERVICIO SOCIAL DE ASESORAMIENTO GRATUITO  
DETECTIVES PRIVADOS RIGOROSAMENTE PROFESIONALES.  
INFORMES LABORALES, COMERCIALES, ECONÓMICO-FINANCIEROS, DIVORCIOS, TUTELA DE MENORES, HERENCIAS, SINIESTROS Y ACCIDENTES, VIGILANCIA.  
Via Complutense, 35  
Ed. Jovellanos, Ofic. 1º/9  
28007 Alcala de Henares (Madrid)  
Tel.: 888 30 90 - Fax: 888 30 90

**OMEGA**  
DETECTIVES PRIVADOS  
NUM. LIC.: 270  
PROFESIONALES CON 15 AÑOS DE EXPERIENCIA CUBRIMOS TODAS SUS NECESIDADES  
AZAHAR, 8 ALCALA DE HENARES  
TEL.: 881 24 92 28803 (MADRID)  
24 HORAS: 909 180 422 909 179 858

**13**  
**ANTENAS**

**ANTENAS RAFA**  
PRECIOS PUESTOS GRATIS SIN COMPROMISO Garantizamos todos los trabajos por 10 meses  
Instalación de:  
Antenas colectivas  
Porteros automáticos  
TV Via Satélite  
Mantenimiento y conservación  
GIL DE ANDRADE, 16 (local)  
Teléfono: 880 64 10  
ALCALÁ DE HENARES

**14**  
**COLCHONES**

**DULCINEA**  
**ALMACEN DE COLCHONES**  
OFERTAS CONTINUAS en colchones, somieres, canapés A PRECIOS DE FÁBRICA. Habitaciones y salones en pino. C.C. Nueva Alcalá, local 164  
Tel.: 882 76 21

**15**  
**RECICLAJES**

**RECI-TONER**  
IGUAL CALIDAD MENOR PRECIO  
CARTUCHOS ECOLOGICOS PARA IMPRESORAS Y FOTOCOPIADORAS LASER  
MANTENIMIENTO DE: IMPRESORAS ORDENADORES FOTOCOPIADORAS  
C/ Irlanda, 57 (Peñas Albas)  
Tel. (91) 879 27 97  
Fax: (91) 879 27 97  
28810 VILLALBILLA (Madrid)

**16**  
**NEUMATICOS**

**PIRELLI**  
**NEUMÁTICOS MANOLO**  
OFERTAS CONTINUAS EN NEUMÁTICOS  
Madre de Dios, 3. 28801 ALCALÁ DE HENARES  
Tel.: 888 93 92



**ALPES**

**ALUMINIO Y PVC**  
FABRICACION PROPIA

Frentes de Armario y Terraza  
Mamparas de Baño  
Puertas y Ventanas totalmente herméticas  
PERFILES CON ROTURA DE PUENTE TERMICO  
PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO

C/ Andres Saborit, 10  
Tel.: 880 90 33



**CONSTRUCCIONES AZABAL E HIJOS, S.L.**

Obras en general

Edificios - Chalets  
Naves industriales

Conservación y mantenimientos industriales y comunidades  
Fundaciones y cimentaciones para maquinas industriales  
Proyectos y presupuestos  
Legalización de obras

Empresa galardonada con el Laurel de Oro 1997

Paseo de la Estación, 2. 3º E  
Tel.: 91-888 34 09 - 889 84 46  
28807 ALCALÁ DE HENARES (Ma)

**CONSTRUCCIONES**

\*CONSTRUIMOS SU CHALET  
\*REFORMAMOS SU PISO  
\*REHABILITAMOS SU VIVIENDA

**PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO**

SERIEDAD Y RAPIDEZ

878 80 66  
907 31 18 24

FABRICACION DE APARATOS INDUSTRIALES PARA HOSTELERIA Y ALIMENTACION

**INOXFEMA, S. A.**

FRIO INDUSTRIAL  
Productos Zarussi

SANTORCAZ, 10 - FAX: 882 50 43  
Tel: 882 46 54  
28808 ALCALÁ DE HENARES

**LA IGUANA**

BOFTICOS ESOTERICA

C/ JOMENEZ DE RADA, 1  
(Calle de O. General, 1 - PUERTA DE MADRID)  
Tel. 883 43 80  
LECTURA DE TAROT - AMULETOS  
TRATAMIENTOS FLORES BACH  
(Meditación, Reiki, etc.)

MUEBLES

**ROJO**

ESPECIAL MUEBLE JUVENIL  
MEDIDAS SIN COMPROMISO

CALLE ADARGA, 6  
TEL. Y FAX: 888 66 22  
28805 ALCALÁ DE HENARES (MADRID)

CENTRO VETERINARIO

**REYES MAGOS**

Avda. de Daganzo, 4 Local  
Semiesquina Reyes Magos  
(El Chorrillo)  
28806 Alcalá de Henares  
Tel.: 883 50 39

URGENCIAS: 24 H. 909 34 73 83

**GUISASOLA**  
ALIMENTACION

EMPANADA GALLEGA

FIESTAS DE CUMPLEAÑOS, COMUNIONES, ETC.

CONSULTE PRESUPUESTO

Tel.: 882 35 86  
Alcalá de Henares Madrid

**Chipén**  
café

Pl. de los Irlandeses, 10. Alcalá de Henares

**CENTRO DE ESTUDIOS PUERTA MADRID**

RECUPERACIONES DE VERANO 97 (JULIO Y AGOSTO)

ESO - EGB - BUP - COU - FP - BACHILLERATO

Cardenal Cisneros, 30 (Frente a la Puerta de Madrid) Tel.: 882 31 51

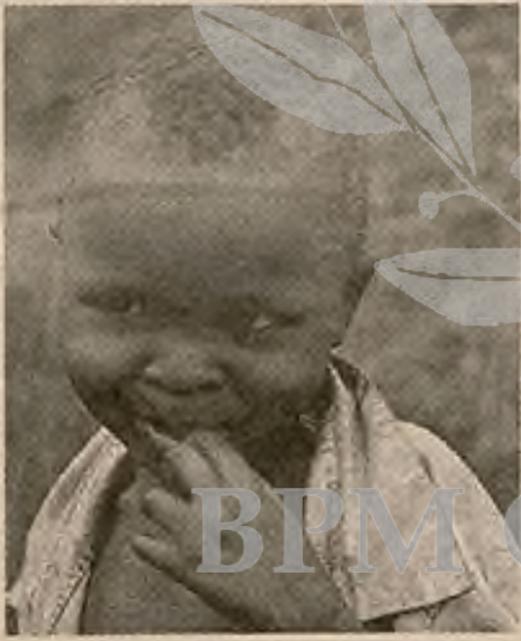
Obispo Anaya, 1 (Esquina Era Honda) Tel.: 882 43 41

Leandro Fernández de Moratín, 1 (Frontera) Junto al colegio Tel.: 882 57 15

**Placer Bar**

HORARIO DIARIO: De 11 a 23 horas.  
VIERNES, SÁBADOS Y FESTIVOS: Hasta la madrugada.

Camino Viejo de la Esgaravita, 11 (Antes Caray)



**PIENSALO BIEN.  
PARA APADRINAR A ESTE NIÑO  
SIEMPRE TIENES TIEMPO.  
EXACTAMENTE TRES SEGUNDOS.**

**EN EL TERCER MUNDO MUERE UN NIÑO CADA TRES SEGUNDOS.  
NO HAY TIEMPO QUE PERDER PARA CAMBIAR EL RUMBO DE SU DESTINO.  
OFRECELE UNA OPORTUNIDAD DE FUTURO MEJORANDO SU ENTORNO.**

**APADRINA UN NIÑO. AHORA.**

Para más información llama al:

**91 - 559 70 70**

**25 AÑOS**  
trabajando con el tercer mundo



Deseo recibir más información sin compromiso

Nombre.....

Dirección.....

Localidad.....

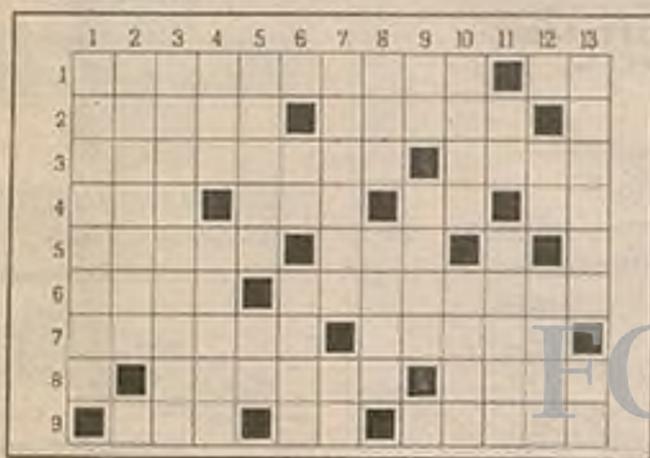
Provincia.....

C.P. .... Tel. ....

**1419**

C/ Tutor, 27. 28008 Madrid. Tel. 559 70 70.  
C/ Balmes, 32, 3º. 08007 Barcelona. Tel. 488 33 77.

■ CRUCIGRAMA (Por MARBE)



**HORIZONTALES:**

1.-Maravés de oro. Antiguo partido político. 2.-Angustia. Ataduras. La primera. 3.-Renacuajo de la rana. Producto de la abeja. 4.-Época. Trucha marina. En voces bueno. Negación. 5.-Tirante. Aféresis de amor. Símbolo químico del fósforo. Abreviatura de metro. 6.-Accio. La que cría ganado. 7.-Menguar. Perteneciente o relativo a los drusos. 8.-Símbolo químico del oxígeno. Cubriera con tapadera. Crema de la leche. 9.-Fluido aeriforme. Escuché. Detiene.

**VERTICALES:**

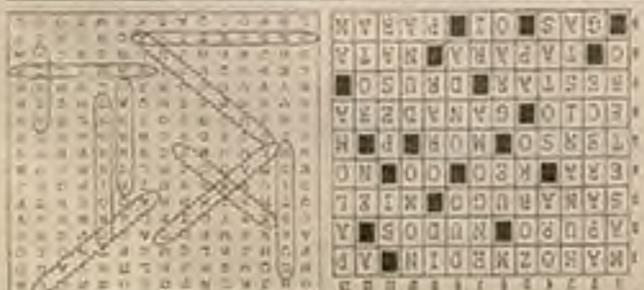
1.-Músculo que sirve para elevar la mandíbula inferior de los vertebrados. 2.-Asoma. Abreviatura de grano. 3.-Corrativo. 4.-Aféresis de ahora. Figura de la baraja plural. 5.-Mamífero carnívoro cándido. Actual P.P. 6.-Abreviatura de metro. Vocales de huey. Playa que sirve de desembarcadero. 7.-Unta de goma. Al revés, marchar. 8.-Pareja. Día. 9.-Paria. Marchad. Rezar. Matrícula castellano-leonesa. 10.-Grotto. Pequeña elevación de arena. 11.-Afirmación. Pena. 12.-Matrícula levantina. Proposición. Quebrada. 13.-La de la par. Prefijo inseparable.

■ SOPA DE LETRAS (Por MARBE)



A BUSCAR

CUESTIÓN - FAMILIA - CROASSANT  
BARRETINA - LANCHAS - SOBRE - PIZZA  
CARRETE - AUTOBÚS



Los actores Ernesto Alterio y Candela Peña, durante el rodaje.

**Los problemas impiden dormir a los protagonistas de "Insomnio"**

**MADRID**— Los problemas personales que rodean a los tres protagonistas, que viven en mundos diferentes, y que les impiden conciliar el sueño, son el tema central de la película "Insomnio", que actualmente rueda en Madrid la directora Chus Gutiérrez.

En la que considera su película más madura y personal, después de "Sublet", "Sexo oral" y "Alma Gitana", Chus Gutiérrez presenta la historia de Eva (Cristina Marcos), Alba (Candela Peña) y Juan (Ernesto Alterio).

Eva representa el presente de las mujeres de alrededor de 35 años. Su vida se desarrolla entre la contradicción del deseo de la maternidad y el querer tener su propia vida, problema que intenta resolver en la proyección desempeñando un papel vitalista, con mucha energía.

Para la directora, Juan simboliza el pasado, con una relación de dependencia con el mundo de seguridades que se ha creado y sobre el que empieza a dudar cuando se encuentra en fechas próximas a su boda.

**JOVEN TRABAJADORA**

Alba, por su parte, es una joven que trabaja en arte dramático, es el futuro, con unas relaciones sin dependencias, basadas en la igualdad, la amistad, aunque se crea un mundo de mentiras a su alrededor.

Chus Gutiérrez consideró, durante el rodaje de la cinta que se realiza en su totalidad en Madrid, que esta película "urbana" tiene situaciones que rozan el surrealismo, y aunque estas pueden ser trá-

gicas, "tiene humor, es un humor más sutil, más de sonrisa" y se puede considerar esperanzadora.

En "Insomnio", la directora ha buscado actores que le dieran seguridad, "los personajes tienen muchos matices, están muy bien contruidos y necesitaba actores que me dieran esta seguridad", señaló Chus Gutiérrez.

Cristina Marcos considera que su personaje refleja momentos actuales de la vida de muchas mujeres, que quieren poder con todo, el trabajo, la maternidad, y además hacerlo todo bien, por lo que hay momentos tan tristes que acabas riendote.

**DUDAS**

Para Ernesto Alterio su personaje refleja las dudas que le surgen a un joven que está a punto de casarse, "sobre todo cuando su novia empieza a machacarle con el ajuar, los muebles, el banquete, y se asusta con la vida tan programada que le espera por que no puede dormir".

Alterio, que próximamente va a iniciar el rodaje de "Los años barbaros" con Fernando Colomo, considera que los tres protagonistas viven momentos de angustia, y su personaje "no es muy lejano a mí. Las situaciones que vive de alguna manera las he vivido yo".

En la película, que acabará de rodarse dentro de tres semanas y ha contado con un presupuesto de alrededor de 250 millones de pesetas, intervienen también María Pujalte, Pedro Alonso, Fele Martínez, Chete Lera, Alberto San Juan y Saturnino García.



**CADENA SER  
103.1 F.M.**

**Sábados**  
6:00-7:00 Ser Aventureros.  
7:00-9:00 Matinal Ser.  
9:00-12:00 A vivir que son dos días.  
12:00-12:30 Lotería Nacional.  
12:30-14:00 A vivir que son dos días.  
14:00-15:05 Hora 14.  
Desconexión a las 14:05 (Inf. regional).  
Desconexión a las 14:15 (Inf. local).  
15:05-16:00 Tarde de sábado.  
16:00-18:00 El cine.  
18:00-23:00 El carrusel deportivo.  
23:00-23:30 Hora 25.  
23:30-1:00 El Larguero.  
1:00-3:00 El cine-reposición-  
3:00-5:00 De la noche a la mañana.  
5:00-7:00 Feliz Domingos.

**Domingos**

7:00-9:00 Matinal Ser.  
9:00-11:00 A vivir que son dos días.  
11:00-14:30 Carrusel deportivo Madrid.  
14:30-15:00 Hora 14.  
15:05-16:00 La hora extra.  
16:00-22:00 Carrusel deportivo.  
22:00-23:00 El arranque.  
23:00-23:30 Hora 25.  
23:30-1:00 El larguero.  
1:00-3:00 Los toros.  
3:00-4:30 De la noche a la mañana.  
4:30-6:00 El larguero-reposición-

**ONDA CERO ALCALÁ  
97.6 F.M.**

7:50 Informativo Local.  
Marta García.  
8:00 Protagonistas Nacional.  
Luis del Olmo.  
13:05 Protagonistas Local.  
Miguel Ángel Castilla.  
14:00 Noticias de las dos. Nacional.  
Félix Madero.  
14:05 Avance titulares. Regional.  
Víctor Arribas.  
14:07 Noticias de las dos. Local.  
Marta García.  
14:20 Noticias de las dos. Regional.  
Víctor Arribas.  
14:30 Noticias de las dos. Nacional.  
Félix Madero.  
15:05 Un mundo sin barrera. Nacional.  
Roberto Martín.  
16:05 Lo que hay que oír en... Local.  
Miguel Ángel Castilla.  
17:05 La radio de Julia. Nacional.  
Julia Otero.  
20:00 La brújula. Nacional.  
Concha García Campoy.  
20:20 La brújula. Regional.  
Víctor Arribas.  
20:30 La brújula. Local.  
Marta García.  
21:05 1º Tiempo. Deportes Local.  
José Luis Benedito.  
21:30 La brújula. Nacional.  
Concha García Campoy.  
00:00 El Penalty. Nacional.  
José Antonio Luque.

**R.K. 20**

**107,7 F.M.**

8:00 Radioportada.  
9:00 Aquí sabemos todos.  
14:00 Informativo nacional.  
14:30 Redacción 20.  
Información local y comarcal.  
15:00 R.K. Tronic.  
16:00 Desde el tejado.  
19:30 Redacción 20.  
Segunda edición.  
20:00 Lox 20 de R.K. 20.  
21:00 El túnel del tiempo.  
21:00 R.K. 20, sólo música.  
24:00 Luna y soul.

**RADIO ACTIVIDAD**

**107,4 F.M.**

**TELEFONO: 882 38 65**

Programación de Lunes a Sábado de 17:00 a 24:00 h.

**TELEALCALA**

**Programación Sábado**

18:30 Dibujos animados.  
19:00 Más vídeos.  
20:00 La vida de don Justo.  
21:00 Informativo semanal.  
21:30 Documental.  
23:00 Vídeos musicales.

**Programación domingo**

18:30 Dibujos animados.  
19:00 Más vídeos.  
20:00 La tertulia.  
21:00 Informativo semanal.  
21:30 Documental.  
23:00 Vídeos musicales.

## José María Sardá sustituirá a Pepe Navarro en las Noches de Tele 5

MADRID.- El próximo mes de septiembre "Esta noche cruzamos el Mississippi" regresará a las pantallas tras las vacaciones de verano. Pero lo hará con un nuevo presentador. El periodista catalán José María Sardá dirigirá el programa nocturno con más éxito de audiencia. "Es un gran profesional que reúne todas las características del buen periodista, y además un entrevistador perfecto." Con estas palabras define Mikel Lejarza, director de antena de Telecinco, a Sardá, que durante esta temporada ha sido el moderador de "Morris y Cristinos". Este programa seguirá emitiéndose en Telecinco, aunque todavía no se sabe quien lo presentará.

Lejarza mostró su satisfacción al haber apostado por una nueva fórmula en la programación nocturna y aseguró que la línea del programa seguirá siendo la misma que ha tenido éxito hasta ahora.

Al parecer y según explicó Lejarza, Tele Cinco ofreció a CEPIPE, la productora que hasta ahora realiza el programa presentado por Navarro, la posibilidad de renovación, pero ésta optó por dejar de llevar el programa.

Aún así la colaboración entre Telecinco y CEDIFE no ha finalizado. Actualmente se está produciendo una nueva serie, "Papá", dirigida y creada por Pepe Navarro.

## La cadena Antena 3 TV obtuvo un beneficio de 5.164 millones, en 1996

MADRID.- Antena 3 TV obtuvo en el ejercicio de 1996 un beneficio de 5.164 millones de pesetas, frente a los 3.533 millones de 1995, lo que supone incrementar los fondos propios de la sociedad en un 23 por 100, alcanzándose la cifra de 27.563 millones, dijo ayer el consejero delegado de esta empresa, Javier Gimeno. Antena 3 TV celebró ayer la Junta General de Accionistas, que estuvo presidida por su presidente, Antonio Asensio, quien se refirió en su discurso a la financiación de la televisión pública y a la entrada en Canal Satélite Digital. Gimeno, que presentó a los accionistas los resultados económicos de la cadena, dijo que la Cuenta de Pérdidas y ganancias de 1996 arroja como resultado antes de impuestos la cantidad de 1.944 millones, lo que representa un incremento respecto al anterior ejercicio de casi 2.400 millones. Asensio destacó "los buenos resultados de la cadena" y subrayó "la presencia de algunas dificultades particulares que podemos calificar de históricas y que son de todos conocidas, junto a otras nuevas de similar envergadura y gravedad, que adquieren un creciente protagonismo y que sin duda complican aún más la actividad como operadores de televisión". Buena parte de la intervención de Asensio se refirió a la financiación de las televisiones públicas y la competencia que conllevan y criticó que, frente a los "deficits crecientes" de estas televisiones, "lo cierto es que no se adoptan medidas eficaces" para resolver este problema.

## Barcelona y Betis buscarán hoy otra copa de la democracia

### El equipo andaluz quiere repetir el éxito de 1977

El 25 de junio de 1977 el Rey Juan Carlos entregó la primera Copa de la democracia. Y se la llevó el Betis. Veinte años después, el equipo

verdiblanco aspira de nuevo a recibir el trofeo del Rey, ahora peleando contra el Barcelona, que desde entonces ha triunfado en cinco ocasiones.

Lola Serrano  
MADRID

Hace veinte años, los andaluces se enfrentaban al Athletic de Bilbao. El equipo vasco esperaba que su capitán, Iribar, recogiera el trofeo, pero algo se torció, y fue Esnaola, el auténtico héroe de aquella final, quien hizo el milagro al parar el penalti decisivo que tiraba Iribar y que daba el triunfo al Betis.

Desde entonces, los béticos no han llegado en ninguna ocasión a la final de este torneo, mientras que el Barcelona consiguió la Copa en los años 1978, 1981, 1983, 1988 y 1990.

Catalanes y andaluces -que disputarán hoy la final de la Copa del Rey durante un partido que emitirá la Primera cadena de Televisión Española, a las 20,30 horas- han llegado al choque decisivo sin conocer la derrota.

El equipo de Bobby Robson comenzó su participación en esta edición del torneo del K.O. en octavos de final, ya que hasta entonces estuvo exento por estar jugando la Recopa.

Pero su camino no ha sido cómodo. Tuvo que dejar en la cuneta a otros de los favoritos -Real Madrid y Atlético de Madrid- además de eliminar a la sorprendente UD Las Palmas en semifinales.

### ELIMINATORIA

El Betis, en cambio, entró en la competición bastante antes. Al no estar en Europa, comenzó en la segunda eliminatoria, contra el Ecija Balompié, de segunda división.



Serra Ferrer, entrenador del Betis, junto a un grupo de seguidores.

La fortaleza bética se mantuvo hasta el último momento. Serra Ferrer y su equipo querían repetir su presencia en una final veinte años después de su triunfo en la competición. Y lo han conseguido.

Y mientras llega el momento decisivo, el ambiente es de máxima expectación. Los aficionados sevillanos "amenazan" con inundar Madrid y el "San-

tiago Bernabéu", donde se celebrará el encuentro, mientras que los catalanes están empeñados en llegar a la media docena de "Copas democráticas". A priori, no hay un favorito claro. Cualquiera de los dos equipos puede alzarse con el triunfo. Que gane el mejor y que los aficionados disfruten con un buen espectáculo deportivo.

## Tyson y Holyfield

MADRID.- Mike Tyson, "El Terror del Garden", tiene una asignatura pendiente con Evander Holyfield de noviembre último, cuando el que pasó como víctima de combate le arrebató el título mundial de los Pesos Pesados.

Y la ocasión de "vengarse" llega la próxima madrugada. Tyson "lavará su honor" durante el combate que le enfrentará de nuevo a Holyfield en el Casino MGM de Las Vegas, y que será emitido en directo, a las 03,00 horas por Canal+

Sobre el cuadrilátero estarán dos de los mejores boxeadores de todos los tiempos. Tyson está considerado como el hombre con la pegada más demoledora de la historia, capaz de zanjar un combate por K.O. en apenas unos segundos.

Y en la otra esquina, Holy-

field, actual campeón del mundo, un hombre que ha ido ascendiendo de categoría, desde los Pesos Cenceros hasta los Pesados. En opinión de los expertos y de la prensa norteamericana, no se trata sólo del combate de vuelta de la pelea de noviembre. Es mucho más. Y los dos tienen mucho que ganar, no sólo económicamente. Si gana Holyfield, se llevará cincuenta millones de dólares, y si el vencedor es Tyson éste se embolsará treinta millones. Uno de los dos pasará a la historia, y será sobre la cabeza de otro.

### VERBENA DE LA PALOMA

Fútbol y boxeo, los platos fuertes del sábado. Pero ¿qué eligen los espectadores a quienes no gustan estos deportes? La elección es sencilla: Zarzuela, en la 2 de TVE, a las once de la noche.

Televisión Española comenzará hoy la emisión de un nuevo espacio que, con el título genérico de "Zarzuela", ofrecerá quince de las obras más populares del "género chico". Se trata de una transmisión en diferido y la grabación se ha hecho en el mismo escenario donde fueron interpretadas. El ciclo se inicia con "La Verbena de la Paloma", sainete lírico en un acto, con música de Tomás Bretón y libreto de Ricardo de la Vega, y considerada como la obra clave del género lírico español entre 1880 y 1909. Plantea esta zarzuela los celos entre una pareja de castizos madrileños -Julán y Susana- provocados por el viejo boticario don Hilarión. Los tres, junto con la Casta y la señá Rita, han pasado a la historia como figuras representativas del siglo XIX madrileño.

## Las Iglesia ha pedido que la TV Cubana retransmita las misas del Papa

LA HABANA.- La Iglesia católica cubana aspira a que alguna de las misas que celebre el Papa durante su visita a Cuba a principios del próximo año sea transmitida en directo por la televisión estatal, controlada, como el resto de los medios de comunicación, por el Partido Comunista.

El padre José Félix Pérez Riera, secretario de la Comisión Central Eclesial, que prepara la visita de Juan Pablo II a Cuba, dijo ayer, en una conferencia de prensa, que esa solicitud ya había sido cursada a las autoridades cubanas. "Se ha planteado dentro de las peticiones generales que hemos hecho -señaló- y esperamos que se autorice."

Agregó que a la Iglesia le gustaría también que "tanto el cardenal (Jaime Ortega) como los obispos pudieran aparecer antes en la televisión para explicar a los cubanos el alcance y la importancia de esta visita."

El Papa viajará a Cuba, único país de América Latina que no conoce, del 21 al 25 de enero de 1998, fecha acordada tras la invitación que le ratificó el presidente cubano Fidel Castro durante una audiencia el pasado noviembre en el Vaticano.

Como primer gesto hacia la iglesia después de esa audiencia, el Gobierno cubano autorizó poco después la entrada en la isla de unos cuarenta religiosos y religiosas "y es de desear -dijo Pérez Riera- que en un futuro inmediato se autorice la entrada de más sacerdotes porque el trabajo pastoral se ha multiplicado."

### SACERDOTES

En Cuba, que tiene una población de once millones de habitantes, hay actualmente algo más de 200 sacerdotes y unas 400 monjas ya que, durante años, el Gobierno cubano fue sumamente receloso a la hora de dar mas visados a curas y religiosas.

Una señal "alentadora" de la buena disposición de las autoridades cubanas hacia esta visita es, según José Félix Pérez Riera, el hecho de que mañana domingo se celebre, por primera vez desde el principio de los años sesenta, una misa en la Plaza de la Catedral, ubicada en el mismo centro de La Habana colonial.

"Es un signo muy apreciable después de tantos años y deseamos que sea un nuevo punto de partida que posibilite otro tipo de manifestaciones públicas para entrenarnos antes de la visita del Papa", afirmó.

En cuanto a la estancia de Juan Pablo II aquí, Pérez Riera no dió mayores detalles porque dijo que tanto el lugar donde se celebrarán las misas y otros actos masivos como las diferentes actividades del Papa estaban aún bajo estudio de la comisión mixta Iglesia-Estado, que comenzó a trabajar el pasado febrero. Se sabe que el Papa celebrará el rito religioso en la ciudad oriental de Santiago de Cuba, en las centrales de Camaguey y Villa Clara y en La Habana y que tendrá que ser en espacios "grandes y abiertos", probablemente en las respectivas "Plazas de la Revolución" de cada una de esas capitales.

MAÑANA Y TARDE

NOCHE Y MADRUGADA

**TVE 1**  
06,20.- ASTRID LINDGREN PARA LOS NIÑOS  
07,15.- VR 5.0  
08,00.- ¡SABADO FIESTA!  
09,30.- CLUB DISNEY  
11,30.- HALE BOPP (R.)  
13,45.- CARTELETA  
14,30.- CORAZON, CORAZON  
15,00.- TELEDIARIO-1  
15,30.- EL TIEMPO  
15,35.- SESION DE TARDE "Espías como nosotros" (Usa, 1985, 87')  
17,45.- CINE DE BARRIO "Margarita se llama mi amor" (Esp, 1961, 87')  
20,30.- FUTBOL COPA DEL REY Final Betis-F.C.Barcelona (21,00) Desde el Estadio Santiago Bernabeu - En el intermedio se emitirá Telediario-2

**TVE 2**  
06,00.- EURONEWS  
07,30.- U.N.E.D.  
08,00.- EL HOMBRE EL MAR  
08,30.- LOS CONCIERTOS DE LA 2  
10,00.- EN OTRAS PALABRAS  
10,30.- MODELO PARA ARMAR  
11,00.- PARLAMENTO  
12,00.- LOS CONCIERTOS DE LA 2  
13,30.- DEPORTES - Motociclismo. Campeonato del Mundo de Velocidad Desde el circuito de Assen (Holanda)  
125 c.c.  
250 c.c. (12,30)  
500 c.c. (14,00)  
- Hockey patines. Final Copa del Rey (12,00) Desde Alcobendas (Madrid)  
16,30.- EXTRA SCHHH...!  
17,00.- DOCUMENTAL  
18,00.- AMERICATOTAL  
19,00.- UN PAIS EN LA MOCHILA  
20,00.- DIAS DE CINE

**TELEMADRID**  
08,00.- CINE: UNA COMEDIA: "Un cadáver a los postres".  
09,35.- DIBUJOS ANIMADOS  
12,30.- EN PLENO MADRID: oy, "Madrileños de vacaciones" y "Plan de natalidad".  
13,20.- VIDA SALVAJE: "El zorro de crejas de murciélago".  
14,00.- TELENOTICIAS  
15,00.- MR. BEAN  
15,30.- CINE: UNA COMEDIA: "¿Quién es esa chica?".  
17,10.- CINE: UNA DEL OESTE: "El más valiente entre mil".  
19,15.- TOMBOLA: "El verano de los famosos".

**TELE 5**  
06,30.- ENTRE HOY Y MAÑANA  
07,00.- C.O.F.S.  
07,30.- BOOGIES  
07,55.- LOS GUERREROS DE LA LUZ  
08,20.- JETMARS  
08,40.- DULCE JANA  
09,00.- DIBUJOS ANIMADOS  
13,00.- WALKER TEXAS RANGERS  
14,00.- BRICOMANIA  
14,30.- LAS NOTICIAS  
15,00.- EL TIEMPO  
15,10.- QUE MEDICOS  
15,45.- CINE "Aterrizza como puedas"  
17,55.- CINE "Perdido en el bosque" (Usa, 1995, 85')  
19,45.- MEDICO DE FAMILIA (Repetición)

**ANTENA 3**  
07,20.- CLUB MEGATRIX  
11,35.- MR BELVEDERE  
12,05.- AGUellos MARAVILLOSOS AÑOS  
12,35.- CALIFORNIA DREAMS  
13,00.- EL EQUIPO A  
14,00.- LA FAMILIA HOGAN  
14,25.- LOS PROBLEMAS CRECEN  
15,00.- NOTICIAS  
15,35.- CINE FIN DE SEMANA "Ecos del pasado" Usa, 1995, 90')  
17,35.- MINISERIE "Harén"  
19,50.- LA PARODIA NACIONAL Incluye Noticias (21,15)

**CANAL PLUS**  
07,40.- ABC WORLD NEWS CON PETER JENNINGS  
08,00.- GOLF: Birdie  
08,30.- PROGRAMA MAS O MENOS MULTIPLICADO O DIVIDIDO (P+6-Xó:)  
10,00.- ON MUSIC  
10,30.- CINE: "Destinatario desconocido"  
11,59.- TELESERIE: Mi familia extraterrestre  
12,30.- DEL 40 AL 1  
13,10.- MAGACINE: Toma 1  
13,50.- N.B.A. EN ACCION  
14,25.- REDACCION. NOTICIAS  
14,30.- TRANSWORLD SPORT  
15,00.- TENIS: Wimbledon  
20,00.- AVANCE. REDACCION  
20,05.- ABIERTO EN CANAL

23,00.- SABADO CINE "Cobra" (Usa, 1986, 85')  
00,50.- SABADO CINE "La primera luz" (Usa, 1991, 86')  
02,30.- NOTICIAS  
02,35.- NAVARRO  
04,05.- CINE DE MADRUGADA "Amo los uniformes" (Usa, 94') Dir.- David Wellington. Int.- Tom McCamus y Brigitte Bako. Henry tiene 31 años y trabaja en un banco, pero también quiere ser actor profesional.

21,00.- MAKINAVAJA  
21,30.- VILLA ROSAURA  
22,00.- CARMEN Y FAMILIA  
23,10.- ZARZUELA  
01,00.- CINE CLUB. SESION DE REPERTORIO (I) "Bye bye blues" (1989)  
02,55.- CINE CLUB. SESION DE REPERTORIO (II) "El vigilante de la diligencia" (1954)  
03,45.- ALFRED HITCHCOCK  
04,10.- DESPEDIDA Y CIERRE

23,00.- CINE: LA NOCHE DE PELICULA: "La jauría humana", EEUU, 1966 (127 minutos). Dirección: Arthur Penn. Intérpretes: Marlon Brando, Robert Redford, Jane Fonda. Bubba Freeves escapa de la prisión donde cumplía condena por un asesinato que no había cometido.  
01,10.- CINE: SALA DE MADRUGADA: "Anatomía de un asesinato", EEUU, 1959 (160 minutos). Dirección: Otto Preminger. Intérpretes: James Stewart, Lee Remick, George C. Scott. un hombre está acusado de haber matado a otro que atacó a su mujer.  
03,55.- INFORMACION CULTURAL DE LA COMUNIDAD DE MADRID

21,00.- LAS NOTICIAS  
21,30.- EL TIEMPO  
21,35.- MOROS Y CRISTIANOS  
01,00.- LAS NOTICIAS  
01,05.- COMPACT DYC  
01,35.- MADRUGADA DE CINE "Calle Paraiso 588" (Ita, 1992, 130') Dir.- Henri Verneuil. Int.- Claudia Cardinale y Omar Sharif  
04,00.- LAS CHICAS DE AL LADO  
04,30.- COPS  
05,00.- EL SHERIFF CHIFLADO

22,50.- MIRA QUIEN VIENE ESTA NOCHE  
02,13.- CINE "Viento a ligar al Oeste" (1971)  
03,45.- HARTY HART  
04,35.- TELEVENTA  
05,30.- CINE DE MADRUGADA "Tiempo de verano" (1956) Dirección: Antonio Racloppi. Intérpretes: Vittorio de Sica, Giovanna Ralli. En Coniolo, un pueblecito situado a 38 kilómetros al sur de Roma se inaugura un hotel en el que durante el verano se reunirán un grupo variopinto de turistas.

21,00.- LA SEMANA DEL GUINOL  
21,30.- REDACCION. NOTICIAS  
21,53.- CONTRARRELOJ  
22,00.- TELESERIE: Lo mejor de los telebécicos con...  
22,27.- ESTRENO CANAL+: "Georgia" (1994)  
00,22.- WOMEN  
00,48.- TELESERIE: Beavis y Butt-Head  
01,14.- CINE: "Cuando salí de Cuba V.O.J."  
02,00.- COMBATE DE BOXEO ENTRE MIKE TYSON Y HOLYFIELD.  
04,51.- CINE: "Malicia"  
06,33.- TRANSWORLD SPORT (Mult)  
07,00.- DETRAS DE LA CAMARA

TVE1

"Espías como nosotros" (15,35). Dir: John Landis. Int: Chavi Chase, Dan Aykroyd, Steve Forrest. Dos funcionarios del Servicio de Espionaje americano, y no probablemente los más notables, son utilizados como cebo para distraer la atención del enemigo ruso.  
"Margarita se llama mi amor" (17,50). Dir: Ramón Fernández. Int: Mercedes Alonso, Antonio Cifariello, José Luis Ozoras. Margarita Rodríguez Garcés, una despampanante estudiante latinoamericana matriculada en Filosofía y Letras, tiene comprometidos a todos sus compañeros de facultad. Pero ella no se fija en ninguno, sólo quiere al profesor de Literatura Eduardo Heredia.  
"Cobra" (23,00). Dir: George Pan Comatos. Int: Sylvester Stallone, Brigitte Nielsen, Reni Santoni. "El carnicero nocturno", ha asesinado a dieciocho personas en un mes. La policía recurre a Cobra, un violento y solitario agente al que siempre adjudican los casos más desagradables. "Cobra" comienza a moverse. Para empezar, sospecha que "El Carnicero" no trabaja solo, aunque sólo cabe esperar al próximo crimen.  
"Primera luz" (00,50). Dir: Bob Mirowski. Int: Michael Pare, Janis Lee, Amos Lavie. La hija del di-



Cine en Televisión

rector de la CIA trabaja como doctora en un campo de refugiados próximo a la frontera turca. Un grupo terrorista intenta secuestrarla para canjearla por uno de sus líderes, provocando un clima de gran tensión internacional.

ANTENA 3

"Ecos del paraíso" (15,35). Dir: Charles Correll. Int: Jack Wagner, Alexandra Paul. Max y Anthony, dos hermanos gemelos, sufren un terrible accidente en el cual uno de ellos queda en coma. Años más tarde, Anthony reaparece en la vida de Max y, suplantándole, le roba la identidad.

TELE 5

"Aterrizza como puedas". (15,45) Dir: David y Jerry Zucker. Int: Karim Abdul Jabbar, Lloyd Bridges, Peter Graves, Robert Stack. Debido a unos alimentos en mal estado, numerosos tripulantes y pasajeros de un avión se verán indispuestos, incluso el propio piloto, por lo que un pasajero antiguo piloto de guerra, con la ayuda de una azafata, se ve obligado a to-

mar los mandos del avión.

"Perdido en el bosque". (17,55)

Dir: John Putsch. Int: Laraine Newman, Chuck Venera, Matthias Hues. Por una equivocación, Justin ha perdido a su familia y se ha metido en el coche de un par de delincuentes que han secuestrado a una chica. Mientras sus padres le buscan como locos, Justin está haciendo la vida imposible a los dos caicos.

"Calle Paraiso 588" (01,35)

(segunda parte). Dir: Henri Verneuil. Claudia Cardinale, Omar Sharif, Nathalie Russel. Continuación de la primera parte de la película televisada ayer.

TVE2

"Bye Bye blues" (00,35). Dir: Anne Wheeler. Int: Rebecca Jenkins, Luke Cooper, Stuart Margolin, Kate Reid, Michael Ontkean. Daisy y Teddy formaban un joven matrimonio al que todo le iba bien hasta que la guerra lo estropeó todo. El desaparición en Singapur, tras lo que ella tuvo que rehacer su vida encaminándola al mundo de la música. Embarazada y a punto de dar a luz, Daisy se dis-

pone a tocar el piano en un bar de mala muerte, ya que sus puritanos padres se desentienden de ella.

CANAL +

"Georgia" (1994) (22,27)



Dirección: Ulu Grosbard. Intérpretes: Jennifer Jason Leigh, Mare Winningham. Para Sadie, su hermana mayor Georgia siempre ha sido un modelo a seguir y ya desde niñas ambas compartían una incontrolable pasión por la música.

Esta programación es orientativa por estar condicionada a posibles cambios de última hora. Este periódico no se hace responsable de los posibles desajustes entre programación y emisión.

MAÑANA Y TARDE	TVE 1	TVE 2	TELEMADRID	TELE 5	ANTENA 3	CANAL PLUS
	06,10.- ASTRID LINDGREN PARA LOS NIÑOS 07,05.- V.R. 5.0 07,50.- DOMINGO FIESTA! 11,05.- MISIÓN EN EL TIEMPO 11,45.- EL SEMÁFORO (Repetición). 14,00.- CARTELERATVE 14,30.- CORAZÓN, CORAZÓN 15,00.- TELEDIARIO 1 15,30.- EL TIEMPO 15,35.- SESIÓN DE TARDE. (Título no facilitado). 17,35.- CINE DE ORO. (Título no facilitado). 20,30.- MUNDOS APARTE. Bail, la isla de los artistas. Arte, religión y trabajo son cosas difíciles de separar en la vida cotidiana de Bail. A pesar de que el turismo es cada vez más numeroso, los habitantes de la isla mantienen sus tradiciones. De este modo, los campesinos que trabajan los arrozales, también son escultores, músicos o bailarines.	06,00.- EURONEWS 07,15.- UNED 08,45.- TIEMPO DE CREER 09,00.- ÚLTIMAS PREGUNTAS 09,40.- TESTIMONIO 9,45.- EL DÍA DEL SEÑOR 11,00.- ESTADIO 2. Deporte. Ofrece transmisiones en directo y reportajes. 12,00.- CICLISMO. Campeonato del España de fondo en carretera. 20,00.- DOCUMENTOS TV. Reportajes. La historia de Kohn y Teun, gemelos en blanco y negro. Después de diez años de matrimonio sin hijos, Willem y Wilma decidieron someterse al método de la fecundación in vitro.	08,00.- CINE MATINAL. (Título no facilitado). 10,00.- TELE-EMPLOO 10,15.- DIBUJOS ANIMADOS 12,00.- EN ACCIÓN 13,00.- DOCUMENTAL 14,00.- TELENOTICIAS 14,55.- EL TIEMPO 15,00.- LOS PITUFOS 15,30.- CINE DE TARDE. (Título no facilitado). 17,30.- CINE. (Título no facilitado). 19,00.- PANORAMA DE ACTUALIDAD. Presentado por Paloma Ferré. 20,00.- PROGRAMA SIN DE TERMINAR. 21,30.- FÚTBOL. Partido de vuelta de la promoción a Primera División.	06,30.- SUPERBOY 07,00.- COPS 07,30.- BOOGIES 08,00.- LOS GUERREROS DE LA LUZ 08,20.- JET MARS 08,40.- DULCE JANA 09,00.- LAS AVENTURAS DE LA GALAXIA DE OZ 09,20.- LA GUERRA DE LOS OVNIS. 09,40.- LAS AVENTURAS DE SILVIA. 10,00.- YAIBA 10,20.- CREEPY CRAWLERS 10,40.- POWER RANGERS ZEO 11,00.- BEAST WAR 11,30.- NICK MARAVILLA. 12,00.- LOS ÁNGELES HEAT 12,00.- MAS QUE COCHES. 13,30.- WALKER TEXAS RANGERS 14,30.- LAS NOTICIAS 15,05.- EL TIEMPO. 15,10.- CAIGA QUIEN CAIGA 15,00.- DE DOMINGO A DOMINGO. Presentado por Belinda Washington.	06,30.- DIRTY DANCING 07,00.- EL PERRO DE FLANDES 07,20.- EL CLUB MEGATRIX. Ingrid Asensio es la presentadora de este espacio dedicado a los más pequeños de la casa. 11,30.- SORPRESA, SORPRESA (repetición). 14,30.- LOS PROBLEMAS CRECEN. 5,00.- NOTICIAS 5,35.- CINE. (Título no facilitado). 17,45.- CINE. (Título no facilitado). 19,30.- IMPACTO TV 20,30.- ESPEJO PÚBLICO. Programa de reportajes presentado por Pedro Piñeras, que muestra la actualidad semanal con la opinión de sus protagonistas.	07,45.- DEL 40 AL 1 08,30.- PROGRAMA MÁS O MENOS MULTIPLICADO O DIVIDIDO (P+6-Xó). 10,00.- CINE: "Dos policías rebeldes". 11,55.- CINE: "Babe, el cerdito valiente". 13,24.- DOCUMENTAL NATURAL. Hijos del océano. 14,00.- MAGAZINE. Toma 2. 14,25.- NOTICIAS. Redacción. 14,30.- ON MUSIC. 15,00.- FÚTBOL MUNDIAL. 15,30.- CINE. Waterworld. Acción, USA, 1995. Con Kevin Costner, Jeanne Tripplehorn, Tina Majorino, Dennis Hooper. 17,40.- CINE. Prisioneros del cielo. 19,47.- CINE. Congo.
	21,00.- TELEDIARIO 2 21,40.- EL TIEMPO 21,45.- LA PELÍCULA DE LA SEMANA. (Título no facilitado). 00,15.- ESPECIAL CINE (Título no facilitado). 02,00.- JUSTICIA CIEGA. Nick y Kelly se alojan con nombre falso en un hotel de dudosa reputación. Horas más tarde, llega hasta allí un hombre llamado Bill Stafford buscando al dueño, Baker, al que considera responsable del asesinato de su hermana. 03,00.- NOTICIAS. Informativo resumen 03,05.- CINE DE MADRUGADA (Título no facilitado). 04,35.- CINE DE MADRUGADA (Título no facilitado).	21,00.- MAKINAVAJA. No le des peces, que aprendan a pescar. Maki y sus amigos enseñan a Arsenio, un conocido, los problemas de ser un delincuente en una gran ciudad. 21,30.- LÍNEA 900. Reportajes. La faena de arbitrar. Dedicado a los árbitros de categorías regionales. 22,00.- VILLA ROSAURA 22,30.- BALONCESTO. Campeonato de Europa. 24,00.- FÚTBOL. Copa América. 01,50.- MURPHY BROWN. 12,25.- CINE. La madre muerta. (España, 1993).	23,30.- CINE. (Título no facilitado). 01,30.- CINE. SALA DE MADRUGADA. (Título no facilitado). 04,00.- INFORMACIÓN CULTURAL DE LA COMUNIDAD DE MADRID. Informativo. Programa que se ofrece información en pantalla, sobre los diferentes acontecimientos deportivos, musicales y culturales, que van a tener lugar en la Comunidad durante la próxima semana.	21,00.- LAS NOTICIAS. Informativo. Presentado por Ángels Barceló. 21,30.- EL TIEMPO. Informativo. Meteorología. 21,35.- NOCHE DE ACCIÓN. (Título no facilitado). 23,25.- NOCHE DE ACCIÓN. (Título no facilitado). 01,05.- AVANCE NOTICIAS 01,10.- CINE CLÁSICO: "Exodo". 05,10.- CAZADOR 05,40.- EL SHERIFF CHIFLADO.	21,30.- LA CASA DE LOS LÍOS 22,35.- LO QUE NECESITAS ES AMOR. Con Jesús Puente. 01,00.- CINE (Plan 402). 02,55.- DESTINO ARAMIS 03,00.- TELEVENTA. Espacio comercial en el que los telespectadores pueden adquirir los productos que se anuncian, mediante una simple llamada telefónica. 05,00.- CINE DE MADRUGADA: "El enemigo de mi mujer". (Italia 1959).	21,30.- REDACCIÓN. Noticias. 21,53.- CONTRARRELOJ. 22,00.- ESTRENO CANAL +: "El coronel Chabert". Drama, Francia, 1994. Con Gérard Depardieu, Fanny Ardant, Fabrice Luchini, André Dussollier. 23,48.- CINE. "Seven". 01,50.- CINE. Pentathlon. 3,28.- CINE. La mujer del puerto. 5,12.- SESIÓN ESPECIAL CINE ESPAÑOL. Razones sentimentales..

## TVE 2

"La madre muerta" (02,25)

Drama. Dir: J. bajo Ulloa. ESP, 1993, 105 min. Color. Oscura, agobiante y, a ratos, genial segunda película de Bajo Ulloa. Ismael López dispara a la dueña de la casa en la que está robando. Antes de abandonar el lugar, el hombre descubre un trozo de chocolate y siente una extraña presencia; los ojos de una niña le amenaza en la oscuridad. Con Karra Elejalde, Ana Álvarez, Silvia Marsó.

## TELE 5

"Exodo" (01,10)

Histórica. Dir: Otto Preminger. EEUU, 1960, 212 min. Color. Lujosa y polémica adaptación de la famosa novela de León Uris. Seiscientos once judíos que han sobrevivido al Holocausto, se embarcan en el "Exodo", un barco de carga que zarpa hacia Chipre para esquivar el bloqueo británico y así poder llegar a Haifa. Con Paul Newman, Eva Marie Saint, Ralph Richardson.

## CANAL +

"Dos policías rebeldes" (10,00)

Comedia, USA, 1994. Dir: Michael Bay. Con Martin Lawrence, Will Smith, Téa Leoni, Tchekky Karyo. Para impedir la clausura de su comisaría, Burnett y Lowrey han de seguir la



## Cine en Televisión

pista de un ladrón en una carrera contrareloj en la que les tocará esquivar balas y chicos malos. Hay una guapa testigo que puede identificar al perseguido, pero cuando llama a la comisaría dice que sólo quiere hablar con Lowrey. Como no está, Burnett se hace pasar por él y para no perder su confianza suplanta durante todo el caso al playboy de Lowrey, que tendrá que seguir el juego en casa de Burnett cuidando de la familia de este.

"Waterworld" (15,30)

Acción, USA, 1995. Dir: Kevin Reynolds. Con Kevin Costner, Jeanne Tripplehorn, Tina Majorino, Dennis Hopper. La civilización, tal como la conocíamos, ha desaparecido. Los casquetes polares se han derretido y tras una gran inundación, la Tierra ha quedado cubierta de agua. Ahora la humanidad va a la deriva, a bordo de extrañas islas artificiales llamadas atolones. Continuadamente amenazados por las bandas de Smokers, unos poderosos piratas que asolan la monótona superficie del mundo acuático o Waterworld, los habitantes de los atolones han depositado todas sus esperanzas de salvación en un héroe solitario cono-

cido como Mariner.

"El coronel Chabert" (22,00)

Drama, Francia, 1994. Dir: Yves Angelo. Con Gérard Depardieu, Fanny Ardant, Fabrice Luchini, André Dussollier. Dado por muerto diez años antes, en la batalla de Eylau que tuvo lugar en 1807, el coronel Chabert regresa. Su mujer, la niega a ver en el vagabundo que se presenta ante ella, a su antiguo marido Chabert entonces le cuenta su historia a un abogado, Derville, que cree en su causa y decide defenderle. Esto desencadena una lucha entre la condesa y Chabert, que sólo desea recuperar su honor perdido y su identidad.

"Seven" (23,48)

Suspense, USA, 1995. Dir: David Fincher. Con Brad Pitt, Morgan Freeman, Gwyneth Paltrow. El teniente Somersel es un policía veterano, bastante quemado y a punto de retirarse. Antes de que esto ocurra, sus superiores le obligan a enseñar los gajes del oficio al joven y ambicioso detective David Mills. Juntos se embarcan en una investigación que les llevará al retorcido mundo de John Doe, un astuto y meticuloso asesino

en serie que se ha marcado como objetivo purgar los pecados de la sociedad. Un viaje a través de la miseria, el crimen, la locura y la desesperación.



Esto es lo que nos propone el guionista Andrew Kevin Walker en esta producción independiente que nos descubre los bajos fondos en los que se desenvuelve el trabajo diario de dos policías especializados en homicidios.

Esta programación es orientativa por estar condicionada a posibles cambios de última hora. Las distintas cadenas de televisión son las únicas responsables de los desajustes que se puedan producir entre programación y emisión.

# DIARIO DE ALCALA

AÑO VI, NÚMERO 1.472, SÁBADO 28 DE JUNIO DE 1997.  
 EDITA: Comunicaciones del Henares, S.A.  
 IMPRIME: Diario de Ávila.  
 Depósito Legal: AV-183-1992  
 Redacción, Administración y Publicidad: Plaza de Navarra, 3  
 Alcalá de Henares (28-804)  
 Teléfonos: 809 42 35 y 809 41 62. Fax: 809 51 15.

## CENA FIN DE TEMPORADA



El buen humor fue la tónica dominante de la cena

FERNANDO VILLAR



La junta directiva y las plantillas del primer equipo y del Deportivo acudieron a la cita

F.V.



Los trofeos fueron a manos de Méndez, Toñín, Diego y Rubio

F.V.



Martín, tras hacer pública su renuncia al banquillo del Alcalá, fue protagonista

F.V.

## Adiós a la temporada

La R.S.D. Alcalá cerró la campaña con una cena en el Restaurante El Eral en la que fueron premiados Méndez, Toñín, Diego y Rubio

La entrega de los premios a los mejores jugadores de la temporada que han patrocinado el Restaurante El Eral, Look & Find, Embalajes Marín y Autoescuela Élite celebrada el jueves por la noche se ha convertido en la oficiosa despedida de la temporada para una R.S.D. Alcalá que este domingo cierra diez meses de competición con el partido que le enfrenta al Puento en el Municipal del Val.

El acto, que tuvo lugar el jueves por la noche en una cena que se celebró en el Restaurante El Eral, regentado por Luis Iglesias, congregó a toda la junta directiva del club rojillo y a las

plantillas y cuerpos técnicos del primer equipo y del Deportivo Alcalá.

Por parte del Alcalá, Méndez recibió el trofeo al máximo goleador, aportado por Embalajes

Marín; Rubio al del jugador con más entregas y sacrificio, por Look & Find; Toñín el del conductor del equipo hacia la victoria, por Autoescuela Élite; y Diego al jugador más regular, por Restau-

rante El Eral. El Deportivo Alcalá también tuvo sus galardones, aunque en este caso sufragados por la propia plantilla y el técnico, Juan José Almeida. Como jugadores más regulares fueron destacados Ballesteros, Nene y Mon, mientras que a Luis Díaz, segundo entrenador, y Carlos Guerra, delegado, se les hizo entrega de dos trofeos por su colaboración. Ambos recibieron además dos relojes costeados por el propio Almeida.

## BPM Cardenal Cisneros

Catifa de Cabello - Grasa - Caspa - Picores - Etc...

Tu cabello  
es nuestra especialidad.

**MORENO  
GARCIA**

CENTROS CAPILARES

ALCALÁ DE HENARES

C/Tinte 1, 3.<sup>ª</sup>  
Teléfono: (91) 883 62 02

GUADALAJARA

C/ Mayor 43.<sup>ª</sup>  
Teléfono: (949) 22 74 48

MADRID

C/ Monte Igueldo 2, 2.<sup>ª</sup>  
(esquina Avda. Albufera)  
Teléfono: (91) 433 50 10

ALBACETE, ALCORCÓN, BURGÓS, GETAFE, LEÓN, LOGROÑO, MADRID (5 centros),  
SALAMANCA, VALLADOLID (2 centros), ZARAGOZA